

INSEZIONI: S.P.I., via S. Pellico 4, tel. 55255, 55955 - Premi per num. d'abbonamento: Commerciali L. 800 (estero) o postale prestabilita L. 400 - Necrologi L. 375 (posticipazioni L. 500) - Finanziari e legali L. 400 (festivi L. 800) - Avvisi collettivi: premi in testa alle rubriche. Tasse gov. in più. Il giornale si riserva il diritto di rifiutare qualsiasi inserzione - ABBONAMENTI (C/C Postale 11/8896): ITALIA annuo L. 15.800, sem. L. 8.100, trim. L. 4.200 (col. Piccolo del lunedì: 18.150, 9.400, 4.900) - ESTERO: annuo L. 28.700, sem. L. 13.150, trim. L. 6.750 (col. Piccolo del lunedì: 29.700, 15.250, 7.800) - Copie arretrate il doppio

VIGOROSO DISCORSO DEL PRESIDENTE NELLA SEDE DEL PARLAMENTO DI CANBERRA

# Saragat riafferma la validità delle alleanze che legano Italia e Australia al mondo libero

«Gli Stati che le compongono devono continuare a partecipare alla difesa comune. L'equilibrio internazionale è ancora oggi minacciato da focolai di guerra e di violenza»

## Paese serio e forte

DAL NOSTRO DIRETTORE

Canberra, 26

La firma di un accordo di emigrazione e stabilimento sottoscritto oggi da Fanfani e dai Ministri degli Esteri e dell'Emigrazione australiani, segna certo il momento più importante e significativo della visita di Stato italiana in questo magnifico, giovane e vigoroso Paese.

Si tratta di un accordo che ancora è soggetto alla approvazione parlamentare sia italiana che australiana, di un accordo che non ha completamente soddisfatto tutte le richieste da noi avanzate, ma è tuttavia un documento che viene finalmente a regolare un settore notevole della nostra emigrazione che segna cifre considerevoli proprio in direzione dell'Australia.

Sul piano politico gli incontri e i colloqui del Capo dello Stato e del Ministro Fanfani hanno riscontrato quelle identità di vedute in determinati settori che era facile prevedere e, d'altro canto, quelle zone di incertezza e di fluidità che erano egualmente prevedibili. Si sa, ad esempio, che la posizione australiana nei confronti della guerra nel Vietnam è ancora più rigida di quella americana, ed il motivo è certamente rappresentato da ragioni geografiche che non si possono discutere. Così, quando il Capo dello Stato nel corso del suo discorso al termine della colazione offertagli dal Parlamento australiano ha fatto cenno alla situazione nel Sud-Est asiatico, «che noi riteniamo uno dei focolai più gravi di crisi attualmente esistenti», le sue parole sono state accolte con un silenzio rispettoso, ma distaccato.

Anche per quanto riguarda la Comunità economica europea e il desiderio più volte manifestato dall'Italia di un rapido ingresso della Inghilterra, l'atteggiamento dell'Australia è di estrema prudenza preoccupata come è di tutelare i suoi prevalenti interessi agricoli.

Solidarietà completa. Invece, ha mostrato il Governo australiano per lo sforzo italiano di porre o, per lo meno di avviare a soluzione la crisi medio-orientale. Il Ministro degli Esteri Hasluck ha detto di voler incoraggiare ogni iniziativa, esprimendo il comune auspicio che i diversi problemi «possano essere bene avviati sul terreno di concreti confronti di opinione e di negoziato».

Canberra è una città giardino, o meglio è un grande parco che contiene una città non troppo grande. Qui gli italiani non sono in grande numero eppure hanno tributato alla delegazione italiana, e al Presidente Saragat un'accoglienza affettuosa e ordinata. I giornali sono pieni di notizie e di foto che riguardano il viaggio e i colloqui, le strade sono imbandierate. Nelle vetrine dei negozi si vedono spesso fotografie del Capo dello Stato. Le donne della comunità italiana hanno cucito più di mille tricolori che sono stati venduti a scopo assistenziale.

Si sente in questo primo, ancora superficiale contatto con l'Australia che ci si trova di fronte ad un Paese diverso, a gente diversa, a una comunità italiana differente dalle altre che si sono incontrate nel corso di questo periplo del mondo. Nel senso che tutto qui sembra essere più misurato, ma più concreto, meno enfatico, ma più serio. «Quando l'uomo mise piede su questa terra», ha scritto nel suo

editoriale il direttore della «Piemonte» che è il più diffuso dei giornali italiani di Australia, «fu intimorrito dal silenzio, dal vuoto, dalle immense e sconosciute distanze. Nessuno degli uomini sbarcati nel 1788 desiderava andare dove era stato mandato. Eppure cominciarono a plasmare, a essere plasmati da questa terra, sedotti dalla maestà della sfida». L'Australia ha sangue italiano nelle vene fin dai suoi primi giorni. La sfida della terra ha unito come nessun altro questo popolo di origini diverse che coltiva l'uguaglianza e la libertà come materie prime, che si è dato ordinamenti di democrazia e di giustizia secondo a nessuno. E forse è proprio in questa sfida della terra, raccolta e unita, che risiede il segreto di un Paese giovane e vigoroso, serio e forte che fa nascere subito in chi lo avvicina un senso di sorpresa e di rispetto.

Chino Alessi

## UN CANGURO AL PRESIDENTE



Canberra — Il connazionale hanno donato al Presidente Saragat un piccolo canguro durante la visita al Club Italo-australiano

MIGLIORI CONDIZIONI DI LAVORO PER I CONNAZIONALI NEL QUINTO CONTINENTE

## Fanfani firma il nuovo accordo di emigrazione e di stabilimento

Il Governo di Canberra si accollerà quasi totalmente le spese di viaggio anche per i familiari. Sarà garantita una piena ed effettiva parità di diritti in tutti i campi della vita sociale

NOSTRO SERVIZIO PARTICOLARE

Canberra, 26

Nel primo pomeriggio, il Ministro Fanfani ha firmato con i Ministri australiani degli Esteri e dell'Emigrazione, Hasluck e Snedden, un accordo di emigrazione e stabilimento ed una intesa per l'emigrazione finanziaria assistita, diretta in Australia.

La firma conclude un periodo biennale di approfondite discussioni e comporta notevoli miglioramenti alle condizioni di vita e di lavoro sia dei connazionali già stabiliti in Australia, sia dei lavoratori che vi si trasferiranno in avvenire. E' da rilevare che l'accordo di emigrazione e stabilimento è il primo concluso dall'Italia con un Paese transoceanico di lingua inglese. Esso si articola in 38 articoli, di cui i primi 14 riguardano le modalità per la emigrazione ed i successivi 16 le condizioni di vita e di lavoro degli italiani in Australia. In particolare, è garantita piena ed effettiva parità di diritti fra cittadini italiani e cittadini australiani per quanto riguarda la prevenzione degli infortuni, la assegnazione degli alloggi governativi, la mobilità dell'impiego, la partecipazione alla vita sindacale, la tutela giudiziaria dei loro diritti, le iniziative di qualificazione, riqualificazione e riabilitazione professionale, i benefici della sicurezza sociale, ecc. E' prevista inoltre

NOSTRO SERVIZIO PARTICOLARE

Canberra, 26

Il Presidente della Repubblica on. Giuseppe Saragat al termine della colazione nella sede del Parlamento australiano ha pronunciato il seguente discorso: «Signor Primo Ministro, signori capi dell'opposizione, onorevoli senatori e membri del Parlamento di Australia, signori, ringrazio vivamente, anche a nome del Ministro degli Esteri on. Fanfani, per le calde parole di benvenuto che mi sono state indirizzate. Le parole dette a me sono rivolte all'Italia e vi assicuro che porterò al popolo italiano il grato ricordo di questo vostro cordiale saluto e di questa manifestazione di calda amicizia.

«Chiunque ami profondamente la democrazia e le sue civili battaglie non può rimanere insensibile all'onore che gli si rende accogliendolo come oggi voi avete fatto con me in una assemblea che è depositaria, in questo emisfero, delle immemorabili tradizioni di Westminister. Voi, rappresentanti della democrazia australiana, avete spinto avanti le grandi frontiere della democrazia nel mondo.

«Una delle ragioni che hanno favorito questa prima visita di Stato nella storia dei rapporti fra i nostri Paesi è la presenza in terra australiana di una numerosa comunità italiana, la quale si è da molti anni felicemente inserita nell'organismo sociale ed economico della vostra Nazione. L'emigrazione italiana verso l'Australia non è fenomeno transitorio, recente, o comunque tale da caratterizzare una fase soltanto della vostra storia. I primi italiani giunsero nel vostro Paese fin dalla metà del secolo scorso. Nel periodo fra le due guerre mondiali, e soprattutto nell'ultimo dopoguerra, molti altri hanno seguito il loro esempio. Erano attirati dagli ampi orizzonti che nel vostro Paese attendono gli uomini coraggiosi, dalle prospettive di benessere che caratterizzano l'economia australiana, dalla fraterna e ordinata convivenza di una società libera e giusta come la vostra.

«A queste ricchezze che l'Australia offre ai suoi nuovi cittadini, i miei connazionali hanno corrisposto come è loro costume fare, lavorando con coraggio e passione, arricchendo il loro nuovo ambiente di vita e di lavoro delle loro tradizioni umane e culturali, contribuendo indirettamente a creare potenti legami di amicizia fra la terra di origine e quella che li ha generosamente accolti.

«Naturalmente l'emigrazione italiana verso l'Australia è stata determinata in passato da condizioni e circostanze che la storia recente del mio Paese ha in buona parte modificato. Lo sviluppo economico dell'Italia negli ultimi vent'anni, il processo di integrazione europea, la nascita della Comunità economica europea, l'espansione dei rapporti del Regno Unito e l'atteggiamento che abbiamo costantemente tenuto di fronte ai problemi posti dalla domanda inglese di entrare nella Comunità economica europea, pienamente consapevoli dei legami che uniscono il Regno Unito agli altri Paesi del Commonwealth, siamo profondamente convinti che questi legami, se opportunamente

assemblati di nazioni amiche d'oltre Oceano, l'idea dell'unità europea tra le sue origini da convincimenti di natura storica, politica, ed economica. Soltanto la libera circolazione dei beni e di servizi tra i Paesi di una medesima area permette di affrontare e risolvere in modo organico, e nell'interesse di tutti, i grandi problemi del nostro tempo. I motivi cui abbiamo costantemente ispirato la nostra politica europea escludono la possibilità che il Mercato comune possa subire involuzioni protezionistiche. L'Italia desidera l'unità dell'Europa, ma desidera al tempo stesso che l'Europa sia aperta alla collaborazione con tutte le nazioni del mondo e particolarmente con quelle anglosassoni che ci sono tanto vicine per storia, tradizioni e costumi. Ne sono prova le nostre amicizie con gli Stati Uniti d'America e col Regno Unito e l'atteggiamento che abbiamo costantemente tenuto di fronte ai problemi posti dalla domanda inglese di entrare nella Comunità economica europea. Pienamente consapevoli dei legami che uniscono il Regno Unito agli altri Paesi del Commonwealth, siamo profondamente convinti che questi legami, se opportunamente

«Naturalmente l'emigrazione italiana verso l'Australia è stata determinata in passato da condizioni e circostanze che la storia recente del mio Paese ha in buona parte modificato. Lo sviluppo economico dell'Italia negli ultimi vent'anni, il processo di integrazione europea, la nascita della Comunità economica europea, l'espansione dei rapporti del Regno Unito e l'atteggiamento che abbiamo costantemente tenuto di fronte ai problemi posti dalla domanda inglese di entrare nella Comunità economica europea, pienamente consapevoli dei legami che uniscono il Regno Unito agli altri Paesi del Commonwealth, siamo profondamente convinti che questi legami, se opportunamente

«Naturalmente l'emigrazione italiana verso l'Australia è stata determinata in passato da condizioni e circostanze che la storia recente del mio Paese ha in buona parte modificato. Lo sviluppo economico dell'Italia negli ultimi vent'anni, il processo di integrazione europea, la nascita della Comunità economica europea, l'espansione dei rapporti del Regno Unito e l'atteggiamento che abbiamo costantemente tenuto di fronte ai problemi posti dalla domanda inglese di entrare nella Comunità economica europea, pienamente consapevoli dei legami che uniscono il Regno Unito agli altri Paesi del Commonwealth, siamo profondamente convinti che questi legami, se opportunamente

«Naturalmente l'emigrazione italiana verso l'Australia è stata determinata in passato da condizioni e circostanze che la storia recente del mio Paese ha in buona parte modificato. Lo sviluppo economico dell'Italia negli ultimi vent'anni, il processo di integrazione europea, la nascita della Comunità economica europea, l'espansione dei rapporti del Regno Unito e l'atteggiamento che abbiamo costantemente tenuto di fronte ai problemi posti dalla domanda inglese di entrare nella Comunità economica europea, pienamente consapevoli dei legami che uniscono il Regno Unito agli altri Paesi del Commonwealth, siamo profondamente convinti che questi legami, se opportunamente

«Naturalmente l'emigrazione italiana verso l'Australia è stata determinata in passato da condizioni e circostanze che la storia recente del mio Paese ha in buona parte modificato. Lo sviluppo economico dell'Italia negli ultimi vent'anni, il processo di integrazione europea, la nascita della Comunità economica europea, l'espansione dei rapporti del Regno Unito e l'atteggiamento che abbiamo costantemente tenuto di fronte ai problemi posti dalla domanda inglese di entrare nella Comunità economica europea, pienamente consapevoli dei legami che uniscono il Regno Unito agli altri Paesi del Commonwealth, siamo profondamente convinti che questi legami, se opportunamente

«Naturalmente l'emigrazione italiana verso l'Australia è stata determinata in passato da condizioni e circostanze che la storia recente del mio Paese ha in buona parte modificato. Lo sviluppo economico dell'Italia negli ultimi vent'anni, il processo di integrazione europea, la nascita della Comunità economica europea, l'espansione dei rapporti del Regno Unito e l'atteggiamento che abbiamo costantemente tenuto di fronte ai problemi posti dalla domanda inglese di entrare nella Comunità economica europea, pienamente consapevoli dei legami che uniscono il Regno Unito agli altri Paesi del Commonwealth, siamo profondamente convinti che questi legami, se opportunamente

«Naturalmente l'emigrazione italiana verso l'Australia è stata determinata in passato da condizioni e circostanze che la storia recente del mio Paese ha in buona parte modificato. Lo sviluppo economico dell'Italia negli ultimi vent'anni, il processo di integrazione europea, la nascita della Comunità economica europea, l'espansione dei rapporti del Regno Unito e l'atteggiamento che abbiamo costantemente tenuto di fronte ai problemi posti dalla domanda inglese di entrare nella Comunità economica europea, pienamente consapevoli dei legami che uniscono il Regno Unito agli altri Paesi del Commonwealth, siamo profondamente convinti che questi legami, se opportunamente

«Naturalmente l'emigrazione italiana verso l'Australia è stata determinata in passato da condizioni e circostanze che la storia recente del mio Paese ha in buona parte modificato. Lo sviluppo economico dell'Italia negli ultimi vent'anni, il processo di integrazione europea, la nascita della Comunità economica europea, l'espansione dei rapporti del Regno Unito e l'atteggiamento che abbiamo costantemente tenuto di fronte ai problemi posti dalla domanda inglese di entrare nella Comunità economica europea, pienamente consapevoli dei legami che uniscono il Regno Unito agli altri Paesi del Commonwealth, siamo profondamente convinti che questi legami, se opportunamente

«Naturalmente l'emigrazione italiana verso l'Australia è stata determinata in passato da condizioni e circostanze che la storia recente del mio Paese ha in buona parte modificato. Lo sviluppo economico dell'Italia negli ultimi vent'anni, il processo di integrazione europea, la nascita della Comunità economica europea, l'espansione dei rapporti del Regno Unito e l'atteggiamento che abbiamo costantemente tenuto di fronte ai problemi posti dalla domanda inglese di entrare nella Comunità economica europea, pienamente consapevoli dei legami che uniscono il Regno Unito agli altri Paesi del Commonwealth, siamo profondamente convinti che questi legami, se opportunamente

«Naturalmente l'emigrazione italiana verso l'Australia è stata determinata in passato da condizioni e circostanze che la storia recente del mio Paese ha in buona parte modificato. Lo sviluppo economico dell'Italia negli ultimi vent'anni, il processo di integrazione europea, la nascita della Comunità economica europea, l'espansione dei rapporti del Regno Unito e l'atteggiamento che abbiamo costantemente tenuto di fronte ai problemi posti dalla domanda inglese di entrare nella Comunità economica europea, pienamente consapevoli dei legami che uniscono il Regno Unito agli altri Paesi del Commonwealth, siamo profondamente convinti che questi legami, se opportunamente

«Naturalmente l'emigrazione italiana verso l'Australia è stata determinata in passato da condizioni e circostanze che la storia recente del mio Paese ha in buona parte modificato. Lo sviluppo economico dell'Italia negli ultimi vent'anni, il processo di integrazione europea, la nascita della Comunità economica europea, l'espansione dei rapporti del Regno Unito e l'atteggiamento che abbiamo costantemente tenuto di fronte ai problemi posti dalla domanda inglese di entrare nella Comunità economica europea, pienamente consapevoli dei legami che uniscono il Regno Unito agli altri Paesi del Commonwealth, siamo profondamente convinti che questi legami, se opportunamente

«Naturalmente l'emigrazione italiana verso l'Australia è stata determinata in passato da condizioni e circostanze che la storia recente del mio Paese ha in buona parte modificato. Lo sviluppo economico dell'Italia negli ultimi vent'anni, il processo di integrazione europea, la nascita della Comunità economica europea, l'espansione dei rapporti del Regno Unito e l'atteggiamento che abbiamo costantemente tenuto di fronte ai problemi posti dalla domanda inglese di entrare nella Comunità economica europea, pienamente consapevoli dei legami che uniscono il Regno Unito agli altri Paesi del Commonwealth, siamo profondamente convinti che questi legami, se opportunamente

«Naturalmente l'emigrazione italiana verso l'Australia è stata determinata in passato da condizioni e circostanze che la storia recente del mio Paese ha in buona parte modificato. Lo sviluppo economico dell'Italia negli ultimi vent'anni, il processo di integrazione europea, la nascita della Comunità economica europea, l'espansione dei rapporti del Regno Unito e l'atteggiamento che abbiamo costantemente tenuto di fronte ai problemi posti dalla domanda inglese di entrare nella Comunità economica europea, pienamente consapevoli dei legami che uniscono il Regno Unito agli altri Paesi del Commonwealth, siamo profondamente convinti che questi legami, se opportunamente

«Naturalmente l'emigrazione italiana verso l'Australia è stata determinata in passato da condizioni e circostanze che la storia recente del mio Paese ha in buona parte modificato. Lo sviluppo economico dell'Italia negli ultimi vent'anni, il processo di integrazione europea, la nascita della Comunità economica europea, l'espansione dei rapporti del Regno Unito e l'atteggiamento che abbiamo costantemente tenuto di fronte ai problemi posti dalla domanda inglese di entrare nella Comunità economica europea, pienamente consapevoli dei legami che uniscono il Regno Unito agli altri Paesi del Commonwealth, siamo profondamente convinti che questi legami, se opportunamente

«Naturalmente l'emigrazione italiana verso l'Australia è stata determinata in passato da condizioni e circostanze che la storia recente del mio Paese ha in buona parte modificato. Lo sviluppo economico dell'Italia negli ultimi vent'anni, il processo di integrazione europea, la nascita della Comunità economica europea, l'espansione dei rapporti del Regno Unito e l'atteggiamento che abbiamo costantemente tenuto di fronte ai problemi posti dalla domanda inglese di entrare nella Comunità economica europea, pienamente consapevoli dei legami che uniscono il Regno Unito agli altri Paesi del Commonwealth, siamo profondamente convinti che questi legami, se opportunamente

«Naturalmente l'emigrazione italiana verso l'Australia è stata determinata in passato da condizioni e circostanze che la storia recente del mio Paese ha in buona parte modificato. Lo sviluppo economico dell'Italia negli ultimi vent'anni, il processo di integrazione europea, la nascita della Comunità economica europea, l'espansione dei rapporti del Regno Unito e l'atteggiamento che abbiamo costantemente tenuto di fronte ai problemi posti dalla domanda inglese di entrare nella Comunità economica europea, pienamente consapevoli dei legami che uniscono il Regno Unito agli altri Paesi del Commonwealth, siamo profondamente convinti che questi legami, se opportunamente

«Naturalmente l'emigrazione italiana verso l'Australia è stata determinata in passato da condizioni e circostanze che la storia recente del mio Paese ha in buona parte modificato. Lo sviluppo economico dell'Italia negli ultimi vent'anni, il processo di integrazione europea, la nascita della Comunità economica europea, l'espansione dei rapporti del Regno Unito e l'atteggiamento che abbiamo costantemente tenuto di fronte ai problemi posti dalla domanda inglese di entrare nella Comunità economica europea, pienamente consapevoli dei legami che uniscono il Regno Unito agli altri Paesi del Commonwealth, siamo profondamente convinti che questi legami, se opportunamente

«Naturalmente l'emigrazione italiana verso l'Australia è stata determinata in passato da condizioni e circostanze che la storia recente del mio Paese ha in buona parte modificato. Lo sviluppo economico dell'Italia negli ultimi vent'anni, il processo di integrazione europea, la nascita della Comunità economica europea, l'espansione dei rapporti del Regno Unito e l'atteggiamento che abbiamo costantemente tenuto di fronte ai problemi posti dalla domanda inglese di entrare nella Comunità economica europea, pienamente consapevoli dei legami che uniscono il Regno Unito agli altri Paesi del Commonwealth, siamo profondamente convinti che questi legami, se opportunamente

«Naturalmente l'emigrazione italiana verso l'Australia è stata determinata in passato da condizioni e circostanze che la storia recente del mio Paese ha in buona parte modificato. Lo sviluppo economico dell'Italia negli ultimi vent'anni, il processo di integrazione europea, la nascita della Comunità economica europea, l'espansione dei rapporti del Regno Unito e l'atteggiamento che abbiamo costantemente tenuto di fronte ai problemi posti dalla domanda inglese di entrare nella Comunità economica europea, pienamente consapevoli dei legami che uniscono il Regno Unito agli altri Paesi del Commonwealth, siamo profondamente convinti che questi legami, se opportunamente

«Naturalmente l'emigrazione italiana verso l'Australia è stata determinata in passato da condizioni e circostanze che la storia recente del mio Paese ha in buona parte modificato. Lo sviluppo economico dell'Italia negli ultimi vent'anni, il processo di integrazione europea, la nascita della Comunità economica europea, l'espansione dei rapporti del Regno Unito e l'atteggiamento che abbiamo costantemente tenuto di fronte ai problemi posti dalla domanda inglese di entrare nella Comunità economica europea, pienamente consapevoli dei legami che uniscono il Regno Unito agli altri Paesi del Commonwealth, siamo profondamente convinti che questi legami, se opportunamente

«Naturalmente l'emigrazione italiana verso l'Australia è stata determinata in passato da condizioni e circostanze che la storia recente del mio Paese ha in buona parte modificato. Lo sviluppo economico dell'Italia negli ultimi vent'anni, il processo di integrazione europea, la nascita della Comunità economica europea, l'espansione dei rapporti del Regno Unito e l'atteggiamento che abbiamo costantemente tenuto di fronte ai problemi posti dalla domanda inglese di entrare nella Comunità economica europea, pienamente consapevoli dei legami che uniscono il Regno Unito agli altri Paesi del Commonwealth, siamo profondamente convinti che questi legami, se opportunamente

«Naturalmente l'emigrazione italiana verso l'Australia è stata determinata in passato da condizioni e circostanze che la storia recente del mio Paese ha in buona parte modificato. Lo sviluppo economico dell'Italia negli ultimi vent'anni, il processo di integrazione europea, la nascita della Comunità economica europea, l'espansione dei rapporti del Regno Unito e l'atteggiamento che abbiamo costantemente tenuto di fronte ai problemi posti dalla domanda inglese di entrare nella Comunità economica europea, pienamente consapevoli dei legami che uniscono il Regno Unito agli altri Paesi del Commonwealth, siamo profondamente convinti che questi legami, se opportunamente

assemblati di nazioni amiche d'oltre Oceano, l'idea dell'unità europea tra le sue origini da convincimenti di natura storica, politica, ed economica. Soltanto la libera circolazione dei beni e di servizi tra i Paesi di una medesima area permette di affrontare e risolvere in modo organico, e nell'interesse di tutti, i grandi problemi del nostro tempo. I motivi cui abbiamo costantemente ispirato la nostra politica europea escludono la possibilità che il Mercato comune possa subire involuzioni protezionistiche. L'Italia desidera l'unità dell'Europa, ma desidera al tempo stesso che l'Europa sia aperta alla collaborazione con tutte le nazioni del mondo e particolarmente con quelle anglosassoni che ci sono tanto vicine per storia, tradizioni e costumi. Ne sono prova le nostre amicizie con gli Stati Uniti d'America e col Regno Unito e l'atteggiamento che abbiamo costantemente tenuto di fronte ai problemi posti dalla domanda inglese di entrare nella Comunità economica europea, pienamente consapevoli dei legami che uniscono il Regno Unito agli altri Paesi del Commonwealth, siamo profondamente convinti che questi legami, se opportunamente

assemblati di nazioni amiche d'oltre Oceano, l'idea dell'unità europea tra le sue origini da convincimenti di natura storica, politica, ed economica. Soltanto la libera circolazione dei beni e di servizi tra i Paesi di una medesima area permette di affrontare e risolvere in modo organico, e nell'interesse di tutti, i grandi problemi del nostro tempo. I motivi cui abbiamo costantemente ispirato la nostra politica europea escludono la possibilità che il Mercato comune possa subire involuzioni protezionistiche. L'Italia desidera l'unità dell'Europa, ma desidera al tempo stesso che l'Europa sia aperta alla collaborazione con tutte le nazioni del mondo e particolarmente con quelle anglosassoni che ci sono tanto vicine per storia, tradizioni e costumi. Ne sono prova le nostre amicizie con gli Stati Uniti d'America e col Regno Unito e l'atteggiamento che abbiamo costantemente tenuto di fronte ai problemi posti dalla domanda inglese di entrare nella Comunità economica europea, pienamente consapevoli dei legami che uniscono il Regno Unito agli altri Paesi del Commonwealth, siamo profondamente convinti che questi legami, se opportunamente

assemblati di nazioni amiche d'oltre Oceano, l'idea dell'unità europea tra le sue origini da convincimenti di natura storica, politica, ed economica. Soltanto la libera circolazione dei beni e di servizi tra i Paesi di una medesima area permette di affrontare e risolvere in modo organico, e nell'interesse di tutti, i grandi problemi del nostro tempo. I motivi cui abbiamo costantemente ispirato la nostra politica europea escludono la possibilità che il Mercato comune possa subire involuzioni protezionistiche. L'Italia desidera l'unità dell'Europa, ma desidera al tempo stesso che l'Europa sia aperta alla collaborazione con tutte le nazioni del mondo e particolarmente con quelle anglosassoni che ci sono tanto vicine per storia, tradizioni e costumi. Ne sono prova le nostre amicizie con gli Stati Uniti d'America e col Regno Unito e l'atteggiamento che abbiamo costantemente tenuto di fronte ai problemi posti dalla domanda inglese di entrare nella Comunità economica europea, pienamente consapevoli dei legami che uniscono il Regno Unito agli altri Paesi del Commonwealth, siamo profondamente convinti che questi legami, se opportunamente

assemblati di nazioni amiche d'oltre Oceano, l'idea dell'unità europea tra le sue origini da convincimenti di natura storica, politica, ed economica. Soltanto la libera circolazione dei beni e di servizi tra i Paesi di una medesima area permette di affrontare e risolvere in modo organico, e nell'interesse di tutti, i grandi problemi del nostro tempo. I motivi cui abbiamo costantemente ispirato la nostra politica europea escludono la possibilità che il Mercato comune possa subire involuzioni protezionistiche. L'Italia desidera l'unità dell'Europa, ma desidera al tempo stesso che l'Europa sia aperta alla collaborazione con tutte le nazioni del mondo e particolarmente con quelle anglosassoni che ci sono tanto vicine per storia, tradizioni e costumi. Ne sono prova le nostre amicizie con gli Stati Uniti d'America e col Regno Unito e l'atteggiamento che abbiamo costantemente tenuto di fronte ai problemi posti dalla domanda inglese di entrare nella Comunità economica europea, pienamente consapevoli dei legami che uniscono il Regno Unito agli altri Paesi del Commonwealth, siamo profondamente convinti che questi legami, se opportunamente

assemblati di nazioni amiche d'oltre Oceano, l'idea dell'unità europea tra le sue origini da convincimenti di natura storica, politica, ed economica. Soltanto la libera circolazione dei beni e di servizi tra i Paesi di una medesima area permette di affrontare e risolvere in modo organico, e nell'interesse di tutti, i grandi problemi del nostro tempo. I motivi cui abbiamo costantemente ispirato la nostra politica europea escludono la possibilità che il Mercato comune possa subire involuzioni protezionistiche. L'Italia desidera l'unità dell'Europa, ma desidera al tempo stesso che l'Europa sia aperta alla collaborazione con tutte le nazioni del mondo e particolarmente con quelle anglosassoni che ci sono tanto vicine per storia, tradizioni e costumi. Ne sono prova le nostre amicizie con gli Stati Uniti d'America e col Regno Unito e l'atteggiamento che abbiamo costantemente tenuto di fronte ai problemi posti dalla domanda inglese di entrare nella Comunità economica europea, pienamente consapevoli dei legami che uniscono il Regno Unito agli altri Paesi del Commonwealth, siamo profondamente convinti che questi legami, se opportunamente

assemblati di nazioni amiche d'oltre Oceano, l'idea dell'unità europea tra le sue origini da convincimenti di natura storica, politica, ed economica. Soltanto la libera circolazione dei beni e di servizi tra i Paesi di una medesima area permette di affrontare e risolvere in modo organico, e nell'interesse di tutti, i grandi problemi del nostro tempo. I motivi cui abbiamo costantemente ispirato la nostra politica europea escludono la possibilità che il Mercato comune possa subire involuzioni protezionistiche. L'Italia desidera l'unità dell'Europa, ma desidera al tempo stesso che l'Europa sia aperta alla collaborazione con tutte le nazioni del mondo e particolarmente con quelle anglosassoni che ci sono tanto vicine per storia, tradizioni e costumi. Ne sono prova le nostre amicizie con gli Stati Uniti d'America e col Regno Unito e l'atteggiamento che abbiamo costantemente tenuto di fronte ai problemi posti dalla domanda inglese di entrare nella Comunità economica europea, pienamente consapevoli dei legami che uniscono il Regno Unito agli altri Paesi del Commonwealth, siamo profondamente convinti che questi legami, se opportunamente

assemblati di nazioni amiche d'oltre Oceano, l'idea dell'unità europea tra le sue origini da convincimenti di natura storica, politica, ed economica. Soltanto la libera circolazione dei beni e di servizi tra i Paesi di una medesima area permette di affrontare e risolvere in modo organico, e nell'interesse di tutti, i grandi problemi del nostro tempo. I motivi cui abbiamo costantemente ispirato la nostra politica europea escludono la possibilità che il Mercato comune possa subire involuzioni protezionistiche. L'Italia desidera l'unità dell'Europa, ma desidera al tempo stesso che l'Europa sia aperta alla collaborazione con tutte le nazioni del mondo e particolarmente con quelle anglosassoni che ci sono tanto vicine per storia, tradizioni e costumi. Ne sono prova le nostre amicizie con gli Stati Uniti d'America e col Regno Unito e l'atteggiamento che abbiamo costantemente tenuto di fronte ai problemi posti dalla domanda inglese di entrare nella Comunità economica europea, pienamente consapevoli dei legami che uniscono il Regno Unito agli altri Paesi del Commonwealth, siamo profondamente convinti che questi legami, se opportunamente

assemblati di nazioni amiche d'oltre Oceano, l'idea dell'unità europea tra le sue origini da convincimenti di natura storica, politica, ed economica. Soltanto la libera circolazione dei beni e di servizi tra i Paesi di una medesima area permette di affrontare e risolvere in modo organico, e nell'interesse di tutti, i grandi problemi del nostro tempo. I motivi cui abbiamo costantemente ispirato la nostra politica europea escludono la possibilità che il Mercato comune possa subire involuzioni protezionistiche. L'Italia desidera l'unità dell'Europa, ma desidera al tempo stesso che l'Europa sia aperta alla collaborazione con tutte le nazioni del mondo e particolarmente con quelle anglosassoni che ci sono tanto vicine per storia, tradizioni e costumi. Ne sono prova le nostre amicizie con gli Stati Uniti d'America e col Regno Unito e l'atteggiamento che abbiamo costantemente tenuto di fronte ai problemi posti dalla domanda inglese di entrare nella Comunità economica europea, pienamente consapevoli dei legami che uniscono il Regno Unito agli altri Paesi del Commonwealth, siamo profondamente convinti che questi legami, se opportunamente

assemblati di nazioni amiche d'oltre Oceano, l'idea dell'unità europea tra le sue origini da convincimenti di natura storica, politica, ed economica. Soltanto la libera circolazione dei beni e di servizi tra i Paesi di una medesima area permette di affrontare e risolvere in modo organico, e nell'interesse di tutti, i grandi problemi del nostro tempo. I motivi cui abbiamo costantemente ispirato la nostra politica europea escludono la possibilità che il Mercato comune possa subire involuzioni protezionistiche. L'Italia desidera l'unità dell'Europa, ma desidera al tempo stesso che l'Europa sia aperta alla collaborazione con tutte le nazioni del mondo e particolarmente con quelle anglosassoni che ci sono tanto vicine per storia, tradizioni e costumi. Ne sono prova le nostre amicizie con gli Stati Uniti d'America e col Regno Unito e l'atteggiamento che abbiamo costantemente tenuto di fronte ai problemi posti dalla domanda inglese di entrare nella Comunità economica europea, pienamente consapevoli dei legami che uniscono il Regno Unito agli altri Paesi del Commonwealth, siamo profondamente convinti che questi legami, se opportunamente

assemblati di nazioni amiche d'oltre Oceano, l'idea dell'unità europea tra le sue origini da convincimenti di natura storica, politica, ed economica. Soltanto la libera circolazione dei beni e di servizi tra i Paesi di una medesima area permette di affrontare e risolvere in modo organico, e nell'interesse di tutti, i grandi problemi del nostro tempo. I motivi cui abbiamo costantemente ispirato la nostra politica europea escludono la possibilità che il Mercato comune possa subire involuzioni protezionistiche. L'Italia desidera l'unità dell'Europa, ma desidera al tempo stesso che l'Europa sia aperta alla collaborazione con tutte le nazioni del mondo e particolarmente con quelle anglosassoni che ci sono tanto vicine per storia, tradizioni e costumi. Ne sono prova le nostre amicizie con gli Stati Uniti d'America e col Regno Unito e l'atteggiamento che abbiamo costantemente tenuto di fronte ai problemi posti dalla domanda inglese di entrare nella Comunità economica europea, pienamente consapevoli dei legami che uniscono il Regno Unito agli altri Paesi del Commonwealth, siamo profondamente convinti che questi legami, se opportunamente

assemblati di nazioni amiche d'oltre Oceano, l'idea dell'unità europea tra le sue origini da convincimenti di natura storica, politica, ed economica. Soltanto la libera circolazione dei beni e di servizi tra i Paesi di una medesima area permette di affrontare e risolvere in modo organico, e nell'interesse di tutti, i grandi problemi del nostro tempo. I motivi cui abbiamo costantemente ispirato la nostra politica europea escludono la possibilità che il Mercato comune possa subire involuzioni protezionistiche. L'Italia desidera l'unità dell'Europa, ma desidera al tempo stesso che l'Europa sia aperta alla collaborazione con tutte le nazioni del mondo e particolarmente con quelle anglosassoni che ci sono tanto vicine per storia, tradizioni e costumi. Ne sono prova le nostre amicizie con gli Stati Uniti d'America e col Regno Unito e l'atteggiamento che abbiamo costantemente tenuto di fronte ai problemi posti dalla domanda inglese di entrare nella Comunità economica europea, pienamente consapevoli dei legami che uniscono il Regno Unito agli altri Paesi del Commonwealth, siamo profondamente convinti che questi legami, se opportunamente

assemblati di nazioni amiche d'oltre Oceano, l'idea dell'unità europea tra le sue origini da convincimenti di natura storica, politica, ed economica. Soltanto la libera circolazione dei beni e di servizi tra i Paesi di una medesima area permette di affrontare e risolvere in modo organico, e nell'interesse di tutti, i grandi problemi del nostro tempo. I motivi cui abbiamo costantemente ispirato la nostra politica europea escludono la possibilità che il Mercato comune possa subire involuzioni protezionistiche. L'Italia desidera l'unità dell'Europa, ma desidera al tempo stesso che l'Europa sia aperta alla collaborazione con tutte le nazioni del mondo e particolarmente con quelle anglosassoni che ci sono tanto vicine per storia, tradizioni e costumi. Ne sono prova le nostre amicizie con gli Stati Uniti d'America e col Regno Unito e l'atteggiamento che abbiamo costantemente tenuto di fronte ai problemi posti dalla domanda inglese di entrare nella Comunità economica europea, pienamente consapevoli dei legami che uniscono il Regno Unito agli altri Paesi del Commonwealth, siamo profondamente convinti che questi legami, se opportunamente

assemblati di nazioni amiche d'oltre Oceano, l'idea dell'unità europea tra le sue origini da convincimenti di natura storica, politica, ed economica. Soltanto la libera circolazione dei beni e di servizi tra i Paesi di una medesima area permette di affrontare e risolvere in modo organico, e nell'interesse di tutti, i grandi problemi del nostro tempo. I motivi cui abbiamo costantemente ispirato la nostra politica europea escludono la possibilità che il Mercato comune possa subire involuzioni protezionistiche. L'Italia desidera l'unità dell'Europa, ma desidera al tempo stesso che l'Europa sia aperta alla collaborazione con tutte le nazioni del mondo e particolarmente con quelle anglosassoni che ci sono tanto vicine per storia, tradizioni e costumi. Ne sono prova le nostre amicizie con gli Stati Uniti d'America e col Regno Unito e l'atteggiamento che abbiamo costantemente tenuto di fronte ai problemi posti dalla domanda inglese di entrare nella Comunità economica europea, pienamente consapevoli dei legami che uniscono il Regno Unito agli altri Paesi del Commonwealth, siamo profondamente convinti che questi legami, se opportunamente

assemblati di nazioni amiche d'oltre Oceano, l'idea dell'unità europea tra le sue origini da convincimenti di natura storica, politica, ed economica. Soltanto la libera circolazione dei beni e di servizi tra i Paesi di una medesima area permette di affrontare e risolvere in modo organico, e nell'interesse di tutti, i grandi problemi del nostro tempo. I motivi cui abbiamo costantemente ispirato la nostra politica europea escludono la possibilità che il Mercato comune possa subire involuzioni protezionistiche. L'Italia desidera l'unità dell'Europa, ma desidera al tempo stesso che l'Europa sia aperta alla collaborazione con tutte le nazioni del mondo e particolarmente con quelle anglosassoni che ci sono tanto vicine per storia, tradizioni e costumi. Ne sono prova le nostre amicizie con gli Stati Uniti d'America e col Regno Unito e l'atteggiamento che abbiamo costantemente tenuto di fronte ai problemi posti dalla domanda inglese di entrare nella Comunità economica europea, pienamente consapevoli dei legami che uniscono il Regno Unito agli altri Paesi del Commonwealth, siamo profondamente convinti che questi legami, se opportunamente

assemblati di nazioni amiche d'oltre Oceano, l'idea dell'unità europea tra le sue origini da convincimenti di natura storica, politica, ed economica. Soltanto la libera circolazione dei beni e di servizi tra i Paesi di una medesima area permette di affrontare e risolvere in modo organico, e nell'interesse di tutti, i grandi problemi del nostro tempo. I motivi cui abbiamo costantemente ispirato la nostra politica europea escludono la possibilità che il Mercato comune possa subire involuzioni protezionistiche. L'Italia desidera l'unità dell'Europa, ma desidera al tempo stesso che l'Europa sia aperta alla collaborazione con tutte le nazioni del mondo e particolarmente con quelle anglosassoni che ci sono tanto vicine per storia, tradizioni e costumi. Ne sono prova le nostre amicizie con gli Stati Uniti d'America e col Regno Unito e l'atteggiamento che abbiamo costantemente tenuto di fronte ai problemi posti dalla domanda inglese di entrare nella Comunità economica europea, pienamente consapevoli dei legami che uniscono il Regno Unito agli altri Paesi del Commonwealth, siamo profondamente convinti che questi legami, se opportunamente

assemblati di nazioni amiche d'oltre Oceano, l'idea dell'unità europea tra le sue origini da convincimenti di natura storica, politica, ed economica. Soltanto la libera circolazione dei beni e di servizi tra i Paesi di una medesima area permette di affrontare e risolvere in modo organico, e nell'interesse di tutti, i grandi problemi del nostro tempo. I motivi cui abbiamo costantemente ispirato la nostra politica europea escludono la possibilità che il Mercato comune possa subire involuzioni protezionistiche. L'Italia desidera l'unità dell'Europa, ma desidera al tempo stesso che l'Europa sia aperta alla collaborazione con tutte le nazioni del mondo e particolarmente con quelle anglosassoni che ci sono tanto vicine per storia, tradizioni e costumi. Ne sono prova le nostre amicizie con gli Stati Uniti d'America e col Regno Unito e l'atteggiamento che abbiamo costantemente tenuto di fronte ai problemi posti dalla domanda inglese di entrare nella Comunità economica europea, pienamente consapevoli dei legami che uniscono il Regno Unito agli altri Paesi del Commonwealth, siamo profondamente convinti che questi legami, se opportunamente

assemblati di nazioni amiche d'oltre Oceano, l'idea dell'unità europea tra le sue origini da convincimenti di natura storica, politica, ed economica. Soltanto la libera circolazione dei beni e di servizi tra i Paesi di una medesima area permette di affrontare e risolvere in modo organico, e nell'interesse di tutti, i grandi problemi del nostro tempo. I motivi cui abbiamo costantemente ispirato la nostra politica europea escludono la possibilità che il Mercato comune possa subire involuzioni protezionistiche. L'Italia desidera l'unità dell'Europa, ma desidera al tempo stesso che l'Europa sia aperta alla collaborazione con tutte le nazioni del mondo e particolarmente con quelle anglosassoni che ci sono tanto vicine per storia, tradizioni e costumi. Ne sono prova le nostre amicizie con gli Stati Uniti d'America e col Regno Unito e l'atteggiamento che abbiamo costantemente tenuto di fronte ai problemi posti dalla domanda inglese di entrare nella Comunità economica europea, pienamente consapevoli dei legami che uniscono il Regno Unito agli altri Paesi del Commonwealth, siamo profondamente convinti che questi legami, se opportunamente

assemblati di nazioni amiche d'oltre Oceano, l'idea dell'unità europea tra le sue origini da convincimenti di natura storica, politica, ed economica. Soltanto la libera circolazione dei beni e di servizi tra i Paesi di una medesima area permette di affrontare e risolvere in modo organico, e nell'interesse di tutti, i grandi problemi del nostro tempo. I motivi cui abbiamo costantemente ispirato la nostra politica europea escludono la possibilità che il Mercato comune possa subire involuzioni protezionistiche. L'Italia desidera l'unità dell'Europa, ma desidera al tempo stesso che l'Europa sia aperta alla collaborazione con tutte le nazioni del mondo e particolarmente con quelle anglosassoni che ci sono tanto vicine per storia, tradizioni e costumi. Ne sono prova le nostre amicizie con gli Stati Uniti d'America e col Regno Unito e l'atteggiamento che abbiamo costantemente tenuto di fronte ai problemi posti dalla domanda inglese di entrare nella Comunità economica europea, pienamente consapevoli dei legami che uniscono il Regno Unito agli altri Paesi del Commonwealth, siamo profondamente convinti che questi legami, se opportunamente

assemblati di nazioni amiche d'oltre Oceano, l'idea dell'unità europea tra le sue origini da convincimenti di natura storica, politica, ed economica. Soltanto la libera circolazione dei beni e di servizi tra i Paesi di una medesima area permette di affrontare e risolvere in modo organico, e nell'interesse di tutti, i







# Delfi, Delos

**D**ELFI, Delos, due nomi famosi, i nomi di due città morte che nell'antichità, fra storia e leggenda, riempirono del loro prestigio e della loro magia mille anni di vita degli Elleni. Due nomi che esercitarono un potere occulto ma immenso sulle vicende del Paese.

Si sa, l'Ellade non riuscì mai a raggiungere una unità nazionale come la intendiamo oggi. Furono grandi, temute, splendide, Atene, Sparta, Tebe, Corinto; e, prima ancora, Micene, Creta, Argos; al ebbero nelle "polis", la Città-Stato, tanti potentati che con uomini politici, legislatori, statisti come Eraclito, Solone, Temistocle, Pericle, e con condottieri come Milziade, Leonida, Aristide, chiedono al mondo esempio imperituro di saggezza, di democrazia, di patriottismo, di eroismo, ma si dovette giungere ad Alessandro il Macedone per concepire la realizzazione di una Grecia che superasse l'angustia dei confini regionali imposti e difesi per secoli dalle ricorrenti rivalità fratricide; e ancora una volta il vagheggiato sogno di un impero, un impero non soltanto greco ma che abbracciasse addirittura il mondo svanì con la morte di Alessandro, a soli trentadue anni.

Eppure, anche se non costituzionalmente politica, una sua particolare unità l'Ellade riuscì a conseguirla ripetutamente nel campo spirituale, con l'affermarsi di alcuni centri religiosi (e, fra i primissimi, basti ricordare Olimpia ed Epidauro) che universalmente venerati, costituirono altrettanti punti d'incontro per tutte le popolazioni. Due di tali centri in particolare, fra gli altri primari, meritarono perché assurti a sedi di grandi federazioni a cui l'ispirazione teocratica non impediva, anzi favoriva, il carattere e le finalità di mutua difesa militare, in terra e in mare. Essi furono, nella zona continentale del Pindo, Delfi, e nella zona insulare delle Cicladi fra il Peloponneso e l'Anatolia, Delos.

Queste cose, le abbiamo cominciate ad apprendere già sui banchi di scuola: situazioni e contraddizioni che non riuscivamo però a spiegare, specie a raffronto della concretamente realizzarsi, ce storia romana di pochi secoli dopo. Ma, ciò che appariva ermetico, si spalancò alla comprensione venendo ai nostri giorni.

Una luce ineguagliabile, una luce inconfondibile; ma chi potrà descriverla? E' la grande scoperta di chi arriva in Grecia per la prima volta, ed è una sensazione che si ripete, con gioiosa sorpresa, a ogni ritorno. La purezza cristallina del cielo; il profumo delle erbe aromatiche, salvia, rosmarino, origano, lungo le strade di campagna; le bionde greggi sui pendii erbosi, come ai tempi di Omero; i bassi vitigni che si direbbero allo stato selvatico (come li scoprì il patriarca Noè), che viceversa, oggetto di cure sapienti, danno uve saporite e vini generosi; il bianco di calce delle case rustiche nel verde cupo dei cipressi, nel verde-argento degli ulivi (ulivi millenari come a Corfù) caratterizzano il Paese fin dal primo momento. Ma, per scoprirlo così, bisogna giungere al mare.

Il mare, il mitico mare di Ulisse.

In Grecia, le navi italiane sono di casa; sono di casa, si può dire, da sempre. E' cosa frequente, consueta, naturale, giungendo al Pireo da Trieste, da Venezia o dal Tirreno, trovarvi già attraccata una nave dell'Adriatica in transito per la Turchia, o lo Egitto, o Israele, o il Libano, o Cipro; o per i principali porti greci, mete del turismo internazionale. Navi di casa nostra, famose e care; e, da alcuni anni preferite per il suo carattere di crociera, la candida «Illiria», agile come un gabbiano, particolare come uno yacht privato.

E' la nave che, tre volte al mese nei mesi buoni dell'anno, unisce regolarmente l'Italia, unisce l'Europa, alle più interessanti mete dell'antica Ellade, alle maggiori isole di Creta, di Rodi, di Corfù, a quell'isoletta gioiello che sta oggi sulla cresta dell'onda, Mykonos; e che ci consente, dopo secoli di lon-

tananza e di oblio, di riconquistare all'interesse entusiastico, a portata delle grandi metropoli continentali, due arcaiche, eccelsive vette dell'archeologia universale, Delfi e Delos.

Per raggiungere Delfi, arroccata sui contrafforti meridionali del Parnaso, la montagna sacra agli dei pagani e ai poeti, si getta l'ancora a Itea, nel golfo di Corinto. La verde rada, che tuttavia il cemento delle nuove costruzioni comincia a insidiare, è rimasta finora, paesistica, com'era forse tremila anni fa, quando da ogni parte del mondo ellenico con mezzi di fortuna giungevano qui folle di pellegrini per devozione a Zeus, dio della Terra e padre di tutti gli uomini, o per interrogare lo oracolo di Fytia. Sovrani e governanti non avrebbero intrapreso iniziativa alcuna né in pace né in guerra, senza interpellare l'oracolo; da ciò, la strapotenza dei sacerdoti, interpreti del Mistero, e l'eccezionale prosperità del Tempio, per l'affluire nel Tesoro dei contributi di ogni parte dell'Ellade.

Le testimonianze visive di quella grande età sono imponenti. Dentro una cinta di spesse mura a sviluppo quadrato, il complesso di rovine degradanti per le pendici della montagna, costituisce uno dei capolavori della civiltà ellenica, spettacolare e persuasivo. Dal tempio di Apollo, che occupa il centro della zona archeologica, salendo all'emiciclo del Teatro, o scendendo a Sud fino allo ex voto degli Ateniesi, è una successione di monumenti che consentono di ricostruire nei suoi vari aspetti, spirituali e profani, la vita di quei lontani popoli.

Di non dissimile, e forse maggior valore di documentazione, appare al visitatore il complesso archeologico di Delos, nelle Cicladi: il più imponente, forse, dopo il Partenone. La rievocazione culturale di Delos è relativamente assai recente, per quanto fin dal Quattrocento, uno studioso fiorentino, Cristoforo Buondelmonti, avesse stranamente esplorato la isola. Ma, per la lunga dominazione ottomana dell'Egeo dopo il ripiegamento della potenza marittima veneziana, si dovette attendere quasi cinque secoli prima che riprendesse l'esplorazione e si iniziasse gli scavi.

Le Cicladi: un miracolo. Con i loro paesi tutti bianchi, nel trionfo di due azzurri intensi che s'incontrano, il cielo e il mare, l'approdarsi non è senza emozione, e giustifica l'entusiasmo che suscitano nei visitatori di tutto il mondo. Si è presi fin dal primo momento in un'atmosfera irreale, come fuori del nostro tempo. Il tempo non conta; conta la gioia di vivere; il lavoro, artigianale, è quello degli antenati; le immense ali dei mulini a vento di Mykonos, seguitano a girare come nella preistoria.

E, oltre un breve braccio di mare, a sei miglia appena, la grande scoperta di Delos. Un'isola geograficamente irrilevante, di appena cinque

chilometri di lunghezza per neanche uno e mezzo; un'isola abitata da nove persone soltanto, il custode delle rovine e i guardiani. Ma le rovine sono quelle di un'immensa metropoli, la cui popolazione nel periodo di massimo splendore si contava a centinaia di migliaia: una popolazione di elleni, di egizi ed anche di italici. Molti italici, come si può vedere dall'Agorà, la grande piazza ad essi dedicata e che ne conserva il nome. Italici a decine di migliaia, anche prima di Roma. Costituivano il nerbo del traffico di quello che fu a un certo momento il maggiore emporio del Mediterraneo orientale, in regime di porto franco.

Brulla per natura granitica, senza vegetazione, senza acqua, senza canti di uccelli, con le sue immani, portentose rovine, ridotta spopolata, l'isola di Delos come forse nessun altro sito al mondo, nella sua attuale desolazione, dà in pieno il senso della caducità della potenza e delle ambizioni umane.

Bruno Astori



Le confezioni in carta prendono sempre più piede. Ecco adesso dei pigiami presentati a Parigi, e che vengono forniti con lampadina a batteria per poter leggere la notte al buio

GLI AVVENIMENTI POCO CONOSCIUTI DEL SETTEMBRE 1917 A CARZANO IN VALSUGANA

## Forse poteva impedire Caporetto il tradimento di un ufficiale boemo

L'intero fronte trentino era quasi completamente sgaurito mentre si preparava l'offensiva austro-germanica dalle Alpi all'Adriatico - Una grande occasione perduta dal nostro Comando

Nel 1917 dirigeva l'ufficio informazioni dell'Armata Pecori Giraldi un giovane maggiore, Pettorelli Lalatta. Con la collaborazione di ufficiali trentini, volontari della famosa Legione, egli riuscì ad allargare la rete di spionaggio di là dalle linee e dalle retrovie nemiche, fino a Bolzano. Era l'altro, stabile che il grosso delle divisioni impiegate un anno addietro nella «Strada-Expedition» (con cui Conrad von Hötzendorf s'era proposto di punire l'Italia per il «tradimento» del 24 maggio e, nel medesimo tempo, di assicurare i primi vittoriosi allori militari all'arciduca ereditario Carlo) era stato trasferito sul fronte orientale dove era in corso la grande offensiva che, secondo i piani di Kerenski, avrebbe dovuto scongiurare il pericolo di una rivoluzione bolscevica, e con ciò, di una pace separata della Russia con le Potenze centrali. Verso la fine di giugno si accertò che erano parzialmente sguarnite perfino alcune posizioni di evidente importanza strategica e che la difesa di una di queste, la linea Carzano-Castellnuovo presso il torrente Mase, era affidata a truppe slave comandate da ufficiali cecchi, cioè da elementi politicamente infideli; le uniche che davano sufficiente affidamento erano due compagnie di soldati croati della Bosnia-Erzegovina.

Poco dopo, due disertori fornirono altre notizie ultimissime, poi confermate da un sottotenente di complemento boemo

che, prima di fuggire, s'era appropriato di alcuni documenti riservati e di una decina di schizzi relativi alle posizioni di artiglieria. Se ne poté trarre la conferma che sussistevano le premesse di un'azione di vaste proporzioni con sviluppi decisivi, non esclusa una rapida avanzata dalla Valsugana e dalla Val Lagarina in direzione di Trento, non esclusa anzi il crollo dell'intero fronte difensivo austro-ungarico dal Tonale alle Dolomiti. La notte del 7 luglio si presentò a un avamposto italiano un sottufficiale che agitava un fazzoletto bianco: disse che doveva consegnare un importante messaggio e di attendere una risposta. Condotta al comando di divisione nei pressi di Strigno, consegnò un plico che conteneva una mappa dell'intero Trentino con precise indicazioni in merito allo schieramento difensivo e con cifre dettagliate circa gli effettivi nei vari settori; si informava poi che nella zona a Nord-Est di Borgo i cannoni pesanti erano stati sostituiti con identici calibri, ma... di legno e posti sufficientemente in vista. Nel messaggio, con tanto di timbro del comando di una battaglia, si affermava che il momento era estremamente propizio per un attacco di sicuro successo, e non si mancava infine di far presente che bisognava agire al più presto, anche perché era molto probabile che in autunno si scatenasse una gigantesca offensiva austro-germanica dalle Alpi Giulie al mare: si comunicava inoltre che un ufficiale, un patriota ceco, avrebbe raggiunto, la notte del 15 luglio, le linee italiane in località Ghisi per ulteriori delucidazioni a viva voce e per eventuali accordi.

**Documenti ignorati**

Tutto questo ed altro si apprende da fonti austriache e cecche, ma soprattutto da un libro che Pettorelli Lalatta (diventato nel frattempo generale) pubblicò subito dopo la guerra e che fu pubblicato nel 1926 col titolo «Il sogno di Carzano».

Fra i documenti austriaci ve ne è uno che, fino a poco tempo fa, era ignorato anche dai migliori storici militari. Si tratta della ricostruzione dell'epistolario di Carzano fatta da un sottotenente bosniaco della compagnia di Pivko, tale Ismed Hasid Beg. «Gli italiani — vi si legge fra l'altro — concentravano da tempo i loro sforzi, ma senza molto convinzione, contro le nostre posizioni al di qua del torrente Mase, ritenendole giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state efficaci solo se noi fossimo stati costretti a effettuare un ripiegamento verso il fondo valle. Durante uno scontro fra due pattuglie, il nemico riuscì a catturare un nostro capitano, ritenendolo giustamente una chiave strategica per aprire un varco verso l'alta Valsugana; erano appoggiati da artiglierie pesanti piazzate su posizioni dominanti del gruppo di Cima Dodici, ma che sarebbero state







---







# CRONACHE DEGLI SPETTACOLI E DELLA TELEVISIONE

AL XXIV FESTIVAL INTERNAZIONALE DELLA PROSA DI VENEZIA

## Surreale vicenda di Josef K. in un complesso spettacolo ceco

Jan Grossman ha adattato e diretto «Il Processo» con evidenti riferimenti al teatro dell'assurdo

NOSTRO SERVIZIO PARTICOLARE

Venezia, 26

La disperata impresa è riuscita soltanto a metà. Come si poteva, d'altronde, pretendere di trasferire sul palcoscenico quel capolavoro della letteratura europea del primo novecento che è «Il processo» di Franz Kafka? Come si poteva, cioè conferire corposa evidenza e realistici contorni (quasi necessitati dal palcoscenico) a una opera che è tutta simbolo, immaginazione, interiore tormento? Non si tratta certo del primo tentativo del genere. Ci si provano un «riduttore» d'eccezione come André Gide e il regista del calibro di Jean-Louis Barrault, che ne cavavano un apologetico sulla libertà umana; ci si provò alcuni anni or sono l'ex enfant terrible hollywoodiano Orson Welles in una disastrosa pellicola guastata da una mediocre interpretazione di Anthony Perkins (ma lo stesso Welles offriva un magistrale ritratto dell'avvocato); nello stesso impervio tentativo c'è cimentato ora Jan Grossman, quarantenne drammaturgo, critico e regista cecoslovacco, l'uomo di maggior personalità e di più significativo spiccio dell'attuale teatro di prosa boemo.

In questo «Processo» presentato stasera alla «Fenice» di Venezia nel quadro del ventiseiesimo Festival internazionale della prosa, i riflettori s'accendono su un palcoscenico quasi sgombrato, dove trovano posto qualche sedia, un letto, pochi elementi che di volta in volta suggeriscono il luogo dell'azione. Sullo sfondo campeggia, ora misteriosamente in penombra, ora violentemente illuminata, una gigantesca raffigurazione di intonazione vagamente michelangiola: una sorta di Cappella Sistina nella quale trovano posto i «prigionieri». In scena, lunghe sbarre di ferro rinchiodano l'uomo in una «gabbia» di palese intenzione simbolica.

Sin dalla sommaria descrizione scenografica appare evidente l'impostazione critica data da Grossman al suo adattamento, che si rifà alle teorie, piuttosto diffuse (ma diffuse, si badi, da noi: si sa che fin poco tempo fa Kafka era pressoché sconosciuto in patria) che vogliono indicare nello scrittore boemo, nella sua allucinante visione della realtà e della vita, un precursore, quando non addirittura il epuratore di quel «teatro dell'assurdo» che, culminato in Francia intorno agli anni '50, proprio nella «prigione» dell'uomo nell'assoluta impossibilità di ogni forma di comunicazione, nell'«assurdo», di un'esistenza dove è impedita qualsiasi scelta autonoma da parte dell'individuo, trova i fondamenti teorici della propria estetica e della propria «Weltanschauung».

Che si tratti dell'«unica» interpretazione possibile di una opera così complessa come è «Il processo», non ce la sentiremo proprio d'indovinare: e da altra parte anche l'autorevole parere di Alesio Rendi, nel corso di un'interessante conferenza al «Ridotto» della «Fenice», sostenne ieri che Kafka è «aperto a tutte le soluzioni», e anzi che ognuna di esse, se troppo univoca, rischia di compromettere o quanto meno di limitare proprio la straordinaria apertura dell'opera kafkiana. Ma si tratta pur sempre di un tentativo lodevole, perfettamente legittimo anche se non egualmente condivisibile: e la celebre vicenda del procuratore di nome Josef K., svegliatosi un bel mattino («I famosi «Risvegli» di Kafka») e tratto in arresto da due guardie sconosciute, per ragioni sconosciute e in nome di autorità sconosciute si dipana in una specie di vuoto scenico che — proprio come nel teatro di Beckett — sta allo spettatore di colmare. «La facoltà del «Processo» d'esser portato sulla scena — ha dichiarato Grossman alla conferenza stampa — si accosta soprattutto a quello che noi chiamiamo «il teatro di provocazione», cioè quel teatro che non s'accontenta di illustrare il mondo, che non desidera soltanto fare impressione sullo spettatore, ma che provoca la discussione. Lo spettacolo vuole attaccare tutti i «processi» ai quali lo spettatore, sotto le forme più differenti, può aver partecipato, e vuole presentargli ben vivi tutti i rapporti del mondo di cui vive.

L'allestimento di Grossman è un tantino affastellato e frammentario. Procede a scossoni, con delle impennate e degli inspiegabili cedimenti. Parte con un'evidente intenzione espressiva per approdare a quella estrema rarefazione cui si faceva cenno. La fama di Grossman ce lo indica come uno dei cinque o sei registi che oggi al mondo non usurpano questo nome: pure, lo straordinario alle-

stimento dell'«Ubu re» di Jarry visto alcuni anni fa, era di un livello eccezionalmente diverso. A cominciare dalla recitazione, che qui appare disunita su diversi piani interpretativi: così, se si eccettuano il rigore critico di Jan Preucil, il cui Josef sfiora lo «stranamento» brechtiano, e le rimarchevoli prove di Jiri Krampol, Jan Libicek (il due guardiani) e della deliziosa Marie Malikova (Leni), tutto il resto del numeroso «cast» pare improntato a un'impostazione naturalistica di cui ci offre il più vistoso esempio il pignone Milos Nedbal nell'importantissimo ruolo dell'avvocato. Il pubblico ha seguito lo spettacolo con molta attenzione, attratto anche dai singolari «effetti» del palcoscenico grevioso, intelligentemente impiegato, dalle musiche d'organo di Zdenek Sikola, e facilitato nella comprensione dagli «astacchi» in lingua italiana fra una scena e l'altra. L'ultimo di questi suoni: «La nostra unica salvezza è la morte. Ma perché dev'essere pro-

prio questa?». «Non appartiene al «Processo», ma pur sempre al suo autore: e Grossman l'ha voluta a suggello di questa sua non comune, e applaudita, fatica.

Giorgio Polacco

DA SABATO AL VENERDI  
«La strana coppia»  
con Rascel e Chiari

Inizia stasera alla biglietteria del Teatro Verdi (tel. 23988), la vendita dei biglietti per le prime due rappresentazioni della commedia «La strana coppia» di Neil Simon che debutterà sabato prossimo, alle ore 21. La seconda recita è fissata per domenica alle ore 16. Le repliche si susseguiranno quindi fino all'8 ottobre.

Ne «La strana coppia», presentata da Garinet e Giovanni, recitano Renato Rascel e Walter Chiari, i due popolari attori sono assistiti da Toni Ucci, Sandro Merli, Gino Pernice, Giancarlo Bonaglia, Annabella Ceriani e Franca Maresa. Regia di Emilio Bruzzo. Direzione artistica di Renato Rascel.

CONTRO L'ESAURIMENTO NERVOSO

## UN LUNGO SONNO PER SYLVIE VARTAN

Dormirà una decina di giorni

Parigi, 26

Sylvie Vartan, la biondissima moglie di Johnny Hallyday, ricoverata da trentasei ore alla clinica «Les Orchidées», ad Andilly, per esaurimento nervoso, se la caverà con una decina di giorni di sonno. I medici hanno infatti deciso di applicare alla giovane cantante «y-yé» una terapia che ha già dato numerosi risultati soddisfacenti: la cura del sonno.

Johnny Hallyday potrà dal canto suo trascorrere le prossime settimane accanto alla moglie poiché i suoi impegni non lo condurranno, in alcun caso, lontano dalla regione parigina.

CRONACHE DELLA TV

Racconti di Capek

Il «Novelliere» ha ultimato il suo ciclo di trasmissioni presentando un gruppetto di storie quasi eguali dello scrittore cecoslovacco Karel Capek (morto prematuramente nel 1938), tratte dal suo libro «Racconti da una tasca».

Osservatore acuto degli aspetti della vita boema e dell'impe-

tuoso problematizzarsi di quel conflitto tra civiltà meccanica e civiltà morale che avrebbe ben presto messo in crisi l'uomo contemporaneo (fu proprio lui, infatti, ad inventare il termine «robot», deducendolo da un verbo della sua lingua, che significa lavorare), la fama di Capek resta però legata, almeno nelle sue espressioni più popolari, ai racconti di impianto poliziesco. Di questi, Daniele D'Anza e Belisario Randone hanno presentato una breve silloge. Bisogna però avvertire che il segno più caratteristico di Karel Capek non proviene tanto dalle situazioni e dai tradizionali meccanismi della letteratura poliziesca, bensì dalla deviazione di questi schemi narrativi verso i contrapposti dell'ironia, della bonaria crisi del costume, d'una certa inquietudine tra il misantropo e il paradosso, che sembra quasi presagire l'irrazionalità del dramma che va maturando, e che solo un anno dopo la morte dello scrittore esploderà con il sintomo delirio della guerra. Così che anche la blanda deformazione caricaturale dei casi e dei personaggi descritti e l'indulgenza scattatoria di Capek si colorano non di rado d'una dominanza, sottintesa malinconia, come se l'ala d'un oscuro sentimento sfiorasse con la sua ombra il gioco estroso dell'invenzione.

Di questo umore, insieme svagato e ansioso che costituisce la grazia più originale di Capek, i racconti trasmessi ieri ci sembra abbiano dato un saggio passabilmente orientativo. Tra gli interpreti ricordiamo Lino Trovati, Mario Feliciani, Antonio Battistella, Germa Monverdi, Anna Maria Gherardi e parecchi altri.

Ber.

## Con Goldoni battesimo dei «Quattro»



Venezia, 26  
Valeria Moriconi, Paolo Ferrarini, Mario Scaccia, Adriana Innocenti: ecco la nuova «Compagnia dei Quattro» che, riprendendo il nome del complesso già distintosi un paio d'anni fa per il suo anticonformismo e la sua spregiudicata vitalità, è nata con la direzione artistica — come allora — di Franco Enriquez e con Emanuele Luzzati sceneggiatore. L'esordio della Compagnia è fissato per domenica 10 ottobre alla «Fenice» di Venezia con «La vedova scaltra» di Carlo Goldoni, nel quadro del XXVII Festival internazionale della prosa organizzato dalla Biennale.

## I programmi RAI-TV

PROGRAMMA NAZIONALE

7: Giornoale; 7:10: Musica stop; 7:30: Pari e dispari; 7:45: Ieri al Parlamento; 8: Giornoale; 8:30: Le canzoni del mattino; 9: Vivere sani; 9:07: Colonna musicale; 10: Giornoale; 10:05: Le ore della musica; 12: Giornoale; 12:05: Contrappunto; 12:47: La donna, oggi; 13: Giornoale; 13:20: Punto e virgola; 13:30: Le mille lire; 13:37: Semprevendi; 14:40: Zibaldone italiano; 15:40: Pensieri, Sebastiano; 15:45: Parata di successi; 16: Programma per i piccoli; 16:30: Il giornale di bordo; 16:40: Il corriere del disco; 17: Giornoale - Italia che lavora; 17:20: «Ebalismo», di A. Dumas; 17:35: Momento napoletano; 17:45: L'Apprendo; 18:15: Per voi, giovani; 19:15: Ti scrivo dall'inglorio; 19:30: Lune-pari; 19:55: Una canzone al giorno; 20: Giornoale; 20:15: La voce di V. Scotti; 20:20: «Il grande attore», di A. De Stefanis; 21:00: Concerto sinfonico diretto da N. Conoslini; 23: Oggi al Parlamento - Giornoale.

SECONDO PROGRAMMA

6:30: Notizie; 6:35: Colonna musicale; 7:30: Giornoale; 7:40: Ballardino a tempo di musica; 8:15: Buon viaggio; 8:30: Pari e dispari; 8:30: Giornoale; 8:45: Signori, l'orchestra; 9:05: Un consiglio per voi; 9:12: Romanistica; 9:30: Giornoale; 10: «Il cavaliere di Lagardère», di P. Feval; 10:15: Jazze panorama; 10:30: Giornoale; 10:40: Corrado fermo posta; 11:30: Giornoale; 11:35: Viaggio sulla Luna; 11:40: Le canzoni degli anni '60; 12:15: Giornoale; 13: Pronto, chi parla?; 13:30: Giornoale; 13:45: Teletipotele; 15:50: Un motivo al giorno;

Centinaia di giovani frequentano i nostri corsi al solo fatto una posizione hanno formato una famiglia

UFFICIALI MARCONISTI

Istituto italiano di Radiotecnica e Radiotelegrafia prof. Capitano

INIZIO CORSI 4 OTTOBRE

Potrete esser tra 18 mesi col minimo titolo di studio (Scuola media inferiore)

SIPENDIO LIRE 170.000 - 250.000

INFORMAZIONI:

VIALE XX SETTEMBRE N. 1

TV NAZIONALE

18:00 Segnale orario - Girotondo.

LA TV DEI RAGAZZI

a) Lanterna magica - b) A vele spiegate - Ultime vele.

RITORNO A CASA

19:00: «Il fuorilegge» - Telefilm.

RIBALTA ACCESA

19:00: Telegiornale sport - Tic-tac - Segnale orario - Cronache italiane - Oggi al Parlamento - Arcobaleno - Previsioni del tempo.

20:30: Telegiornale - Carosello.

21:00: Memorie del nostro tempo.

21:55: Mercoledì sport.

23:00: Telegiornale.

TV SECONDO

21:00: Segnale orario - Telegiornale.

21:10: Intermezzo.

21:15: «Santa Giovanna» di Bernard Shaw - Traduzione di Paola Ojetti - Prima parte - Personaggi ed interpreti (in ordine di apparizione): Giovanna: Valeria Moriconi; Roberto di Baudricourt: Silvano Tranquilli; L'intendente: Sandro Esposito; Bertrando di Poulengy: Luigi Montini; La Trémouille: Andrea Bacci; L'arcivescovo di Reims: Antonio Battistella; Un paggio di Carlo: Piero Tordi; Gilles de Rais: Ezio Marano; Capitano La Hire: Gianni Galanotti; Carlo: Luca Ronconi; La duchessa de la Trémouille: Mirella Raimondo Gregori - Scene di Emilio Vologno - Costumi di Lorenzo Ghiglia - Regia di Franco Enriquez.

22:45: Panorama economico.

14: Le mille lire; 14:04: Juke-box; 14:30: Giornoale; 14:40: Dischi in vetrina; 15: Motivi scelti per voi; 15:15: I bis del concerto; 15:30: Giornoale; 15:35: Rassegna di giovani esecutori: pianista N. Afroni; 16: Partitissima; 16:05: Repetito; 16:35: Tre minuti per te; 16:38: L'Ultimissima; 17: Buon viaggio; 17:05: Canzoni italiane; 17:30: Giornoale; 17:35: Per grande orchestra; 17:55: Non tutto, ma di tutto; 18:30: Giornoale; 18:35: Solisti di musica leggera; 18:50: Aperitivo in musica; 19:23: Sì o no; 19:30: Radiocera; 19:50: Punto e virgola; 20: «Il Bistotfo»; 21: Come e perché; 21:10: L'Australia degli italiani; 21:30: Giornoale; 21:50: Musica da ballo; 22:30: Giornoale; 22:40: Benvenuto in Italia.

TERZO PROGRAMMA

10: Musica operistica di Rossini, Verdi e Botto; 10:20: Musica di Graziani e Ceresi; 10:55: Musica di Brahms; 12:06: L'Informatore etnomusicologico; 12:20: Il pianoforte di F. Busoni; 12:40:

## ALL'EDEN

GRANDIOSO SUCCESSO

Menzione speciale della giuria alla 26.a Mostra di Venezia

Distribuzione: EURO INTERNATIONAL FILMS

ALFREDO BINI presenta un film scritto e diretto da PIER PAOLO PASOLINI

EDIPO RE

FRANCO CITTI ALIDA VALLI JULIAN BECK CARMELO BENE

SILVANA MANGANO nel ruolo di Giocasta

un film prodotto da ALFREDO BINI per Euro International Films

distribuzione Euro International Films

Distribuzione: EURO INTERNATIONAL FILMS

Distribuzione: EURO INTERNATIONAL FILMS

Distribuzione: EURO INTERNATIONAL FILMS

Distribuzione: EURO INTERNATIONAL FILMS

Distribuzione: EURO INTERNATIONAL FILMS

Distribuzione: EURO INTERNATIONAL FILMS

Distribuzione: EURO INTERNATIONAL FILMS

Distribuzione: EURO INTERNATIONAL FILMS

Distribuzione: EURO INTERNATIONAL FILMS

Distribuzione: EURO INTERNATIONAL FILMS

Distribuzione: EURO INTERNATIONAL FILMS

Distribuzione: EURO INTERNATIONAL FILMS

Distribuzione: EURO INTERNATIONAL FILMS

Distribuzione: EURO INTERNATIONAL FILMS

Distribuzione: EURO INTERNATIONAL FILMS

Distribuzione: EURO INTERNATIONAL FILMS

Distribuzione: EURO INTERNATIONAL FILMS

Distribuzione: EURO INTERNATIONAL FILMS

Distribuzione: EURO INTERNATIONAL FILMS

Distribuzione: EURO INTERNATIONAL FILMS

Distribuzione: EURO INTERNATIONAL FILMS

Distribuzione: EURO INTERNATIONAL FILMS

Distribuzione: EURO INTERNATIONAL FILMS

Distribuzione: EURO INTERNATIONAL FILMS

Distribuzione: EURO INTERNATIONAL FILMS

Distribuzione: EURO INTERNATIONAL FILMS

Distribuzione: EURO INTERNATIONAL FILMS

Distribuzione: EURO INTERNATIONAL FILMS

Distribuzione: EURO INTERNATIONAL FILMS

Distribuzione: EURO INTERNATIONAL FILMS

Distribuzione: EURO INTERNATIONAL FILMS

Distribuzione: EURO INTERNATIONAL FILMS

Distribuzione: EURO INTERNATIONAL FILMS

Distribuzione: EURO INTERNATIONAL FILMS

Distribuzione: EURO INTERNATIONAL FILMS

Distribuzione: EURO INTERNATIONAL FILMS

Distribuzione: EURO INTERNATIONAL FILMS

Distribuzione: EURO INTERNATIONAL FILMS

Distribuzione: EURO INTERNATIONAL FILMS

Distribuzione: EURO INTERNATIONAL FILMS

Distribuzione: EURO INTERNATIONAL FILMS

Distribuzione: EURO INTERNATIONAL FILMS

Distribuzione: EURO INTERNATIONAL FILMS

Distribuzione: EURO INTERNATIONAL FILMS

Distribuzione: EURO INTERNATIONAL FILMS

Distribuzione: EURO INTERNATIONAL FILMS

Distribuzione: EURO INTERNATIONAL FILMS

Distribuzione: EURO INTERNATIONAL FILMS

Distribuzione: EURO INTERNATIONAL FILMS

Distribuzione: EURO INTERNATIONAL FILMS

Distribuzione: EURO INTERNATIONAL FILMS

Distribuzione: EURO INTERNATIONAL FILMS

Distribuzione: EURO INTERNATIONAL FILMS

Distribuzione: EURO INTERNATIONAL FILMS

Distribuzione: EURO INTERNATIONAL FILMS

Distribuzione: EURO INTERNATIONAL FILMS

Distribuzione: EURO INTERNATIONAL FILMS

Distribuzione: EURO INTERNATIONAL FILMS

RITZ

«LA NOTTE E FATTA PER... RUBARE»

TECHNICOLOR

con C. SPAAK - G. MOSCHIN - P. LEROY

Il film di LUIS BUNUEL

Premiato con il «Leone d'Oro» alla recente Mostra veneziana

GRATTACIELO

«Bella di giorno»

Il film di LUIS BUNUEL

Premiato con il «Leone d'Oro» alla recente Mostra veneziana

MODERNISSIMO. 16:30: «Chi era quella signora?», con T. Curtis e D. Martin. Ult. 22.

CENTRALE. 17:30: «I pericoli di Facchina», con P. Boone e P. Austin. A colori. Ult. 21:30.

VITTORIA. 17:30: «Il meraviglioso paese», con R. Mitchum e J. London. A colori. Ult. 21:30.

MONFALCONE

AZZURRO. 17:30: «Angelica ragazza Jetta», con B. Schneider e J. P. Belmondo. A colori.

PRINCIPE. 18: «I ribelli di Caramby Street», con M. Tranford e O. Seed. A colori.

GRADO

CRISTALLO. 20: «La primula rossa», con Jean Marais, Sidney Chaplin, Marilù Tolo, in cinemascopo technicolor.

RONCHI

EXCELSIOR. 19:30: «Gossa - Campionato del mondo di calcio 1966». Documentario a colori. Ult. 22.

RIO: riposo.

TEATRI E CINEMATOGRAFI

«LA NOTTE E FATTA PER... RUBARE»

TECHNICOLOR

con C. SPAAK - G. MOSCHIN - P. LEROY

Il film di LUIS BUNUEL

Premiato con il «Leone d'Oro» alla recente Mostra veneziana

GRATTACIELO

«Bella di giorno»

Il film di LUIS BUNUEL

Premiato con il «Leone d'Oro» alla recente Mostra veneziana

MODERNISSIMO. 16:30: «Chi era quella signora?», con T. Curtis e D. Martin. Ult. 22.

CENTRALE. 17:30: «I pericoli di Facchina», con P. Boone e P. Austin. A colori. Ult. 21:30.

VITTORIA. 17:30: «Il meraviglioso paese», con R. Mitchum e J. London. A colori. Ult. 21:30.

MONFALCONE

AZZURRO. 17:30: «Angelica ragazza Jetta», con B. Schneider e J. P. Belmondo. A colori.

PRINCIPE. 18: «I ribelli di Caramby Street», con M. Tranford e O. Seed. A colori.

GRADO

CRISTALLO. 20: «La primula rossa», con Jean Marais, Sidney Chaplin, Marilù Tolo, in cinemascopo technicolor.

RONCHI

EXCELSIOR. 19:30: «Gossa - Campionato del mondo di calcio 1966». Documentario a colori. Ult. 22.

RIO: riposo.

Oggi al RITZ

un film divertentissimo

MEDUSA Distribuzione

SILVIO CLEMENTELLI presenta

CATHERINE SPAAK PHILIPPE LEROY

GASTONE MOSCHIN

LA NOTTE E FATTA PER... RUBARE

ANTONIO CASAGHIANE

PEPE CAVALLO, JUAN JOSE MENENDEZ

MARCELLO FONDATO REGIA DI GIORGIO CAPITANI

TECHNICOLOR

Il film è per tutti

Imminente al FENICE

THE RANK ORGANISATION PRESENTA

YUL BRYNNER TREVOR HOWARD

il LUNGO DUELLO

(THE LONG DUEL)

COLORE - PANAVISION

HARRY ANDREWS

ANDREW KEIR CHARLOTTE RAMPLING

VIRGINIA NORTH

E PER LA PRIMA VOLTA

RANVEER SINGH - PRODOTTO E DIRETTO DA KEN ANNAKIN

DISTRIBUZIONE RANK FILM

Imminente al Nazionale

IL FILM DI CUI SI PARLA

Premio speciale della giuria e Gran Premio della critica internazionale alla Mostra di Venezia

POLITICA E SESSO ALLA SBARRA

LA CINA E VICINA

REGIA DI MARCO BELLOCCHIO

CON GLAUCO MAURI

ELDA TATTOLI

PAOLO GRAZIOSI

DANIELA SURINA

PETERLUS APPA

SCENEGGIATURA DI ELDA TATTOLI/MARCO BELLOCCHIO

CON LUIS VIVES







ILLUSTRATI I RISULTATI DEL BILANCIO 1966 DELL'ISTITUTO PER LA RICOSTRUZIONE INDUSTRIALE

# Petrilli ha riaffermato la validità della politica meridionalistica dell'IRI

**Ampla disamina dei problemi che hanno resa consigliabile l'elaborazione del progetto «Alfa-Sud»**  
**Entro l'anno 1968 pronto il grande bacino di Monfalcone - Il riassetto dell'industria cantieristica**

NOSTRO SERVIZIO PARTICOLARE

Roma, 26

Il presidente dell'IRI, prof. Petrilli, ha illustrato, nella consueta conferenza stampa annuale, i risultati del bilancio 1966 dell'Istituto per la Ricostruzione Industriale. L'elaborazione degli ha esaminato i problemi e le situazioni proprie dell'economia italiana che hanno reso consigliabile il progetto «Alfa-Sud», la cui elaborazione è stata affidata alla commissione politica che le autorità di Governo hanno deciso di favorire l'ulteriore sviluppo della struttura economica nazionale. Alla conferenza stampa sono anche intervenuti il direttore generale dell'Istituto, prof. G. Colaninno, il vicedirettore generale, dott. Medugno, il consulente generale economico, prof. Saraceno, i presidenti dei diretti centrali e i massimi dirigenti delle finanziarie di settore e delle aziende controllate.

Petrilli ha ricordato che la conferenza stampa quest'anno è stata indicata con tre mesi di ritardo sulla data consueta poiché l'IRI ha sentito la necessità di non sovrapporsi con le dichiarazioni o annunci all'esterno in corso nel giugno scorso. Anche nel 1966 il gruppo dell'IRI ha investito complessivamente in impianti 500 miliardi di lire. E' una somma che l'idea dell'ampiezza e della forza del complesso di aziende che fanno capo all'IRI. L'ingente investimento è rappresentato soprattutto dall'ampiamiento e dall'ammodernamento del settore siderurgico, dalla creazione di nuovi impianti nel settore meccanico (in particolare all'Alfa Romeo e nelle aziende che lavorano per le telecomunicazioni), dagli impianti navali, dai cantieri, dai cantieri di altri 233 cantieri di autostrade (che sono salite a 1332 chilometri), dai telefoni, dalla flotta aerea dell'Alitalia.

Secondo le previsioni e i programmi dell'IRI gli investimenti si dovrebbero nei prossimi anni andare oltre il livello dei 500 miliardi annui in ragione delle grosse iniziative già decise, come la costruzione dell'Alfa-Sud, nel quadro del programma economico nazionale.

Petrilli ha tenuto ad affermare che l'evoluzione della politica meridionalistica dell'IRI, dalla fase infrastrutturale alla fase delle industrie di base e ormai delle industrie di trasformazione, non rappresenta, come la progressiva definizione di una politica di sviluppo che sappia investire tutti gli aspetti di una realtà arretrata e manovrare contemporaneamente tutte le leve a propria disposizione; e per altro verso la politica di riconversione delle aree depresse ha assunto come cardine non solo la riorganizzazione produttiva del settore in crisi ma la creazione, in loco, di adeguate attività sostitutive.

E nel quadro di tali complessi problemi che può essere valutata l'importanza, ai fini di una politica di sviluppo o di risanamento regionale, dello strumento rappresentato da un gruppo industriale integrato operante nella sfera pubblica. «Vediamo ad esempio — ha detto Petrilli — l'esperienza «della zona di Napoli» dove l'intervento dell'IRI, centrato sul piano della infrastruttura, ha creato in un impegno coordinato, anche le grandi infrastrutture viarie e la formazione professionale e l'aggiornamento dei quadri nell'ambito dei programmi.

«E vediamo d'altra parte come il problema del riassetto strutturale dell'industria siderurgica sia stato affrontato dal gruppo nel quadro più ampio delle esigenze di sviluppo delle zone «ligure» e «tridentine» su cui i cantieri gravitano. Non è mia intenzione, in queste occasioni, toccare i molti aspetti del piano di risanamento e di sviluppo avviato nelle zone di Genova e di Trieste, dopo l'approvazione, nella seconda metà del 1966, del piano di indirizzi da parte del CIPE. Mi limito a sottolineare che le iniziative sostitutive individuate e promosse dall'IRI nei settori manifatturieri e delle infrastrutture, nell'approvazione del Governo prescindono — ha concluso Petrilli — da qualsiasi impostazione anche lontanamente assistenziale, ispirandosi piuttosto ad una prospettiva di sviluppo in un quadro di concorrenza internazionale.

«Una politica regionale di riconversione delle aree depresse, acquisita in tal modo, la sua reale dimensione: che non consiste soltanto nel garantire, in una certa zona, il preesistente livello di occupazione e di reddito: ma anche e soprattutto nel rovesciare decisamente un processo di decadenza e di crisi attraverso il risanamento e rinnovamento profondo di tutta la struttura industriale interessata.

Nel quadro delle dichiarazioni di Petrilli su questi argomenti, ricordiamo a tal punto che nella relazione generale di bilancio IRI, distribuita ai giornalisti presenti, è detto che l'industria cantieristica italiana, che ha concretamente avviato nel 1966 un complesso piano di ristrutturazione, vede le proprie possibilità di lavoro condizionare, a medio termine, dal permanere di un adeguato regime di aiuti. Al riguardo si osserva che l'approvazione del relativo disegno di legge attualmente all'esame del Parlamento, è subordinata all'esito di un procedimento in corso presso la CEE.

La programmazione nell'ambito del gruppo Finanziari ha ormai come base di partenza le decisioni prese dal CIPE nell'ottobre scorso. Nella stessa relazione di bilancio si aggiunge che: «Dovranno essere quanto prima esaminate dal Governo nella sua collegialità le proposte di ristrutturazione dei servizi marittimi di p.l.m. formulate dal Ministero della Marina mercantile, sulla base delle conclusioni cui è pervenuto a suo tempo l'apposito gruppo di lavoro interministeriale. Alle decisioni governative in materia è subordinata la realizzazione di qualsiasi programma di nuove costruzioni».

Il presidente Petrilli ha specificato tra l'altro che il grande bacino di Monfalcone sarà pronto tra un anno. In altre parole il piano di ammodernamento del bacino per navi da 300 mila

tonnellate sarà completato entro la seconda metà del '68. E ora passiamo alle altre dichiarazioni di Petrilli. «Insieme con gli investimenti anche la cifra del fatturato aiuta a comprendere l'importanza dell'IRI nella economia del nostro Paese. Nel '66 il fatturato dell'intero gruppo è salito infatti a 203 miliardi (211 miliardi in più dell'esercizio precedente). La siderurgia da sola ha concorso per 647 miliardi a formare tale ammontare. Le aziende meccaniche hanno dato 346 miliardi e fra queste figura l'Alfa Romeo, che si è distinta per la forte espansione delle vendite, salite a 125 miliardi.

«L'incremento è stato forte anche nelle aziende di servizi. Infatti sono aumentati gli introiti dei telefoni e anche il gruppo Finmare ha visto crescere il traffico passeggeri e

il trasporto merci in misura superiore alla media degli ultimi cinque anni. Quanto all'Alitalia i suoi introiti sono aumentati del 14 per cento. E' interessante, per lo stesso ramo dei servizi, vedere l'andamento del settore autostradale che ha registrato, in media, un aumento del traffico dei passeggeri del 18,8 per cento e quello delle merci del 16,5 per cento. Induttivo è l'insieme delle esportazioni delle aziende manifatturiere, le quali hanno venduto all'estero i loro prodotti per 267 miliardi, con un incremento del 9,5 per cento rispetto alla punta più alta raggiunta nei precedenti esercizi.

«Un altro fattore meritevole di attenzione è la ricerca politica, come è noto, essa sta a indicare per le industrie la capacità di stare al passo con il rapido progresso tecnologico in corso oggi nel mondo. Nel '66 l'IRI ha portato avanti contemporaneamente la collaborazione con l'industria privata e la realizzazione delle risorse interne per accelerare il progresso tecnico. La costituzione dell'ASGN e dell'Ansaldo Meccanico Nucleare sono due esempi. In particolare l'IRI informa di essere assicurato il sistemistico trasferimento nelle proprie aziende delle nuove tecnologie messe a punto dalla General Electric. Inoltre nei pressi di Roma, a Castel Romano, sarà presto pronta la nuova sede del centro sperimentale metallurgico, destinato a diventare un prezioso strumento di innovazione tecnologica per l'industria siderurgica.

«All'espansione del gruppo IRI nel '66 è corrisposto anche l'aumento degli addetti, 2700 nuovi occupati sono andati ad aggiungersi ai 290 mila dipendenti del gruppo, che ha versato nel '66 un «ragionamento» per motivi d'onore. Concetto Celso, di 53 anni, avendo scoperto che da più di un anno esisteva una relazione tra sua figlia Santina, di 21 anni, e suo fratello Orazio di 45, ha invitato quest'ultimo

al trasporto merci in misura superiore alla media degli ultimi cinque anni. Quanto all'Alitalia i suoi introiti sono aumentati del 14 per cento. E' interessante, per lo stesso ramo dei servizi, vedere l'andamento del settore autostradale che ha registrato, in media, un aumento del traffico dei passeggeri del 18,8 per cento e quello delle merci del 16,5 per cento. Induttivo è l'insieme delle esportazioni delle aziende manifatturiere, le quali hanno venduto all'estero i loro prodotti per 267 miliardi, con un incremento del 9,5 per cento rispetto alla punta più alta raggiunta nei precedenti esercizi.

«Un altro fattore meritevole di attenzione è la ricerca politica, come è noto, essa sta a indicare per le industrie la capacità di stare al passo con il rapido progresso tecnologico in corso oggi nel mondo. Nel '66 l'IRI ha portato avanti contemporaneamente la collaborazione con l'industria privata e la realizzazione delle risorse interne per accelerare il progresso tecnico. La costituzione dell'ASGN e dell'Ansaldo Meccanico Nucleare sono due esempi. In particolare l'IRI informa di essere assicurato il sistemistico trasferimento nelle proprie aziende delle nuove tecnologie messe a punto dalla General Electric. Inoltre nei pressi di Roma, a Castel Romano, sarà presto pronta la nuova sede del centro sperimentale metallurgico, destinato a diventare un prezioso strumento di innovazione tecnologica per l'industria siderurgica.

«All'espansione del gruppo IRI nel '66 è corrisposto anche l'aumento degli addetti, 2700 nuovi occupati sono andati ad aggiungersi ai 290 mila dipendenti del gruppo, che ha versato nel '66 un «ragionamento» per motivi d'onore. Concetto Celso, di 53 anni, avendo scoperto che da più di un anno esisteva una relazione tra sua figlia Santina, di 21 anni, e suo fratello Orazio di 45, ha invitato quest'ultimo

al trasporto merci in misura superiore alla media degli ultimi cinque anni. Quanto all'Alitalia i suoi introiti sono aumentati del 14 per cento. E' interessante, per lo stesso ramo dei servizi, vedere l'andamento del settore autostradale che ha registrato, in media, un aumento del traffico dei passeggeri del 18,8 per cento e quello delle merci del 16,5 per cento. Induttivo è l'insieme delle esportazioni delle aziende manifatturiere, le quali hanno venduto all'estero i loro prodotti per 267 miliardi, con un incremento del 9,5 per cento rispetto alla punta più alta raggiunta nei precedenti esercizi.

«Un altro fattore meritevole di attenzione è la ricerca politica, come è noto, essa sta a indicare per le industrie la capacità di stare al passo con il rapido progresso tecnologico in corso oggi nel mondo. Nel '66 l'IRI ha portato avanti contemporaneamente la collaborazione con l'industria privata e la realizzazione delle risorse interne per accelerare il progresso tecnico. La costituzione dell'ASGN e dell'Ansaldo Meccanico Nucleare sono due esempi. In particolare l'IRI informa di essere assicurato il sistemistico trasferimento nelle proprie aziende delle nuove tecnologie messe a punto dalla General Electric. Inoltre nei pressi di Roma, a Castel Romano, sarà presto pronta la nuova sede del centro sperimentale metallurgico, destinato a diventare un prezioso strumento di innovazione tecnologica per l'industria siderurgica.

«All'espansione del gruppo IRI nel '66 è corrisposto anche l'aumento degli addetti, 2700 nuovi occupati sono andati ad aggiungersi ai 290 mila dipendenti del gruppo, che ha versato nel '66 un «ragionamento» per motivi d'onore. Concetto Celso, di 53 anni, avendo scoperto che da più di un anno esisteva una relazione tra sua figlia Santina, di 21 anni, e suo fratello Orazio di 45, ha invitato quest'ultimo

al trasporto merci in misura superiore alla media degli ultimi cinque anni. Quanto all'Alitalia i suoi introiti sono aumentati del 14 per cento. E' interessante, per lo stesso ramo dei servizi, vedere l'andamento del settore autostradale che ha registrato, in media, un aumento del traffico dei passeggeri del 18,8 per cento e quello delle merci del 16,5 per cento. Induttivo è l'insieme delle esportazioni delle aziende manifatturiere, le quali hanno venduto all'estero i loro prodotti per 267 miliardi, con un incremento del 9,5 per cento rispetto alla punta più alta raggiunta nei precedenti esercizi.

«Un altro fattore meritevole di attenzione è la ricerca politica, come è noto, essa sta a indicare per le industrie la capacità di stare al passo con il rapido progresso tecnologico in corso oggi nel mondo. Nel '66 l'IRI ha portato avanti contemporaneamente la collaborazione con l'industria privata e la realizzazione delle risorse interne per accelerare il progresso tecnico. La costituzione dell'ASGN e dell'Ansaldo Meccanico Nucleare sono due esempi. In particolare l'IRI informa di essere assicurato il sistemistico trasferimento nelle proprie aziende delle nuove tecnologie messe a punto dalla General Electric. Inoltre nei pressi di Roma, a Castel Romano, sarà presto pronta la nuova sede del centro sperimentale metallurgico, destinato a diventare un prezioso strumento di innovazione tecnologica per l'industria siderurgica.

«All'espansione del gruppo IRI nel '66 è corrisposto anche l'aumento degli addetti, 2700 nuovi occupati sono andati ad aggiungersi ai 290 mila dipendenti del gruppo, che ha versato nel '66 un «ragionamento» per motivi d'onore. Concetto Celso, di 53 anni, avendo scoperto che da più di un anno esisteva una relazione tra sua figlia Santina, di 21 anni, e suo fratello Orazio di 45, ha invitato quest'ultimo

al trasporto merci in misura superiore alla media degli ultimi cinque anni. Quanto all'Alitalia i suoi introiti sono aumentati del 14 per cento. E' interessante, per lo stesso ramo dei servizi, vedere l'andamento del settore autostradale che ha registrato, in media, un aumento del traffico dei passeggeri del 18,8 per cento e quello delle merci del 16,5 per cento. Induttivo è l'insieme delle esportazioni delle aziende manifatturiere, le quali hanno venduto all'estero i loro prodotti per 267 miliardi, con un incremento del 9,5 per cento rispetto alla punta più alta raggiunta nei precedenti esercizi.

«Un altro fattore meritevole di attenzione è la ricerca politica, come è noto, essa sta a indicare per le industrie la capacità di stare al passo con il rapido progresso tecnologico in corso oggi nel mondo. Nel '66 l'IRI ha portato avanti contemporaneamente la collaborazione con l'industria privata e la realizzazione delle risorse interne per accelerare il progresso tecnico. La costituzione dell'ASGN e dell'Ansaldo Meccanico Nucleare sono due esempi. In particolare l'IRI informa di essere assicurato il sistemistico trasferimento nelle proprie aziende delle nuove tecnologie messe a punto dalla General Electric. Inoltre nei pressi di Roma, a Castel Romano, sarà presto pronta la nuova sede del centro sperimentale metallurgico, destinato a diventare un prezioso strumento di innovazione tecnologica per l'industria siderurgica.

«All'espansione del gruppo IRI nel '66 è corrisposto anche l'aumento degli addetti, 2700 nuovi occupati sono andati ad aggiungersi ai 290 mila dipendenti del gruppo, che ha versato nel '66 un «ragionamento» per motivi d'onore. Concetto Celso, di 53 anni, avendo scoperto che da più di un anno esisteva una relazione tra sua figlia Santina, di 21 anni, e suo fratello Orazio di 45, ha invitato quest'ultimo

al trasporto merci in misura superiore alla media degli ultimi cinque anni. Quanto all'Alitalia i suoi introiti sono aumentati del 14 per cento. E' interessante, per lo stesso ramo dei servizi, vedere l'andamento del settore autostradale che ha registrato, in media, un aumento del traffico dei passeggeri del 18,8 per cento e quello delle merci del 16,5 per cento. Induttivo è l'insieme delle esportazioni delle aziende manifatturiere, le quali hanno venduto all'estero i loro prodotti per 267 miliardi, con un incremento del 9,5 per cento rispetto alla punta più alta raggiunta nei precedenti esercizi.

«Un altro fattore meritevole di attenzione è la ricerca politica, come è noto, essa sta a indicare per le industrie la capacità di stare al passo con il rapido progresso tecnologico in corso oggi nel mondo. Nel '66 l'IRI ha portato avanti contemporaneamente la collaborazione con l'industria privata e la realizzazione delle risorse interne per accelerare il progresso tecnico. La costituzione dell'ASGN e dell'Ansaldo Meccanico Nucleare sono due esempi. In particolare l'IRI informa di essere assicurato il sistemistico trasferimento nelle proprie aziende delle nuove tecnologie messe a punto dalla General Electric. Inoltre nei pressi di Roma, a Castel Romano, sarà presto pronta la nuova sede del centro sperimentale metallurgico, destinato a diventare un prezioso strumento di innovazione tecnologica per l'industria siderurgica.

«All'espansione del gruppo IRI nel '66 è corrisposto anche l'aumento degli addetti, 2700 nuovi occupati sono andati ad aggiungersi ai 290 mila dipendenti del gruppo, che ha versato nel '66 un «ragionamento» per motivi d'onore. Concetto Celso, di 53 anni, avendo scoperto che da più di un anno esisteva una relazione tra sua figlia Santina, di 21 anni, e suo fratello Orazio di 45, ha invitato quest'ultimo

al trasporto merci in misura superiore alla media degli ultimi cinque anni. Quanto all'Alitalia i suoi introiti sono aumentati del 14 per cento. E' interessante, per lo stesso ramo dei servizi, vedere l'andamento del settore autostradale che ha registrato, in media, un aumento del traffico dei passeggeri del 18,8 per cento e quello delle merci del 16,5 per cento. Induttivo è l'insieme delle esportazioni delle aziende manifatturiere, le quali hanno venduto all'estero i loro prodotti per 267 miliardi, con un incremento del 9,5 per cento rispetto alla punta più alta raggiunta nei precedenti esercizi.

«Un altro fattore meritevole di attenzione è la ricerca politica, come è noto, essa sta a indicare per le industrie la capacità di stare al passo con il rapido progresso tecnologico in corso oggi nel mondo. Nel '66 l'IRI ha portato avanti contemporaneamente la collaborazione con l'industria privata e la realizzazione delle risorse interne per accelerare il progresso tecnico. La costituzione dell'ASGN e dell'Ansaldo Meccanico Nucleare sono due esempi. In particolare l'IRI informa di essere assicurato il sistemistico trasferimento nelle proprie aziende delle nuove tecnologie messe a punto dalla General Electric. Inoltre nei pressi di Roma, a Castel Romano, sarà presto pronta la nuova sede del centro sperimentale metallurgico, destinato a diventare un prezioso strumento di innovazione tecnologica per l'industria siderurgica.

La programmazione nell'ambito del gruppo Finanziari ha ormai come base di partenza le decisioni prese dal CIPE nell'ottobre scorso. Nella stessa relazione di bilancio si aggiunge che: «Dovranno essere quanto prima esaminate dal Governo nella sua collegialità le proposte di ristrutturazione dei servizi marittimi di p.l.m. formulate dal Ministero della Marina mercantile, sulla base delle conclusioni cui è pervenuto a suo tempo l'apposito gruppo di lavoro interministeriale. Alle decisioni governative in materia è subordinata la realizzazione di qualsiasi programma di nuove costruzioni».

Il presidente Petrilli ha specificato tra l'altro che il grande bacino di Monfalcone sarà pronto tra un anno. In altre parole il piano di ammodernamento del bacino per navi da 300 mila

tonnellate sarà completato entro la seconda metà del '68. E ora passiamo alle altre dichiarazioni di Petrilli. «Insieme con gli investimenti anche la cifra del fatturato aiuta a comprendere l'importanza dell'IRI nella economia del nostro Paese. Nel '66 il fatturato dell'intero gruppo è salito infatti a 203 miliardi (211 miliardi in più dell'esercizio precedente). La siderurgia da sola ha concorso per 647 miliardi a formare tale ammontare. Le aziende meccaniche hanno dato 346 miliardi e fra queste figura l'Alfa Romeo, che si è distinta per la forte espansione delle vendite, salite a 125 miliardi.

«L'incremento è stato forte anche nelle aziende di servizi. Infatti sono aumentati gli introiti dei telefoni e anche il gruppo Finmare ha visto crescere il traffico passeggeri e

il trasporto merci in misura superiore alla media degli ultimi cinque anni. Quanto all'Alitalia i suoi introiti sono aumentati del 14 per cento. E' interessante, per lo stesso ramo dei servizi, vedere l'andamento del settore autostradale che ha registrato, in media, un aumento del traffico dei passeggeri del 18,8 per cento e quello delle merci del 16,5 per cento. Induttivo è l'insieme delle esportazioni delle aziende manifatturiere, le quali hanno venduto all'estero i loro prodotti per 267 miliardi, con un incremento del 9,5 per cento rispetto alla punta più alta raggiunta nei precedenti esercizi.

«Un altro fattore meritevole di attenzione è la ricerca politica, come è noto, essa sta a indicare per le industrie la capacità di stare al passo con il rapido progresso tecnologico in corso oggi nel mondo. Nel '66 l'IRI ha portato avanti contemporaneamente la collaborazione con l'industria privata e la realizzazione delle risorse interne per accelerare il progresso tecnico. La costituzione dell'ASGN e dell'Ansaldo Meccanico Nucleare sono due esempi. In particolare l'IRI informa di essere assicurato il sistemistico trasferimento nelle proprie aziende delle nuove tecnologie messe a punto dalla General Electric. Inoltre nei pressi di Roma, a Castel Romano, sarà presto pronta la nuova sede del centro sperimentale metallurgico, destinato a diventare un prezioso strumento di innovazione tecnologica per l'industria siderurgica.

«All'espansione del gruppo IRI nel '66 è corrisposto anche l'aumento degli addetti, 2700 nuovi occupati sono andati ad aggiungersi ai 290 mila dipendenti del gruppo, che ha versato nel '66 un «ragionamento» per motivi d'onore. Concetto Celso, di 53 anni, avendo scoperto che da più di un anno esisteva una relazione tra sua figlia Santina, di 21 anni, e suo fratello Orazio di 45, ha invitato quest'ultimo

al trasporto merci in misura superiore alla media degli ultimi cinque anni. Quanto all'Alitalia i suoi introiti sono aumentati del 14 per cento. E' interessante, per lo stesso ramo dei servizi, vedere l'andamento del settore autostradale che ha registrato, in media, un aumento del traffico dei passeggeri del 18,8 per cento e quello delle merci del 16,5 per cento. Induttivo è l'insieme delle esportazioni delle aziende manifatturiere, le quali hanno venduto all'estero i loro prodotti per 267 miliardi, con un incremento del 9,5 per cento rispetto alla punta più alta raggiunta nei precedenti esercizi.

«Un altro fattore meritevole di attenzione è la ricerca politica, come è noto, essa sta a indicare per le industrie la capacità di stare al passo con il rapido progresso tecnologico in corso oggi nel mondo. Nel '66 l'IRI ha portato avanti contemporaneamente la collaborazione con l'industria privata e la realizzazione delle risorse interne per accelerare il progresso tecnico. La costituzione dell'ASGN e dell'Ansaldo Meccanico Nucleare sono due esempi. In particolare l'IRI informa di essere assicurato il sistemistico trasferimento nelle proprie aziende delle nuove tecnologie messe a punto dalla General Electric. Inoltre nei pressi di Roma, a Castel Romano, sarà presto pronta la nuova sede del centro sperimentale metallurgico, destinato a diventare un prezioso strumento di innovazione tecnologica per l'industria siderurgica.

«All'espansione del gruppo IRI nel '66 è corrisposto anche l'aumento degli addetti, 2700 nuovi occupati sono andati ad aggiungersi ai 290 mila dipendenti del gruppo, che ha versato nel '66 un «ragionamento» per motivi d'onore. Concetto Celso, di 53 anni, avendo scoperto che da più di un anno esisteva una relazione tra sua figlia Santina, di 21 anni, e suo fratello Orazio di 45, ha invitato quest'ultimo

al trasporto merci in misura superiore alla media degli ultimi cinque anni. Quanto all'Alitalia i suoi introiti sono aumentati del 14 per cento. E' interessante, per lo stesso ramo dei servizi, vedere l'andamento del settore autostradale che ha registrato, in media, un aumento del traffico dei passeggeri del 18,8 per cento e quello delle merci del 16,5 per cento. Induttivo è l'insieme delle esportazioni delle aziende manifatturiere, le quali hanno venduto all'estero i loro prodotti per 267 miliardi, con un incremento del 9,5 per cento rispetto alla punta più alta raggiunta nei precedenti esercizi.

«Un altro fattore meritevole di attenzione è la ricerca politica, come è noto, essa sta a indicare per le industrie la capacità di stare al passo con il rapido progresso tecnologico in corso oggi nel mondo. Nel '66 l'IRI ha portato avanti contemporaneamente la collaborazione con l'industria privata e la realizzazione delle risorse interne per accelerare il progresso tecnico. La costituzione dell'ASGN e dell'Ansaldo Meccanico Nucleare sono due esempi. In particolare l'IRI informa di essere assicurato il sistemistico trasferimento nelle proprie aziende delle nuove tecnologie messe a punto dalla General Electric. Inoltre nei pressi di Roma, a Castel Romano, sarà presto pronta la nuova sede del centro sperimentale metallurgico, destinato a diventare un prezioso strumento di innovazione tecnologica per l'industria siderurgica.

«All'espansione del gruppo IRI nel '66 è corrisposto anche l'aumento degli addetti, 2700 nuovi occupati sono andati ad aggiungersi ai 290 mila dipendenti del gruppo, che ha versato nel '66 un «ragionamento» per motivi d'onore. Concetto Celso, di 53 anni, avendo scoperto che da più di un anno esisteva una relazione tra sua figlia Santina, di 21 anni, e suo fratello Orazio di 45, ha invitato quest'ultimo

al trasporto merci in misura superiore alla media degli ultimi cinque anni. Quanto all'Alitalia i suoi introiti sono aumentati del 14 per cento. E' interessante, per lo stesso ramo dei servizi, vedere l'andamento del settore autostradale che ha registrato, in media, un aumento del traffico dei passeggeri del 18,8 per cento e quello delle merci del 16,5 per cento. Induttivo è l'insieme delle esportazioni delle aziende manifatturiere, le quali hanno venduto all'estero i loro prodotti per 267 miliardi, con un incremento del 9,5 per cento rispetto alla punta più alta raggiunta nei precedenti esercizi.

«Un altro fattore meritevole di attenzione è la ricerca politica, come è noto, essa sta a indicare per le industrie la capacità di stare al passo con il rapido progresso tecnologico in corso oggi nel mondo. Nel '66 l'IRI ha portato avanti contemporaneamente la collaborazione con l'industria privata e la realizzazione delle risorse interne per accelerare il progresso tecnico. La costituzione dell'ASGN e dell'Ansaldo Meccanico Nucleare sono due esempi. In particolare l'IRI informa di essere assicurato il sistemistico trasferimento nelle proprie aziende delle nuove tecnologie messe a punto dalla General Electric. Inoltre nei pressi di Roma, a Castel Romano, sarà presto pronta la nuova sede del centro sperimentale metallurgico, destinato a diventare un prezioso strumento di innovazione tecnologica per l'industria siderurgica.

«All'espansione del gruppo IRI nel '66 è corrisposto anche l'aumento degli addetti, 2700 nuovi occupati sono andati ad aggiungersi ai 290 mila dipendenti del gruppo, che ha versato nel '66 un «ragionamento» per motivi d'onore. Concetto Celso, di 53 anni, avendo scoperto che da più di un anno esisteva una relazione tra sua figlia Santina, di 21 anni, e suo fratello Orazio di 45, ha invitato quest'ultimo

al trasporto merci in misura superiore alla media degli ultimi cinque anni. Quanto all'Alitalia i suoi introiti sono aumentati del 14 per cento. E' interessante, per lo stesso ramo dei servizi, vedere l'andamento del settore autostradale che ha registrato, in media, un aumento del traffico dei passeggeri del 18,8 per cento e quello delle merci del 16,5 per cento. Induttivo è l'insieme delle esportazioni delle aziende manifatturiere, le quali hanno venduto all'estero i loro prodotti per 267 miliardi, con un incremento del 9,5 per cento rispetto alla punta più alta raggiunta nei precedenti esercizi.

«Un altro fattore meritevole di attenzione è la ricerca politica, come è noto, essa sta a indicare per le industrie la capacità di stare al passo con il rapido progresso tecnologico in corso oggi nel mondo. Nel '66 l'IRI ha portato avanti contemporaneamente la collaborazione con l'industria privata e la realizzazione delle risorse interne per accelerare il progresso tecnico. La costituzione dell'ASGN e dell'Ansaldo Meccanico Nucleare sono due esempi. In particolare l'IRI informa di essere assicurato il sistemistico trasferimento nelle proprie aziende delle nuove tecnologie messe a punto dalla General Electric. Inoltre nei pressi di Roma, a Castel Romano, sarà presto pronta la nuova sede del centro sperimentale metallurgico, destinato a diventare un prezioso strumento di innovazione tecnologica per l'industria siderurgica.

«All'espansione del gruppo IRI nel '66 è corrisposto anche l'aumento degli addetti, 2700 nuovi occupati sono andati ad aggiungersi ai 290 mila dipendenti del gruppo, che ha versato nel '66 un «ragionamento» per motivi d'onore. Concetto Celso, di 53 anni, avendo scoperto che da più di un anno esisteva una relazione tra sua figlia Santina, di 21 anni, e suo fratello Orazio di 45, ha invitato quest'ultimo

al trasporto merci in misura superiore alla media degli ultimi cinque anni. Quanto all'Alitalia i suoi introiti sono aumentati del 14 per cento. E' interessante, per lo stesso ramo dei servizi, vedere l'andamento del settore autostradale che ha registrato, in media, un aumento del traffico dei passeggeri del 18,8 per cento e quello delle merci del 16,5 per cento. Induttivo è l'insieme delle esportazioni delle aziende manifatturiere, le quali hanno venduto all'estero i loro prodotti per 267 miliardi, con un incremento del 9,5 per cento rispetto alla punta più alta raggiunta nei precedenti esercizi.

Era presidente della «Rinascente»

MORTO A MILANO

Il cav. Aldo Borletti

Milano, 26

Il presidente della «Rinascente» S.p.A., cavaliere del lavoro dott. Aldo Borletti dell'Acqua di Arosio è morto nelle prime ore stamane in una clinica cittadina. Aldo Borletti aveva 56 anni. E' morto per le conseguenze di una caduta da cavallo occorsagli domenica scorsa.

Il cavaliere del lavoro dott. Aldo Borletti era presidente e direttore generale della «Rinascente» ed uno dei massimi esponenti europei del settore commerciale e distributivo. Nato a Milano nel 1911, figlio del senatore Borletti e nipote per parte materna di Enrico del l'Acqua, si era laureato alla Università Bocconi ed aveva partecipato alla seconda guerra mondiale quale ufficiale pilota, meritando decorazioni di argento e di bronzo al valor militare.

Sotto la guida di Aldo Borletti il gruppo «Rinascente» l'ultima ha raggiunto la sua massima espansione. Aldo Borletti si occupava anche dei problemi di tutto il settore distributivo, sia come componente del consiglio confederale e del consiglio generale della Confederazione Italiana del Commercio.

Se, in altre parole, i provvedimenti di legge di riforma dell'istruzione secondaria superiore approntati dal Ministro Guà da oltre due anni fossero stati varati a quest'ora non si parlerebbe più, alla vigilia del nuovo anno scolastico, del problema dell'abolizione o meno della seconda sessione di esami. Tuttavia non è escluso che il Ministero della P. I. consideri l'opportunità di promuovere dei provvedimenti (una speciale commissione ha lavorato per parecchi mesi allo scopo di fornire al Ministro suggerimenti e indicazioni) per una più agevole organizzazione degli esami di licenza, anticipando così quella epocale riforma, nella riforma. Del resto non soltanto il Ministero della Pubblica Istruzione è da tempo persuaso dell'opportunità di una seconda sessione di esami così concepita: illustri uomini di scuola, parlamentari e studiosi ne vanno ormai da anni auspicando la soppressione.

L'on. Tristano Codignola, responsabile della commissione scuola del PSU, dell'avviso infatti che la «soppressione della sessione autunnale avrebbe l'altro benefici effetti per quanto riguarda il calendario scolastico che — ha detto il parlamentare — è in Italia fra i più brevi del mondo».

«Anticipando al 15 settembre l'apertura dell'anno scolastico, si potrebbe realizzare un calendario molto più razionale dell'attuale primo trimestre dal 15 settembre al 20 dicembre, interruzione, per attività fisiche e sportive (ed anche per gli culturali) dal 21 dicembre al 10 gennaio; secondo trimestre, dal 11 gennaio al 10 aprile; dieci giorni di interruzione per Pasqua; terzo trimestre dal 20 aprile ai primi di luglio. Ancora più illuminata sarebbe una riforma che introdurrebbe anche da noi il calendario scolastico con decorrenza dal 1.º gennaio: gennaio-marzo primo trimestre; quindici giorni di interruzione; 15 aprile-15 luglio secondo trimestre; interruzione di un mese e mezzo; settembre-novembre terzo trimestre; dicembre destinato al riposo e agli sport oppure agli esami che verrebbero così sottratti alla fatica dell'estate.

«La liberazione dei docenti universitari dagli obblighi annuali di esami di maturità e di abilitazione ha aggiunto Codignola — consentirebbe infine di anticipare al 1.º ottobre l'inizio dell'anno accademico (che il progetto di riforma ora in Parlamento già anticipa al 1.º settembre). In ogni caso i periodi di interruzione, più lunghi degli attuali, potrebbero essere utilmente impiegati per

operato, ha fatto presente al Presidente del Consiglio, ha precisato il Ministro del Turismo — di essere favorevole ad una commissione interministeriale. Corona che evidentemente è subito allineato sulla decisione presa, ha alteramente precisato: «A suo tempo furono nominate commissioni dai due Ministeri che hanno il compito di vigilanza sull'ACI e cioè il Ministero del Turismo e quello delle Finanze. I risultati sono stati già consegnati al Presidente del Consiglio.

L'on. Moro ne ha preso atto. Io posso dire che è stata attuata tutta la vigilanza necessaria. Ora il problema si è allargato. La commissione — ha aggiunto — sarà composta dai rappresentanti dei Ministeri del Turismo, delle Finanze, dei Lavori Pubblici, del Trasporti,

del l'Interno e quelli del Tesoro. Richiesto se sarebbe andato a Stresa, Corona ha risposto: «Io non mi sono mai recato alla conferenza di Stresa». Il Ministro dei Trasporti è stato invece molto più esplicito. «Io non vado a Stresa — ha detto —. Nella riunione di stamane — ha aggiunto — ho fatto solo presente al Presidente del Consiglio, avendo da tempo proposto una commissione interministeriale, l'urgenza di decidere anche perché siano chiare le ragioni dell'assenza politica dalla conferenza di Stresa, dove peraltro già da tempo ho dato incarico al direttore generale e ad altri funzionari del Ministero di essere presenti per discutendo i temi tecnici, gli organi del Ministero ascoltino e diano il loro contributo».

M. I.

Il decreto di nomina della commissione di inchiesta dovrebbe essere reso noto nella giornata di domani. In modo tale da giustificare anche formalmente l'assenza a Stresa dei Ministri suddetti.

Corona aveva proposto la nomina, da parte del Ministero del Turismo, di una commissione ministeriale di verifica. Se, però, invece, ha insistito per la creazione di una commissione interministeriale di indagine. «Dal momento in cui il Governo ha dichiarato di intervenire — ha osservato il Ministro dei Trasporti — lo faccia pubblicamente, collegialmente, assumendosi le responsabilità che gli competono».

Si è inoltre opposto alla tesi di Corona perché, anche se il Ministero del Turismo ha il controllo primario sull'Automobile Club, altri Ministeri hanno compiti di controllo altrettanto importanti dal Ministero delle Finanze, per il settore delle tasse e del pubblico registro automobilistico, a quello degli Interni, per quello dei Lavori Pubblici e quello dello stesso dei Trasporti. «Scalfaro ha insistito per la nomina di una commissione interministeriale anche perché, se l'indagine risulterà negativa, la gestione dell'Automobile Club, che il Ministero del Turismo, che è l'organo di controllo primario, ne userebbe il merito e la buona fede, una commissione nominata dallo stesso Ministero del Turismo, sarebbe portata in un certo senso ad attenuare.

«Visto che c'è anche la richiesta dell'ACI per una commissione di indagine sul suo

bilancio di questo dramma successo a Rapid City, una piccola città del Dakota meridionale, è di due morti: la signora Ann Bevin, che aveva chiesto il divorzio dal marito Ray Bevin, una donna di 53 anni dai capelli rossi e ancora pia-

cente, e l'avvocato della signora, William Brady, un uomo di 39 anni padre di quattro figli. Vi è stato anche un ferito, il giudice Thomas Parker, raggiunto da una coccia da un proiettile.

All'origine di questo dramma non vi è la passione, perché Ray Bevin era d'accordo che il suo emmenago con la moglie era fallito da tempo, e che dopo tutto la cosa migliore per tutti e due era di mettere fine a una convivenza che stava diventando sempre più pesante. Per questo causa non presentava nessuna difficoltà: e il divorzio sarebbe stato concesso nella maniera più pacifica possibile. Vi era la questione degli alimenti. La donna aveva fatto presente la cosa al marito, senza però indicare cifre e lui aveva risposto che naturalmente le avrebbe passato qualcosa.

Ray Bevin, un uomo dalla taglia imponente, che incute ancora soggezione malgrado abbia varcato da tempo la sessantina, quando ha avuto inizio il battimento si trovava in aula, e appariva calmissimo. Ha trovato anzi anche il tempo per scambiare un sorriso alla moglie che si trovava accanto all'avvocato Brady. Letto il verbale della causa, il giudice, sentiti i rappresentanti delle due parti, è quindi venuto alle decisioni.

Accordato il divorzio per «crudele mentale», formula normale per la maggior parte delle cause di divorzio negli Stati Uniti, e che corrisponde a quella che in Europa viene definita incompatibilità di carattere, è passato alla parte materiale della causa. Ed è a questo punto che ha annunciato che il signor

Bevin avrebbe dovuto corrispondere per gli alimenti alla ex moglie 3000 dollari l'anno. Bevin nel sentir ciò ha alzato vivacemente la testa poi, apparentemente calmo, si è portato al centro dell'aula, e rivolto al giudice ha detto: «Voi avete detto la vostra, lasciate che ora dica la mia».

Quindi ha estratto con mossa fulminea una grossa pistola da una tasca e dopo aver gridato: «Ucciderò ogni figlio di buona donna che si trova in questa aula», ha puntato la pistola all'avvocato Brady gli si è fatto allora incontro intimidendo di abbassare l'arma e di farla finita. Ma Bevin lo ha guardato con un'espressione torva e gli si è avvicinato, sparando quindi di un colpo che lo ha raggiunto al cuore.

«Ero vicino a Brady — ha ricordato l'avvocato Brennan che si è occupato anche del divorzio dei Bevin — e non potevo credere ai miei occhi, non vedevo il sangue ma ho visto che William si piegava su se stesso per poi crollare a terra. Mi sono slanciato verso di lui. Ma tutto era ormai inutile. Frattanto Bevin, prima che qualcuno potesse fermarlo puntava l'arma contro la moglie e la



# la donna ☆ il bambino ☆ la casa

## Le clienti di «Amy» affascinate dalla collezione Baratta

Fra le altre signore, che hanno apprezzato il défilé, notate la bellissima Nadia Hausbrandt, con sorella e amiche — ma assente la madre, signora Rossaldi —, le signore Modiano, Rostrolla, Mafalda Pisani, Laura Comolli, di Gorizia

(«Baratta? Favoloso»), le signore Franca Fenga, di Treviso, Franca Donaggio, Mariuccia Belrosso con la figlia; Marisa Comelli, signora de Waldesteine e signorina Baccara. Giudizi altrettanto lusinghieri, da Jane Tommasini, Rosi Valenzin

con la nuora Anna Maria, dalla signora Vernar, di Lugano («Baratta è unico, per me»); ed ancora dalle signore Dei Rossi, Gallico, Nidia Mirelli con la madre; Mina Morpurgo, Nelli Mann, e dalla signora Tassi con la nuora Lulla.



### ALCUNI ACCORGIMENTI PER IL BENESSERE DEL BAMBINO

#### bottiglie e biberoni

Le bottiglie, i biberoni e tutti gli altri oggetti usati nella preparazione e nella amministrazione di alimenti per bambini, devono essere sterilizzati bollendoli una volta al giorno. La lavatura deve essere accurata con acqua calda e si lascerà immergere in acqua al bicarbonato (due cucchiaini per ogni litro). Prima dell'uso risciacquareli con acqua pura.

#### frutta

Tutti conoscono l'opportunità di mangiare la frutta ben lavata. Ricordiamo, a questo proposito, che in alcuni casi il semplice lavaggio con acqua pura non è sufficiente ad eliminare dalla buccia eventuali tracce di insetticidi e anticrittogamici, la cui azione può essere talvolta dannosa per l'organismo. Onde evitare detto inconveniente, è buona norma aggiungere del bicarbonato per neutralizzare l'azione di tali residui, in ragione di circa un cucchiaino per ogni litro d'acqua.

#### bagno

E' piacevole trarre dal bagno benessere e ristoro. Il bicarbonato, ottimo ed economico sale da bagno, facilita la traspirazione della pelle ed elimina dall'organismo ogni senso di stanchezza. Basta scioglierne una manciata nell'acqua.

Per il bagno del bambino: la pelle delicata e talvolta irritata dei bambini, trae giovamento da un bagno con bicarbonato usato nella dose di gr. 20 (un cucchiaino) sciolto ogni 10 litri d'acqua.



Ecco, presentata da NEVIO, la moda autunnale, in quest'acconciatura, realizzata con morbide volute, che ammorbidiscono il volto affinandolo e rendendolo dolcemente femminile.

Pubblicheremo nei prossimi numeri le creazioni di FELICE, NEREO, LUCIANO e GUIDO

### indirizzi utili

#### DA GUERIN

tutta la vasta gamma dei nuovi sbalorditivi prodotti della cosmesi PIKENZ - The First la linea più completa per la giovinezza e la bellezza del vostro corpo. Garanzia di successo per tutte le vostre necessità! In vendita presso la profumeria GUERIN via Tarabochia 1.

#### I COIFFEURS DI NOME

Collaborano con noi quattro acconciatori, che per le loro squisite creazioni godono da tempo nella nostra città, di una giusta fama presso un pubblico di classe. Vi ricordiamo i loro nomi:

FELICE Via Muratti 1  
NEVIO Via Ginnastica 1  
LUCIANO Corso Italia 21  
NEREO Viale XX Sett. 19  
Segnaliamo inoltre a Gorizia, l'acconciatore GUIDO Corso Italia n. 92



Nella elaborazione della nuova collezione per l'autunno-inverno 1967-68, i F.lli Rossetti rimangono fedeli ai temi cari alla loro tradizione, onde mantenersi — con spirito sempre rinnovato — in quel clima di avanguardia che è loro congeniale e permette di esprimere nei nuovi modelli le tendenze più significative di quella che sarà la moda di domani.

Idee, concetti, visioni avveniristiche, linee nuove, forse audaci, quasi di rottura; sempre contenute però negli intramontabili canoni della eleganza, della originalità, dello stile.

**LA LINEA «JOLLY BOY»** la calzatura per i giovani dinamici e volitivi; un po' massiccia, con originalissime guarnizioni di placche metalliche, di grosse frange o fibbie nello stesso pellame, che gli conferiscono una briosa e spigliata nota di insieme. Una serie vastissima di stivali e stivaletti; una scarpa che si richiama alle fogge militari. Il pellame impiegato per questi ultimi tipi è lucido, ha una mano ruvida e — se destinato alle ore sportive — può essere realizzato in vernice nera. Particolarmente studiato — in tutti i tipi — l'appoggio del pellame, come ad esempio: l'Orice-Rip, robusto e morbidissimo;

l'Alcenovo, soffice e semi-opaco; il Monserrat, ultra leggero e l'Ariel-Rip; tutti pellami rari e preziosi, vivacizzati dalle più attuali tonalità di colore.

**LA LINEA «JOLLY CLUB»** dalla chiara tendenza al classico, un classico molto attuale e piacevole, che rispetta lo stile dei Rossetti; una garbata divagazione sul tema «mocassin», un simpatico ritorno agli «anni 20» nel polacchetto abbottonato di lato, una ricerca accurata nei particolari ai quali è demandato — con i pellami ed inoltre con i colori inediti — il compito di personalizzare la scarpa.

**LA LINEA «JOLLY CLAN»** la scarpa del futuro, quella che sarà la «vedette» di domani. Una linea slanciata, con punte quadrate, nette ma egualmente lineari, angolate in metallo. Una linea che sfiora la rottura ma di estrema eleganza. Assai originale la varietà dei polacchi; tanti stivali di fogge ed altezze diverse, molto morbidi, da portarsi liberamente sia sopra che sotto il pantalone. Pellami nuovissimi, lucidi, allegri nelle nuove tonalità vivaci.

## La lana... in comunicazione diretta con Mosca

Undici Paesi europei del Segretariato internazionale della lana partecipano all'Esposizione internazionale dell'abbigliamento che ha luogo in Mosca. Questo incontro di molti Paesi avrà lo scopo di dimostrare chiaramente il ruolo che svolge la moda, anello di congiunzione e punto di incontro tra nazioni di tradizioni e costumi diversi. Gli 11 Paesi saranno presenti con il meglio della loro produzione in pura lana vergine controllata dal marchio I.W.S.: la Gran Bretagna con capi di stile «pop» e «twigg»; l'Austria con splendidi jersey di pura lana vergine; il Belgio con tailleurs e

mantelli di ottimo taglio e accurate finiture; la Finlandia con i suoi famosi completi sportivi; la Germania Ovest con capi classici in tradizionali tessuti marcati pura lana vergine; l'Olanda con una interessante scelta di tailleurs di jersey di lana; l'Italia con la gamma solare dei suoi colori per raffinati completi da mattino, pomeriggio e sera; la Svezia con capi «pop» e «kookie»; la Norvegia con coloratissimi capi di maglia per lo sport; la Svizzera con completi classici di grande vestibilità; la Francia con modelli di pura lana vergine realizzati con la nota maestria, da grandi firme.



VOLLMOELLER - Svizzera. Tailleur fantasia in jersey scozzese blu, rosso e fuchsese, di pura lana vergine



HARELLA - Inghilterra. Completo giovanile, chiuso alla giacca da uno «zip» gigante; gonna leggermente svasata

### PER LA SCUOLA E PER L'ASILO

i grembiuli  
e le giacchine  
e tutti i tessuti  
in cotone,  
terital e zephir  
per  
la loro confezione

Monti  
biancheria

Via S. Spiridione 5



TURLOT - Belgio. Tailleur in shetland verde Woolmark



DUMAIL - Francia. Abito per teen-ager, in flanella nera



# CRONACHE SPORTIVE

E' DIVENTATA UN'OSSESSIONE PER L'EX CAMPIONE LA RIVINCITA CON NINO

## GRIFFITH SOGNA OGNI NOTTE DI BATTERE SUL RING BENVENUTI

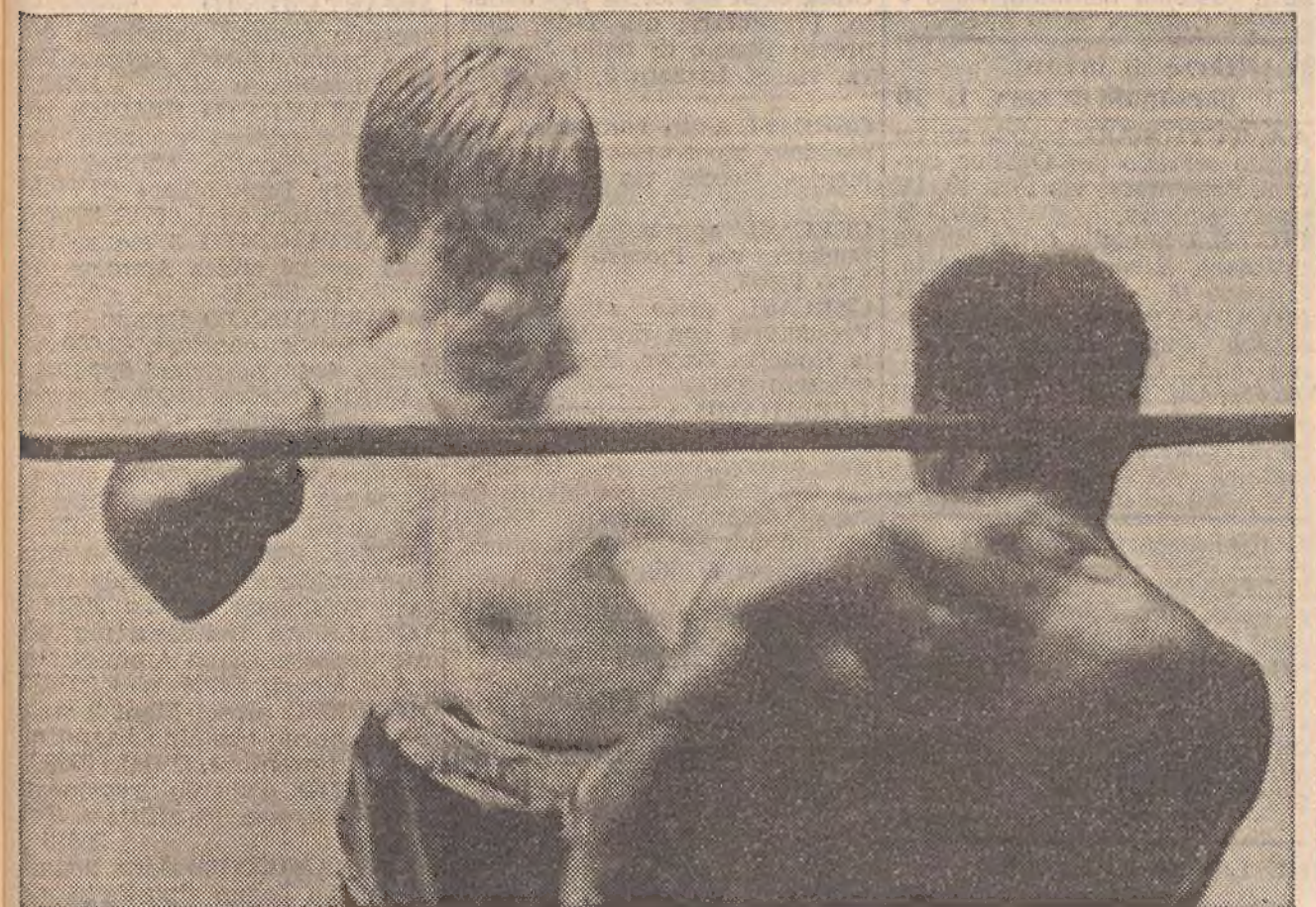
«Non ripeterò gli errori che ho commesso nel primo incontro» assicura convinto il pugile negro Aveva puntato tutto sul destro e pensava di avere già vinto dopo la brillante quarta ripresa

DAL NOSTRO INVIATO

Klamesha Lake, 26  
Nino Benvenuti è un forte, fortissimo pugile. Ma lo è molto meno in certe condizioni: sul ring giovedì sera allo Shea Stadium. Lei che è un giornalista italiano, e dunque lo vedrà qualche volta, glielo dica: la rivincita non sarà come il primo combattimento; ora so bene gli errori che non ho fatto in quell'incontro e non li ripeterò. Gli errori sono segnati in un foglietto di carta quadrata appesa nella sala di allenamento di Emilio Griffith. Sono scritti in inchiostro rosso, sono esattamente dodici e undici sono stati cancellati, con un tratto di penna nera. Vuol dire che sono stati corretti. Ne resta uno che non può essere eliminato; è quello che dice: «Ricordarsi del colpo ricevuto al secondo tempo che ti ha messo giù».

Griffith parla con grande franchezza (pare) di quell'incontro, di quel colpo. «E' vero, non sono stato così forte, come si è detto subito. Lui, il signor Benvenuti, mi ha colpito con due corti ganci, uno di destro e uno di sinistro. Ma non mi ha fatto male. Del resto si poteva vedere, no? Ora io dico questo a lei e lei glielo dica: se è vero che Nino ha fatto con me al Madison Square Garden il suo più bel combattimento e che meglio di ciò non può fare, allora lui ha poche speranze. Perché io posso fare meglio di quanto ho fatto quella notte. Il mio incontro è stato stupido, senza fantasia e testardone. — Perché un errore? — Ma perché — dice Griffith — io mi sono ficcato in testa di farlo fuori in pochi rounds con un pugno di destro. Ecco, qui i punti reali del combattimento

in cui io ho perduto e il signor Benvenuti ha vinto il titolo mondiale dei medi. Primo: quando gli diedi quel destro che io misi giù piuttosto malamente alla quarta ripresa, io commisi lo sbaglio di non insistere subito dopo e dargli il colpo definitivo. Potete farlo. Lui dice che non era suonato, io dico invece che era suonato e che sarebbe andato giù se mi fossi preoccupato di saltargli subito addosso. Non l'ho fatto. Secondo errore: vedendolo andare a terra mi sono detto: «E' fatto, lo faccio fuori in questo modo. Non reagisce a colpi così». E per tutto l'incontro non ho cercato altro che di piazzare quel mio maledetto destro. Mi ero messo in testa di metterlo lì, di vincere l'incontro con un solo pugno. Non ho usato il mio pugno di destro. Ecco, qui i punti reali del combattimento



Così al Madison la sera del 17 aprile: Benvenuti non dà respiro a Griffith, che sembra avvertire la minaccia di quel pugno alzato che gli sta di fronte

UN GIORNALISTA AMERICANO GIUDICA NINO

## «Non ho mai visto un pugile allenarsi con tanto vigore»

Gli uffici meteorologici prevedono pioggia per giovedì

New York, 26

Le previsioni meteorologiche per i prossimi giorni continuano a preoccupare gli organizzatori dell'incontro Benvenuti-Griffith, che come è noto, si svolgerà all'aperto nello Shea Stadium, giovedì sera (alle 8 di venerdì ora italiana). Oggi a New York il tempo è magnifico: il cielo è limpido e la temperatura in aumento rispetto ai giorni scorsi. Una coltre di nubi però si sta avvicinando rapidamente sull'area metropolitana e le previsioni dell'United States Weather Bureau sono tutt'altro che rassicuranti: domani il tempo si rannuvolerà e bella giornata di giovedì si prevedono precipitazioni atmosferiche. Comunque l'ufficio meteorologico si riserva il beneficio del dubbio.

Al fine di accertare cosa accadrà fissare un'altra data, con tutta probabilità nei primi giorni della prossima settimana. Secondo Condon, l'ipotesi di trasferire il combattimento dallo Shea Stadium al Madison è da escludersi. L'arena di New York ha una capienza massima di quindicimila posti, e dei cinquantacinquemila posti dello Shea Stadium ne sono già stati venduti diverse migliaia in più quindicimila del Madison. Un'eventuale operazione di rimborsò per trasferire il confronto al Madison appare al momento inconcepibile.

Libero Golinelli, allenatore di Benvenuti, non nasconde la sua preoccupazione per le condizioni meteorologiche. «Non rinvio di due o tre giorni al massimo — ha detto — non costituirebbe un problema. Nino sta benissimo, è all'apice della forma; ma indubbiamente se si dovesse rimandare il combattimento al primo o al secondo tempo, il primo e il secondo tempo



Giuliana Benvenuti sarà ancora attorno al ring a incitare il marito campione

York Post» dedica un articolo sulle voci circolate nei giorni scorsi: circa lo straripamento di una cartilagine alla parte sinistra del torace di Benvenuti. Lo stesso titolo dell'articolo su tre colonne è volto a dissipare il restante dubbio: «Rapporto sul costo di Nino: sono in ottime condizioni». Il giornale rivela che il dottor Edwin Campbell, il medico della commissione atletica di New York che giovedì scorso ha visitato Benvenuti al Villaggio Italia, era già al corrente delle voci sullo straripamento del pugile italiano. A Lester Bromberg, autorevole giornalista del New York Post, Campbell ha dichiarato: «Ma ho completato la normale visita medica, poi, di soppiatto mi sono portato alle spalle di Benvenuti e gli ho stretto improvvisamente il torace tra le braccia. Se realmente avesse avuto uno strappo o un qualche straripamento avrebbe reagito sensibilmente per il dolore. La mancanza di qualsiasi reazione da parte di Benvenuti alla mia stretta (il dottor Campbell è un ex-pugile della categoria dei medi) è, per quanto mi riguarda, una prova inoppugnabile comprovante le sue ottime condizioni fisiche. Lester Bromberg conclude facendo addirittura l'ipotesi che le voci su una presunta indisposizione del campione del mondo sia sorta nei ambienti degli scommettitori per influenzare le quotazioni dei pugili.

Il quotidiano «The Daily News» pubblica stamane un altro articolo su Benvenuti, a firma del commentatore sportivo Gene Ward. Il giornalista americano scrive tra l'altro: «Ho seguito gli allenamenti di Benvenuti di pugilato per un quarto di secolo, ma Nino Benvenuti è un'esperienza completamente nuova. Il campione mondiale dei pesi medi è un dinamico umano, capace di fornire energia a un'energia elettrica. Dai tempi di Rocky Marciano non ho mai visto un pugile allenarsi con tanto vigore e perseveranza».

Benvenuti favorito

Reno, 26  
Tra gli scommettitori legali di Reno, nel Nevada, il campione mondiale dei pesi medi Nino Benvenuti è dato oggi favorito per 75 nell'incontro che lo vedrà opposto giovedì sera allo Shea Stadium ad ex campione Emilio Griffith. Quando Benvenuti strapò la corona mondiale dal capo di Griffith nell'aprile scorso era dato dai bookmakers del Nevada perdente per 135.

Stello Tomel  
Dopo due sole giornate, il campionato ha già trovato il suo alliere. Vincendo a Como dopo aver superato in casa il Pavia l'Udinese ha trovato la promozione? In realtà il no lo Savona (ed anche questo con qualche riserva) appare attualmente in grado di contrastare il passo alla capolista, se non altro per il fatto di averne nella squadra del girone a procedere a punteggio pieno. Naturalmente l'impresa più recente è quella che raccomandava l'undici friulano all'attenzione degli sportivi, poiché l'avversario non solo era imbattuto tra le mura domestiche da quasi tre anni, ma si faceva temere per la consistenza della propria struttura. L'innesto di Corbellini, ha rivelato in Liguria paurose lacune in tutti i reparti nonché della Biellese, così mal ridotta da rimpiangere la cessione dell'anziano Magheri? E mentre da una parte i responsabili della Biellese dichiarano esplicitamente di voler disputare un campionato di transizione, dall'altra il Como rientra nei ranghi assai prima del previsto. Siamo appena alle battute d'assaggio ed è troppo presto per trarre conclusioni definitive, ma intanto nelle prime posizioni si sono sistemate compagini confortate prima del via da un credito assai limitato.

Riconosciuti all'Udinese i suoi  
Da questa constatazione di ordine generale è assai facile portare il discorso sul Monfalcone, assunto nel breve giro di tre ore di gioco al ruolo di primo piano. La squadra canterina è passata dal successo interno sulla Biellese al pareggio esterno di Legnano con la massima disinvoltura. Enzani il punto guadagnato in Lombardia appare ormai inadeguato alla bravura degli azzurri. Zelesnich ha potuto attuare il suo piano di battaglia, che prevede una retroguardia «vecchia maniera» ed un attacco nuovo di zecca. La divisione della posta è restata invariata, ma la Biellese sembra esaltare il rendimento del reparto arretrato e condannare quello della prima linea. In effetti soltanto la grande giornata del portiere Ilija Cesteluzzi ha negato a Ciclitira e compagni la soddisfazione del gol. Ed al riguardo basta aggiungere che sono stati proprio gli azzurri, in una partita di debuttante Barile, ad essere citati tra i migliori in campo.

Tutto sommato è la Triestina, tra le rappresentative della nostra regione, ad essere la meno soddisfatta del risultato conseguito domenica scorsa. D'altra parte sono state già individuate le cause che hanno impedito agli alabardati di superare l'Alessandria e di conseguenza non si ripeterà in proposito. Si preannuncia piuttosto il fatto che questa squadra in maglia rossa, benché sia completamente rinnovata nel settore più delicato, non abbia più nulla da nascondere. Di assai, dopo due soli turni di campionato, si conoscono le possibilità e, soprattutto, i limiti. Da un punto di vista tecnico questo può essere un vantaggio. Il ruolo che meglio si addice a Petrini e a Brusadelli, le deduzioni sono ovvie: non resta che completare la compagine con i pezzi mancanti. Altrimenti si rischia di bruciare il complesso in un lavoro senza costrutto.

P. T.

Inchiesta di Rodoni

su Maspe e Beghetto

Milano, 26

Adriano Rodoni, presidente della FCI (Federazione ciclistica italiana) e dell'UCI (Unione ciclistica internazionale) ha confermato la sua decisione di aprire un'inchiesta per far luce sulle vicende relative alla disputa dei campionati nazionali di velocità su pista ed a quelli mondiali di Amsterdam che hanno avuto come protagonisti gli azzurri Maspe e Beghetto.

Giro dell'Appennino

Franco Bitossi, al comando della sua squadra, la Filoter, sarà al via domenica nel 30.º Giro dell'Appennino, terza e ultima prova del campionato italiano a squadre. Con Bitossi sono iscritti nove suoi compagni di squadra. E' imminente la partenza della Motta, che guida la classifica del campionato italiano.

Inter Amichevole

L'inter disputerà domani una partita amichevole con la squadra cecoslovacca del Tjgottwaldov. La formazione nerazzurra sarà composta in prevalenza di rincalzi: non saranno in campo infatti i militari Pacchetti e Bedin, oltre a Sandro Mazzola, Sarti, Burgnich e Corso impegnati a Madrid nella formazione del «Resto del mondo».

Sport Militare

A Firenze e a Pistoia sono proseguite le gare in programma per la settimana sportiva militare alla quale prendono parte oltre 1400 atleti in servizio militare. Nella piscina Paolo Costoli di Firenze si è svolta la gara di nuoto (300 metri stile libero) del triathlon.

Hockey: Ferroviario

La squadra di hockey su pista del Ferroviario, neo promossa in Serie A, è stata ammessa ai quarti di finale della Coppa Italia. La compagine triestina ha superato gli ottavi di finale avendo vinto per forfait l'incontro di Follonica contro lo Follait Club. Per i quarti di finale i Ferroviari si incontreranno col Bassano. La partita è in programma sabato 7 ottobre sulla pista di viale Miramare.

OGGI AL VIGORELLI

Anquetil contro l'ora  
nove anni dopo Riviere

Milano, 26  
Jacques Anquetil, che domani cercherà di battere il record dell'ora che appartiene a Roger Riviere, ha provato oggi al Vigorelli adottando un rapporto 52x13. Il campione francese ha compiuto 23 giri di pista nel tempo oscillante tra 29'4"5 e 30'1"5, con una punta minima di 29'2"5 nell'ultimo giro.

In base ai calcoli, compiuti sui 23 giri di prova percorsi, risulta che teoricamente Anquetil potrebbe trovarsi davanti al vantaggio di 24" quando avrà raggiunto il limite di Riviere. Si tratta però soltanto di teoria, in quanto il calcolo è limitato soltanto a 23 giri, mentre domani Anquetil dovrà impegnarsi su una distanza di 119 giri.

Interrogato dai giornalisti, il campione francese ha affermato: «In generale mi sento a posto. Non mi sento però di battere un giudizio circa le possibilità di mia disposizione per battere il primato di Riviere».

Il record di Riviere è di km. 47,347; fu stabilito il 23 settembre 1958.

Al posto di Jacques Anquetil non sarà andato al Vigorelli; non temo che egli mi detronizzi ma lo affermo perché ritengo che il normanno non sia sufficientemente preparato. Così ha dichiarato il francese Roger Riviere.

La seduta di allenamento è durata pochissimo. A mezzogiorno

Serie «C» - Il campionato ha trovato subito il suo alliere

## Fedele alle promesse l'Udinese non ha per adesso rivali temibili

In primo piano il Monfalcone - Già noti i limiti della Triestina

Dopo due sole giornate, il campionato ha già trovato il suo alliere. Vincendo a Como dopo aver superato in casa il Pavia l'Udinese ha trovato la promozione? In realtà il no lo Savona (ed anche questo con qualche riserva) appare attualmente in grado di contrastare il passo alla capolista, se non altro per il fatto di averne nella squadra del girone a procedere a punteggio pieno. Naturalmente l'impresa più recente è quella che raccomandava l'undici friulano all'attenzione degli sportivi, poiché l'avversario non solo era imbattuto tra le mura domestiche da quasi tre anni, ma si faceva temere per la consistenza della propria struttura. L'innesto di Corbellini, ha rivelato in Liguria paurose lacune in tutti i reparti nonché della Biellese, così mal ridotta da rimpiangere la cessione dell'anziano Magheri? E mentre da una parte i responsabili della Biellese dichiarano esplicitamente di voler disputare un campionato di transizione, dall'altra il Como rientra nei ranghi assai prima del previsto. Siamo appena alle battute d'assaggio ed è troppo presto per trarre conclusioni definitive, ma intanto nelle prime posizioni si sono sistemate compagini confortate prima del via da un credito assai limitato.

Riconosciuti all'Udinese i suoi

Da questa constatazione di

ordine generale è assai facile

portare il discorso sul Monfalcone

assunto nel breve giro di tre ore di gioco al ruolo di primo piano

La squadra canterina è passata dal successo interno sulla Biellese al pareggio esterno di Legnano con la massima disinvoltura

Enzani il punto guadagnato in Lombardia appare ormai inadeguato alla bravura degli azzurri

Zelesnich ha potuto attuare il suo piano di battaglia, che prevede una retroguardia «vecchia maniera» ed un attacco nuovo di zecca

La divisione della posta è restata invariata, ma la Biellese sembra esaltare il rendimento del reparto arretrato e condannare quello della prima linea

In effetti soltanto la grande giornata del portiere Ilija Cesteluzzi ha negato a Ciclitira e compagni la soddisfazione del gol

Ed al riguardo basta aggiungere che sono stati proprio gli azzurri, in una partita di debuttante Barile, ad essere citati tra i migliori in campo

Tutto sommato è la Triestina, tra le rappresentative della nostra regione, ad essere la meno soddisfatta del risultato conseguito domenica scorsa

D'altra parte sono state già individuate le cause che hanno impedito agli alabardati di superare l'Alessandria e di conseguenza non si ripeterà in proposito

Si preannuncia piuttosto il fatto che questa squadra in maglia rossa, benché sia completamente rinnovata nel settore più delicato, non abbia più nulla da nascondere

Di assai, dopo due soli turni di campionato, si conoscono le possibilità e, soprattutto, i limiti

Da un punto di vista tecnico questo può essere un vantaggio

Il ruolo che meglio si addice a Petrini e a Brusadelli, le deduzioni sono ovvie: non resta che completare la compagine con i pezzi mancanti

Altrimenti si rischia di bruciare il complesso in un lavoro senza costrutto

P. T.

Inchiesta di Rodoni

su Maspe e Beghetto

Milano, 26

Adriano Rodoni, presidente della FCI (Federazione ciclistica italiana) e dell'UCI (Unione ciclistica internazionale) ha confermato la sua decisione di aprire un'inchiesta per far luce sulle vicende relative alla disputa dei campionati nazionali di velocità su pista ed a quelli mondiali di Amsterdam che hanno avuto come protagonisti gli azzurri Maspe e Beghetto.

Giro dell'Appennino

Franco Bitossi, al comando della sua squadra, la Filoter, sarà al via domenica nel 30.º Giro dell'Appennino, terza e ultima prova del campionato italiano a squadre. Con Bitossi sono iscritti nove suoi compagni di squadra. E' imminente la partenza della Motta, che guida la classifica del campionato italiano.

Inter Amichevole

L'inter disputerà domani una partita amichevole con la squadra cecoslovacca del Tjgottwaldov. La formazione nerazzurra sarà composta in prevalenza di rincalzi: non saranno in campo infatti i militari Pacchetti e Bedin, oltre a Sandro Mazzola, Sarti, Burgnich e Corso impegnati a Madrid nella formazione del «Resto del mondo».

Sport Militare

A Firenze e a Pistoia sono proseguite le gare in programma per la settimana sportiva militare alla quale prendono parte oltre 1400 atleti in servizio militare. Nella piscina Paolo Costoli di Firenze si è svolta la gara di nuoto (300 metri stile libero) del triathlon.

A MADRID QUESTA SERA UN INCONTRO DI GRANDE INTERESSE

## SPAGNA-RESTO DEL MONDO OMAGGIO AL FAVOLOSO ZAMORA

Tre giocatori rossoneri e quattro nerazzurri nella formazione

NOSTRO SERVIZIO PARTICOLARE

Madrid, 26  
Gli italiani della squadra del «Resto del mondo» che domani sera incontra la selezione spagnola sono stati gli unici che oggi hanno testato il terreno del «Santiago Bernabeu» lo stadio Chamartin in cui si svolgerà la partita.

I primi a scendere in campo sono stati i tre del Milan, Rivera, Hamrin e Schnellinger, i quali hanno soltanto provato a far rimbalzare qualche pallone, mentre il loro allenatore, Rocco, si è dedicato a guardare dal margine del rettangolo di gioco. Poi sono giunti quelli dell'Inter, Mazzola e Burgnich, seguiti da Sarti e Corso. Intendiamoci, non si è trattato di un allenamento, ma di altro: hanno voluto prendere confidenza e visione di quello che sarà domani sera il teatro di gioco.

La seduta di allenamento è durata pochissimo. A mezzogiorno

no sia i rossoneri che i nerazzurri erano di nuovo negli spogliatoi e pochi minuti dopo uscivano dal cancello degli atleti, il pomeriggio è stato infatti dedicato dagli italiani ad un giro turistico per la città, mentre Eusebio e Coluna, i due pilastri del Benfica di Lisbona, facevano a loro volta capolino tra le tribune del Bernabeu, su cui gli organizzatori sperano di far convenire un buon numero di spettatori.

Come è noto, la partita Spagna contro «Resto del mondo» si gioca all'insegna di un rognolo sentimentale e benevolo. Il ricavato netto dell'incasso andrà a Riccardo Zamora, l'indimenticabile portiere spagnolo, che negli anni precedenti le scorse guerre mondiale e la guerra civile fu il simbolo del calcio in tutto il mondo.

Zamora ha oggi 66 anni ed è l'addetto stampa dell'Espanol di

Lisbona, la società che lo vide protagonista di innumerevoli partite. Per 46 volte difese la porta spagnola: un record che deve essere ancora oggi battuto. Egli aveva concluso la sua carriera insieme al Real Madrid, al cui Espanol lo aveva venduto per una somma che per quei tempi sembrò favolosa: 150.000 pesetas, un milione e mezzo di lire.

A. P.

Cinque partite di Coppa Italia

Milano, 26

La Commissione arbitri nazionale ha designato i seguenti arbitri a dirigere le partite di selezione del primo turno eliminatorio della Coppa Italia 1967-1968 di calcio in programma domani:

Ore 15, Monza-Livorno: Trovati; ore 15, Pisa-Verona: Pannico; ore 15, Reggina-Lazio: Gialluzzi; ore 20,45, Bari-Catania: Lattanzi; ore 15, Catanzaro-Potenza: Michelotti.

«Una medaglia per Radion»

Siamo arrivati a quota 17.500, nella sottoscrizione per la medaglia che i tifosi alabardati intendono offrire all'allenatore della Triestina, in premio della sua dedizione. La medaglia si sta ingrandendo a vista d'occhio dunque.

Ieri sono arrivate 11 mila lire. Significativo l'invio di lire 3500 accompagnate da queste righe «che noi giocatori vogliamo ricordare al signor Radion; nessuno più di noi può sapere in quali condizioni e con quanta passione ha lavorato». Si tratta, come è intuibile, di giocatori alabardati.

Un'altra lettera (a firma G. Bala, Petrolini, Predonzani) accompagna l'importo di lire 3500 con questo scritto: «Dubitiamo che Radion, malgrado il suo impegno e la sua grinta, riesca a far navigare questa povera barca che è la Triestina. Troppo cose non vanno troppo personali, contrasti, desideri di mettersi in mostra. Vogliamo bene all'Unione, perciò volentieri partecipiamo a questa sottoscrizione per Radion, anche se abbiamo l'impressione che la medaglia sia data, per quanto riguarda il suo lavoro alla Triestina, da un'altra mano».

Infine, altre 2 mila lire sono arrivate da Antonio Vidiz Jun, che scrive: «Come vecchio tifoso della Triestina desidero partecipare alla simpatica iniziativa «Una medaglia per Radion», nella speranza che essa raggiunga al più presto lo scopo, perché indubbiamente Radion merita tale distinzione per il suo lavoro e la sua dedizione alla Triestina, specialmente in momenti difficili come l'attuale. La lettera continua con un accorato appello per aiutare l'Unione, rivolta alla città intera. Altre 2 mila lire, contenute nella stessa lettera, sono offerte da Raffaele Brezza e Mario Marco.

Questa manifestazione nazionale, che selezionerà i migliori ragazzi dell'AGC di tutta Italia, ha ribadito, ancora una volta, l'efficacia e l'utilità di questa scuola calcistica per giovanissimi.

INCITERANNO NINO

Due gruppi di tifosi italiani sono partiti da Fiumicino diretti a New York per assistere all'incontro di pugilato tra Nino Benvenuti e Griffith. I due gruppi sono partiti a bordo di due aerei in volo speciale, uno con 138 persone e l'altro con 160.

A TORINO LA TRIS

Quattordici cavalli figurano iscritti nel Premio Dama, in programma venerdì all'ippodromo di Stupinigi in Torino, e prescelto come corsa Tris della settimana. Ecco il campo: Premio Dama (L. 3.000.000, handicap a invito, corsa Tris). a metri 2100: Volpone, Tallone, Falloppio, Decio, Vabro, Oib, Alarici, Iveri; a metri 2120: Navoli, Quintiero, Zaratino, Poi; a metri 2140: Nu Hill, Bernadot Hanover.

GIRO DELL'APPENNINO

Franco Bitossi, al comando della sua squadra, la Filoter, sarà al via domenica nel 30.º Giro dell'Appennino, terza e ultima prova del campionato italiano a squadre. Con Bitossi sono iscritti nove suoi compagni di squadra. E' imminente la partenza della Motta, che guida la classifica del campionato italiano.

Inter Amichevole

L'inter disputerà domani una partita amichevole con la squadra cecoslovacca del Tjgottwaldov. La formazione nerazzurra sarà composta in prevalenza di rincalzi: non saranno in campo infatti i militari Pacchetti e Bedin, oltre a Sandro Mazzola, Sarti, Burgnich e Corso impegnati a Madrid nella formazione del «Resto del mondo».

Sport Militare

A Firenze e a Pistoia sono proseguite le gare in programma per la settimana sportiva militare alla quale prendono parte oltre 1400 atleti in servizio militare. Nella piscina Paolo Costoli di Firenze si è svolta la gara di nuoto (300 metri stile libero) del triathlon.

Hockey: Ferroviario

La squadra di hockey su pista del Ferroviario, neo promossa in Serie A, è stata ammessa ai quarti di finale della Coppa Italia. La compagine triestina ha superato gli ottavi di finale avendo vinto per forfait l'incontro di Follonica contro lo Follait Club. Per i quarti di finale i Ferroviari si incontreranno col Bassano. La partita è in programma sabato 7 ottobre sulla pista di viale Miramare.

Guerra aerea fra Storto e Ridolfi, nella partita Triestina-Alessandria: il pallone fra poco sarà preda del portiere ospite



Guerra aerea fra Storto e Ridolfi, nella partita Triestina-Alessandria: il pallone fra poco sarà preda del portiere ospite

GENTILI AL «GREZAR»

Stasera riunione del direttivo alabardato

La sfortunata esibizione casalinga di domenica scorsa non ha toccato, e ciò è molto importante, il morale dei giocatori, che ieri mattina si sono presentati puntuali allo stadio per riprendere le fatiche di una nuova settimana di lavoro. Messaggi e un allenamento ridotto hanno caratterizzato come sempre, il martedì. Erano presenti tutti i componenti la rosa, quindi anche Del Piccolo (infortunatosi nell'incontro con l'Alessandria) che però si è sottoposto solamente alle cure del massaggiatore Emilii.

Tra i presenti si è notato anche Gentili che ha svolto il lavoro atletico unitamente agli altri giocatori. Non è pensabile tuttavia che la presenza del giocatore sia da collegare con la difficoltà che la squadra ha di reperire un'altra sinistra.

Questa mattina titolari e rincalzi verranno sottoposti a un lavoro ginecologico più pesante e nel pomeriggio discuteranno la consueta partita in famiglia.

Nessuna novità sul fronte aritmi. Kuk, dopo aver comunicato la scorsa settimana il suo ritorno dal Canada, è nuovamente scomparso dalla circolazione ed attualmente dovrebbe trovarsi a Bergamo, sposo da pochi giorni.

Questa sera alle 19 si riunirà il nuovo Consiglio direttivo della Triestina per l'assegnazione delle cariche sociali.

TROFEO NAGG 1967

Rossi-Malabotti binomio premiato



Presente il Presidente della Federazione Franchi con tutti i massimi dirigenti, si è concluso a Coverciano, con un saggio finale, il terzo Trofeo 1967 dei «Nuovi Addetti ai lavori» (pallone verde, tiro a rete da fermo, tiro a rete in movimento); trionfo di atletica leggera (corsa pallone 60 metri, salto in alto, lancio del pallone medicinale gr. 2).

Questa manifestazione nazionale, che selezionerà i migliori ragazzi dell'AGC di tutta Italia, ha ribadito, ancora una volta, l'efficacia e l'utilità di questa scuola calcistica per giovanissimi.

INCITERANNO NINO

Due gruppi di tifosi italiani sono partiti da Fiumicino diretti a New York per assistere all'incontro di pugilato tra Nino Benvenuti e Griffith. I due gruppi sono partiti a bordo di due aerei in volo speciale, uno con 138 persone e l'altro con 160.

A TORINO LA TRIS

Quattordici cavalli figurano iscritti nel Premio Dama, in programma venerdì all'ippodromo di Stupinigi in Torino, e prescelto come corsa Tris della settimana. Ecco il campo: Premio Dama (L. 3.000.000, handicap a invito, corsa Tris). a metri 2100: Volpone, Tallone, Falloppio, Decio, Vabro, Oib, Alarici, Iveri; a metri 2120: Navoli, Quintiero, Zaratino, Poi; a metri 2140: Nu Hill, Bernadot Hanover.

GIRO DELL'APPENNINO

Franco Bitossi, al comando della sua squadra, la Filoter, sarà al via domenica nel 30.º Giro dell'Appennino, terza e ultima prova del campionato italiano a squadre. Con Bitossi sono iscritti nove suoi compagni di squadra. E' imminente la partenza della Motta, che guida la classifica del campionato italiano.

Inter Amichevole

L'inter disputerà domani una partita amichevole con la squadra cecoslovacca del Tjgottwaldov. La formazione nerazzurra sarà composta in prevalenza di rincalzi: non saranno in campo infatti i militari Pacchetti e Bedin, oltre a Sandro Mazzola, Sarti, Burgnich e Corso impegnati a Madrid nella formazione del «Resto del mondo».

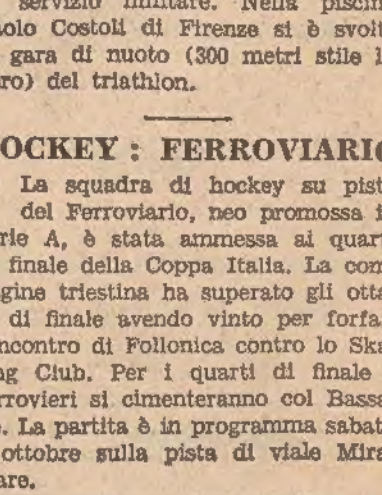
Sport Militare

A Firenze e a Pistoia sono proseguite le gare in programma per la settimana sportiva militare alla quale prendono parte oltre 1400 atleti in servizio militare. Nella piscina Paolo Costoli di Firenze si è svolta la gara di nuoto (300 metri stile libero) del triathlon.

Hockey: Ferroviario

La squadra di hockey su pista del Ferroviario, neo promossa in Serie A, è stata ammessa ai quarti di finale della Coppa Italia. La compagine triestina ha superato gli ottavi di finale avendo vinto per forfait l'incontro di Follonica contro lo Follait Club. Per i quarti di finale i Ferroviari si incontreranno col Bassano. La partita è in programma sabato 7 ottobre sulla pista di viale Miramare.

Guerra aerea fra Storto e Ridolfi, nella partita Triestina-Alessandria: il pallone fra poco sarà preda del portiere ospite





## AVVISI ECONOMICI

MINIMO 10 PAROLE

Errori di stampa che non pregiudicano l'effetto dell'avviso non danno diritto a ripetizioni gratuite, così pure errori dipendenti da cattiva scrittura degli avvisi.

In testata di ogni singola rubrica è indicato il prezzo per parola. Minimo 10 parole. Gli avvisi ordinati per la domenica subiscono una maggiorazione del 20 per cento.

Gli avvisi economici possono essere ordinati presso la S.P.I. Società per la Pubblicità in Italia, via Silvio Pellico n. 4 pianoterra, o inviati a mezzo posta, con relativo importo allo stesso indirizzo.

Coloro che non intendono dare il proprio indirizzo per l'avviso possono servirsi per il recapito delle offerte delle caselle istituite nei nostri uffici verso pagamento della quota di abbonamento che è da costo dell'insertione, e di lire 50 per cinque giorni.

La pubblicazione di ogni avviso è subordinata all'approvazione del giornale che si riserva insindacabile diritto di veto.

Questi avvisi vengono accettati dalle 9 alle 12 e dalle 15 alle 19.

## A Domande di lavoro personale di serv. L. 25

DOMESTICO referenziato, presenza, offresi presso famiglia signorile Trieste. Scrivere casella 17/B SPI 33100 Udine.

PRESTASERVIZI ore combinate eventualmente stabile offresi. Casella 30704 A, SPI.

SIGNORA giovane con referenze offresi lavori casalinghi oppure custodia bambino, dalle 9 alle 14. Casella 30716 A, SPI.

## B Offerte di lavoro personale di serv. L. 70

A.A. TUTTOFARI stabile anche primo servizio per Opicina cercasi. Presentarsi via Filzi 10, IV piano, sinistra.

PICCOLA famiglia cerca stabile tuttofare. Rivolgerti portineria, Coroneo 16.

PRESTASERVIZI referenziata capace anche cucina cercasi ore 8-16. Ottimo trattamento. Telefonare 36246.

SIGNORE solo cerca per lungo servizio Napoli giovane cameriere tuttofare. Presentarsi Hotel Milano ore 9-10.30. 30764 B.

## C Richieste d'impiego L. 30

FATTORINO offresi a ditta con o senza mototungolino, qualsiasi lavoro. Tel. 24622. 33279 C.

SIGNORA offresi mezza giornata per ambulatorio o negozio. Casella 30700 C, SPI.

DOENNE segretaria d'azienda, offresi impiegata o commessa, primo impiego. Telef. 812744. 30786 C.

## CC Lavoro a domicilio e artigianato L. 50

A.A.A. PARCHETTI riparazioni varie raschiatura verniciatura garanzia di lavoro massima puntualità. Di Toro, tel. 50390. 44717.

A. ARTIGIANO edile esegue restauri facciate pitture Santex armatura propria, referenze. Telefonare 41187.

A. ROLE d'inghiera specializzato ripara sostituisce legno plastica raschia vernicia. Telefonare al 65840.

A. PARCHETTI riparazioni raschiatura verniciatura preventivi gratuiti interpellati. Abatangelo & Gaspari, Gambini 27. telefono 9497.

## A MILANO

IL PICCOLO è in vendita nelle seguenti rivendite:

ALGANI: piazza della Scala BARCA: piazza Bazzi BAUCI: v. Manzoni 21 BIANCHI BERETTA: Foro Bonaparte ang. Sacchi CASIROLI: corso Vittorio Emanuele I

CICERI: piazza Emilia GARIATI: via Monte Napoleone 6/A LEONARDI: piazza Duomo Portici Settentrionali

MAZZO: piazza S. Maria Beltrade PUGLISI: piazzale Cadorna SCARA: v. Agli: via Monte Napoleone ang. Matteotti SOLBIA: piazza Duomo ang. Mazzini

STEFFENINI: piazza Duomo Portici Settentrionali STROLA: via Armadori TOSI: passaggio S. Margherita

VOLPARI: piazza S. Babila ang. Montforte SAF: n. 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8 e 9 della Stazione Centrale

## F Off. cam. e pens. L. 60

DUE camere mobiliate con riscaldamento acqua corrente riscaldamento p. affittarsi Madonna del Mare possibilmente uffici sartoria. Tel. 41989. 30758 F.

STANZA centralissima affittasi. Telefonare 732286. 30698 F.

SUBAFFITTASI 2 stanze come cucina. Morgan, via Gattari 40. 30712 F.

## G Istruzione L. 60

A.A. ANALISTI (corso a livello universitario), programmatori IBM, operatori meccanografici elettronici, perforatrici. Scuole Rinnate inizio 2 ottobre. Battisti 8. 38139. 30770 G.

A. ESTETICA, massaggio, manicura, pedicure, Corsi Cimec inizio 2 ottobre. Battisti 8. 38139. 30770 G.

CORSO di giornalismo, prova ammissione 14 ottobre. Scuole Rinnate. Battisti 8. 38139. 30770 G.

INGLESE, francese, tedesco, nuovo metodo internazionale coperto da brevetto. Scuole Rinnate. Battisti 8. 38139. 30770 G.

## AMBOSESSI concediamo lavori

ricaleo domicilio. Scrivere Idam Guanella 11/4, 20128 Milano. 6020 CC.

IDRAULICO, esegue impianti di riscaldamento, acqua gas, riparazioni. Telef. 225297. 29016 CC.

PELLICCIAIA confeziona rimoderna ripara qualsiasi pelliccia. Hollesch, Sialaper 22, tel. 55943. 30808 CC.

PITTORE esegue stanze semilavabili 10.000, tappezze 20.000. Telefonare 93616. 33243 CC.

RADIOTELEVISIONE riparazioni accurate, interventi immediati, massima garanzia. Tel. 725233. 30718 CC.

TAPPEZZIERE materassale esegue ripara sulte salotti tappezzerie antiquariato. Tel. 731236. 52462 CC.

## D Offerte d'impiego L. 70

A. SIGNORE e signorine: la «Avon Cosmetics» cerca collaboratrici e offre un'attività piacevole nel settore cosmesi. da eseguirsi a tempo libero. Telefonate a: sig.ra Adelisa Pergola, via Ghiberti 3, tel. 62022. Trieste. 5200 D.

A signore signorine età non inferiore 25 anni presenza morale, entusiasmo avanti disponibili anche mezza giornata società internazionale offre iniziali lire 50.000 mensili rapido miglioramento per organizzarsi lavoro visite clientela femminile Trieste. Casella 32105 D, SPI.

AUTO bancariere cerca Bar Tergeste piazza della Borsa 15. 30832 D.

APPRENDISTA o aiuto bancariere giovane cercasi, Bar Borsa, via Cassa Risparmio, 30756 D.

APPRENDISTA commessa abbigliamento assoluta terza media 15enne assunto. Neizi, piazza della Borsa 8. 30704 D.

APPRENDISTA parrucchiere cercasi. Salone 900, S. Lazzaro 13, telefono 24055. 30768 D.

APPRENDISTA cercasi drogheria via Coroneo 34. 33311 D.

APPRENDISTE volontarie cercasi per abbigliamento. Casella 30754 D, SPI.

CERCANSI signorine per balletto. Presentarsi ore 14-16, 20-21 presso Scuola di ballo Jessop, via S. Lazzaro 41. tel. 38719. 32624 D.

CERCASI aiuto commessa per panificio, riposo settimanale domenica. Cecchi, via Vergerio 10. 30778 D.

CERCASI apprendista, salone Luciana, via Piccardi 59, telefono 95993. 30744 D.

CERCASI serio autotrenista. Presentarsi con documenti ditta Rodolfo Exner, Boccaccio 31. telefono 23831. 30784 D.

CERCHIAMO urgentemente un manovratore Bulldozer D 8 e due manovratore pala Caterpillar 966 gommati per lavoro cantiere di Aviano. Offriamo 170.000 mensili purché elementi capaci. Telefonare 61236, Trieste.

COMMESSE dinamiche moderne cerca abbigliamento, Casella 30752 D, SPI.

CUSTODI per villa Opicina possibilmente cuoca giardiniere, cercansi. Offerte casella 30742 D, SPI.

FONDERIA ghisa Emilia cerca aiuto capo reparto formatura getti fossa scheletro raffetto. Possibilità carriera. Segnalare posti occupati. Casella 42 S. SPI 40121 Bologna. 6043 D.

FUOCHISTA con conoscenza bruciatore automatico Riello da adibire cella condizionale di caldaia per il riscaldamento civile durante le ore diurne e notturne, cercasi. Rupini, via Udine 11. 9030 D.

GIOVANE 18-20 anni patente Ape cercasi. Vini, Giulia 27. 30800 D.

GIOVANE pratico e ragazzo cerca macelleria Cattaruzza, v. Genova 17. 33255 D.

NEGOZIO calzature Greta n. 41702 assumerebbe apprendista commessa 15 anni. 30802 D.

RAGAZZA 16-19 anni cercasi; orario 8-17, domeniche libere. Bar, via Pascoli 22. 30532 D.

URGENTISSIMO apprendista bar ambosseso cercasi. Telefonare 28556. 30826 D.

## F Off. cam. e pens. L. 60

DUE camere mobiliate con riscaldamento acqua corrente riscaldamento p. affittarsi Madonna del Mare possibilmente uffici sartoria. Tel. 41989. 30758 F.

STANZA centralissima affittasi. Telefonare 732286. 30698 F.

SUBAFFITTASI 2 stanze come cucina. Morgan, via Gattari 40. 30712 F.

## G Istruzione L. 60

A.A. ANALISTI (corso a livello universitario), programmatori IBM, operatori meccanografici elettronici, perforatrici. Scuole Rinnate inizio 2 ottobre. Battisti 8. 38139. 30770 G.

A. ESTETICA, massaggio, manicura, pedicure, Corsi Cimec inizio 2 ottobre. Battisti 8. 38139. 30770 G.

CORSO di giornalismo, prova ammissione 14 ottobre. Scuole Rinnate. Battisti 8. 38139. 30770 G.

INGLESE, francese, tedesco, nuovo metodo internazionale coperto da brevetto. Scuole Rinnate. Battisti 8. 38139. 30770 G.

## H Oggetti smarriti L. 60

BORSETTA paglia multicolore smarrita via Rossetti. Pregasi onesto rinvenitore far pervenire documenti e chiavi trattenendo denaro. Buzzi, telef. 3554. 30740 H.

I Off. appart. e boti. L. 60

A. GALLERIA libero novembre 3 stanze stanzetta cucina bagno autoscaldamento 35.000. ESPERIA Imbriani 8. 29235. 30834 I.

A. GINNASTICA stanza cucinetta bagno affittasi persona sola. 20.000. ESPERIA, Imbriani 8. 29235.

A. NUOVO primo ingresso, due stanze cucina zona via dell'Isola affittasi direttamente. Impresa Cumini, salita Promontorio 17. tel. 38501. 30722 I.

A. SIGNORILI 1-2-3 stanze salone doppi servizi ascensore centralnaffa affittarsi 50.000 in poi. ESPERIA Imbriani 8. 29235. 30834 I.

APPARTAMENTI 4 stanze due stanzette cucina e servizi via Miramare affittasi Ammine Alberti, telefono 38774. 30760 I.

APPARTAMENTI LUSUOSI centralissimi, 3-4 stanze cucina doppi servizi poggiosi centralnaffa ascensore, affitta Immobiliare CIVICA, piazza S. Giovanni 4. tel. 61712. 30748 I.

APPARTAMENTI 2-3 stanze cucina bagno affitta subito Immobiliare Vesta Gallina 4. 730344. 30836 I.

APPARTAMENTI modesti stanza cucina varie zone affittarsi 8-10-12.000. Immobiliare Carducci 28, tel. 734257. 30776 I.

APPARTAMENTINO S. Giacomo, camera cucina, 12.000 po che spese, altro modesto interno camera cucina gabinetto 10 mila affittarsi. Ammine Crispi 9. 30766 I.

APPARTAMENTO 2 camere cucina accessori moderni rione Re affittasi. Amministrazione corso Italia 29. 30772 I.

APPARTAMENTO piazza VICO, 3 stanze soggiorno cucinino doppi servizi 2 poggiosi riscaldamento naffa ascensore, rinnovato affitta Immobiliare CIVICA, piazza San Giovanni 4. telefono 61712. 30748 I.

APPARTAMENTO mobilista centrale camera cameretta cucina bagno affittasi. Agenzia Rossa Torbiana 41. 30782 I.

APPARTAMENTO STADJO, tre stanze soggiorno cucinino bagno centralnaffa, affittasi per dicembre. Immobiliare CIVICA p. S. Giovanni 4. tel. 61712. 30748 I.

APPARTAMENTO 3 stanze cucina bagno affitta Ammine Alberti tel. 38774. 30760 I.

APPARTAMENTO Roiano, 3 camere servizi comfort, 42.000 affittasi. Ammine Crispi 9. 30766 I.

CAMERA cucina 10.000; 2 camere cucina 18.000; 2 camere cameretta cucina 26.000; 2 camere cameretta soggiorno cucinino 38.000 affitta Agenzia Foscolini 4 I piano. 30780 I.

LOCALE d'affari Coroneo mq. 80, riscaldamento centrale affittasi. Telefonare 95982. 30816 I.

LOCALE via Industria mq. 20, uso deposito affitta Amministrazione Alberti 38774. 30760 I.

MODERNO pressi Fiera 2 stanze soggiorno cucinino bagno affittasi novembre. Telef. 85982. 30816 I.

NEGOZIO d'angolo rettonogozio, Fiera, mq. 65 affittasi. Tel. 95982. 30816 I.

PANORAMICO Ponziana, 3 stanze cucina bagno ripostiglio, affittasi. Telef. 95982. 30816 I.

PANORAMICO Rotonda. Boschetto, 4 stanze, cucina, biservizi, accessori moderni affittasi. Tel. 95982. 30816 I.

RESTAURATO, S. Antonio, IV, 5 stanze 2 stanzette cucina bagno riscaldamento affittasi. Tel. 95982. 30816 I.

SEMINUOVO Rotonda 2 stanze cucina servizio centralnaffa 8. 95982. 30816 I.

SIGNORILE centrale 6 stanze stanzetta cucina biservizi centralnaffa ascensore affittasi. Tel. 95982. 30816 I.

SOFFITTA per studio pittore, architetto, affitto libera oppure mobilita. Visitare Toti 7, ultimo, ore 17-18 feriali. 52576 I.

SPLENDIDO appartamento salone stanza stanzetta comfort lussuossissimi affittasi 50.000. Telefonare 734257. 30776 I.

## A BOLOGNA

IL PICCOLO è in vendita nelle seguenti rivendite:

BENTIVOGLIO: piazza XX Settembre

GAMBERINI: piazza della Stazione via Pietramellata

AMEDEO: via Indipendenza ang. via A. Righi

BRICCOLI: via Indipendenza ang. via Manzoni

CARUZZA: via Indipendenza ang. via U. Bassi

PENNESI: piazza Maggiore GASPARI R.: piazza Maggiore Modernissimo

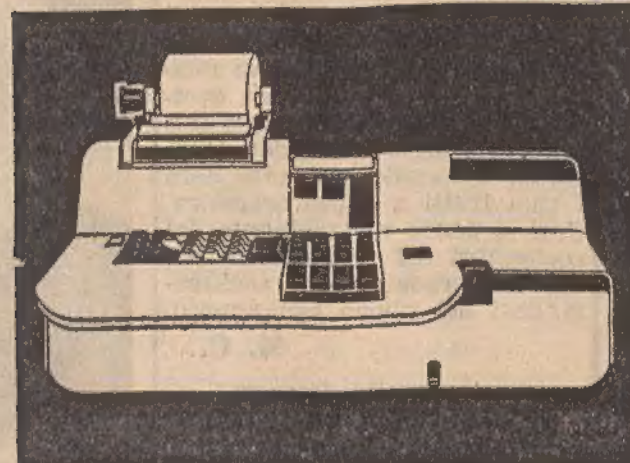
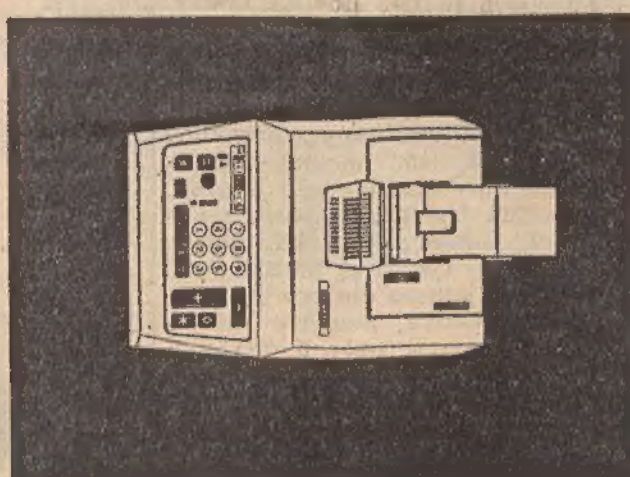

DUE TORRI: Due Torri via Rizzoli

BOSCHI: via Marconi RAMINI: via Marconi ang. via U. Bassi

SAP: n. 1, 2 e 3 della Stazione Centrale

## LA MACCHINA ARITMETICA IL CALCOLO ELETTRONICO

Vi occorre una Olivetti da calcolo: dai conti più elementari alle più complesse sequenze di matematica spaziale c'è sempre una Olivetti che può risolvervi il problema, darvi un risultato sicuro, aggiungere all'attivo dell'ufficio tutto il valore del tempo che vi farà risparmiare. Olivetti produce una linea di macchine da calcolo che non ha uguali nel mondo: macchine a due, a tre, a quattro operazioni (come le famose Divisumma); macchine universali e macchine specializzate; manuali, elettriche, elettroniche (come il sorprendente computer da tavolo PROGRAMMA 101); e tutte macchine che, oltre a svolgere l'operazione richiesta, ve ne consegnano anche il documento scritto. Olivetti è la piccola addizionale manuale, Olivetti è la calcolatrice automatica, Olivetti è la macchina contabile, Olivetti è la fatturatrice elettronica. Non c'è problema di cifre che non abbia già pronta la sua soluzione nel meccanismo di una macchina Olivetti.


 **olivetti**

## Appartamenti CIVIDIN &amp; ROSENWASSER

## CONDOMINIO RAFFAELLO

MUTUI FINO ALL' 85%

Edifici in viale Raffaello Sanzio con appartamenti da 1, 2, 3, 4 stanze e servizi; finiture signorili

LAVORO INIZIATO

## VIA GATTERI

MUTUI FINO AL 75%

Casa signorile; appartamenti da 1, 2, 3, 4 stanze; doppi servizi

PROSSIMA CONSEGNA

## VIALE ROMOLO GESSI

MUTUI FINO AL 60%

Palazzine signorili; appartamenti da 3, 4 stanze, giardino, box

PRONTA CONSEGNA

## APPARTAMENTI E LOCALI D'AFFARI

IN DIVERSE ZONE PER IMPIEGO DI CAPITALI

REDDITO ASSICURATO

## LE CONDIZIONI PIU' VANTAGGIOSE

PER LA QUALITA' MIGLIORE AI PREZZI MINORI

Prenotazioni presso gli uffici dell'Impresa: via Diaz 7 - Tel. 30088, 35107

CIVIDIN &amp; ROSENWASSER



# SERVIZI DALL'INTERNO E DALL'ESTERO

VALUTATO IN TERMINI REALI DAI MINISTRI FINANZIARI RIUNITI DA MORO

## Il reddito nazionale aumenterà di circa il sei per cento nel 1967

Si avvicina ai 42 mila miliardi di lire il valore totale - La ripresa economica è confermata, mentre in quasi tutti i Paesi industrializzati c'è un rallentamento

Roma, 26. Alla fine dell'anno il reddito nazionale aumenterà del 9,2 per cento in termini monetari, e del 5,5 per cento in termini reali, passerà cioè da 38 mila 397 miliardi a 41 mila 940 miliardi. Ciò è emerso nella riunione che si è tenuta oggi, a Palazzo Chigi, presso l'on. Moro, con la partecipazione dei Ministri finanziari, in preparazione della riunione provvisoria programmatica per il prossimo anno. Alla riunione hanno partecipato Nenni, Pieraccini, Andreotti, Bo, Preti, Tolio, non c'era Colombo ancora fuori d'Italia. La relazione previsionale sarà esaminata dal Consiglio dei Ministri in una riunione che si terrà a fine settimana, o venerdì, o sabato.

Pieraccini ha sottolineato che l'incremento in termini reali attorno al 5,5-6 per cento (una cifra precisa potrà valutarsi solo al Consiglio dei Ministri) conferma la previsione fatta a suo tempo di un aumento del reddito nel prossimo anno attorno al 5,5 o 5,8 per cento. Comunque l'argomento sarà approfondito al Consiglio dei Ministri in preparazione provvisoria, subito dopo il varo governativo, sarà presentata in Parlamento entro il 30 settembre.

Illustrando lo schema di relazione predisposto, Pieraccini ha voluto sottolineare che alla fine dell'anno il reddito nazionale sarà superiore dell'incremento del 5 per cento previsto dal piano quinquennale di sviluppo. Piuttosto le previsioni si fondano sui elementi provvisori e non sui prezzi correnti; non possono anticipare naturalmente quelle che potranno essere le varie fluttuazioni del reale potere d'acquisto.

Pieraccini tuttavia si è mostrato ottimista perché ha fatto notare che l'andamento del sistema dei prezzi all'ingrosso del costo della vita non è preoccupante. Per Pieraccini tutto ciò costituisce un sostanziale risultato positivo per due ragioni: innanzitutto perché le previsioni del programma sono rispettate e in secondo luogo perché così si ha la prova di una ripresa economica italiana che avviene mentre in quasi tutti i Paesi industrializzati c'è un rallentamento, che il reddito nazionale (che si ottiene sommando i valori dell'agricoltura, industria, commercio, pubblica amministrazione, altre attività

ILLUSTRATA DA COLOMBO AL F.M.I.

## LA POSIZIONE ITALIANA TRA I PAESI «INDUSTRIALI»

Chiesta una riduzione dei tassi d'interesse per frenare le fughe di capitali all'estero

Rio de Janeiro, 26. Il problema dei rapporti fra Paesi industrializzati e quelli in via di sviluppo, nonché la necessità di incrementare e migliorare lo sforzo che i primi fanno in favore dei secondi — secondo quanto si è rilevato negli ultimi giorni della delegazione italiana all'assemblea del Fondo monetario internazionale — ha formato il principale oggetto delle relazioni produttive alla riunione del Consiglio dei Ministri. Le necessità fondamentali del sistema monetario dal punto di vista fiscale e dal punto di vista morale, cioè dal cibo alla costruzione, sono purtroppo ancora largamente insoddisfatte in molte parti del mondo. Come è stato messo in luce nella relazione annuale del Fondo e come è stato ricordato nel discorso introduttivo del direttore generale dell'FMI, Schetzler, il complesso dei problemi economici attraversa in genere, un periodo di delicata congiuntura economica. Uniche eccezioni — espressamente ricordate dal dott. Schetzler — sono l'Italia e il Giappone, Paesi nei quali si è realizzato un notevole e diffuso progresso economico. Occorre però osservare che soltanto in Italia ciò si è verificato insieme al mantenimento di un soddisfacente equilibrio della bilancia dei pagamenti.

Aggiungendo la relazione a questa situazione generalmente riconosciuta negli ambienti economici internazionali, il Ministro del Tesoro, Carlo Colombo, ha sottolineato che il nostro Paese è in grado di assicurare un'evoluzione tale da permettere di originare, senza inflazionistiche e senza aumentare il deficit del bilancio dello Stato.

In relazione a ciò — ha detto Colombo — il tasso corrente di interesse ha potuto mantenersi in Italia sostanzialmente stabile, anche negli altri Paesi si manifesta una politica di stabilizzazione dei tassi di interesse, e anche una loro tendenza alla riduzione. Infatti, la presenza di elementi tassi di interesse all'estero costituisce causa non

terziarie, imposte al netto dei contributi, redditi dall'estero) nel 1964 si aggirò sui 33 mila miliardi; per la pubblica amministrazione si è intorno ai 4.700 miliardi. Aggiungiamo 5.000 miliardi di imposte al netto, 300 e più miliardi per i redditi dall'estero. Arriviamo così a 41 mila miliardi e rotti.

Andando ai particolari diremo che per l'industria l'incremento del reddito è previsto nella misura del 10 per cento (per il settore edilizio), cioè quasi 15 mila miliardi. Per le attività terziarie è previsto un

gualmente un incremento del 10 per cento, circa 13 mila miliardi; per la pubblica amministrazione si è intorno ai 4.700 miliardi. Aggiungiamo 5.000 miliardi di imposte al netto, 300 e più miliardi per i redditi dall'estero. Arriviamo così a 41 mila miliardi e rotti.

Sarà realizzato nei prossimi anni

UN MISSILE AMERICANO

a testate nucleari multiple

Washington, 26. Nei prossimi anni gli Stati Uniti disporranno di un nuovo tipo di missile offensivo, che

ogni iniziativa che offre una prospettiva di progresso. Il fatto che l'industria americana ha

Le due parti — a quanto si apprende — hanno evitato di affrontare la questione del Vietnam, tuttavia hanno dovuto con-

venire che la prospettiva di un accordo sul problema è, in questo momento, tutt'altro che luminosa. Per Pieraccini, la giustificazione ha ritenuto che il Mi-

nistro degli Esteri sovietico ha lasciato capire che non assumerà un atteggiamento troppo intransigente durante l'attuale sessione dell'Assemblea generale.

Il Vietnam formerà oggetto di esame movimento questa sera, in occasione dell'incontro dei Ministri degli Esteri delle quattro grandi potenze, Rusk, Gromiko, Brown e Couve de Merville, i quali saranno ospiti a

Parigi, in occasione della visita di lavoro offerta dal Segretario generale U. Thant.

Sembra al margine dei lavori dell'Assemblea generale dell'ONU, Rusk si è recato oggi in visita di cortesia da U. Thant, che ha accompagnato da Gold-

berg. Per domani, è prevista una visita a Washington del Ministro degli Esteri britannico, George Brown, il quale sarà ricevuto in udienza dal Presi-

dente Johnson. A proposito di Brown, si ammette che egli ha conferito, ieri sera, con il Mi-

nistro degli Esteri sovietico, Castelnau a proposito del futuro di Gibilterra e, in generale, delle questioni all'esame della

assemblea.

Il Ministro degli Esteri britannico è stato uno degli oratori intervenuti durante l'odierna seduta antimeridionale dell'As-

semblea. In sede di dibattito generale, Rusk ha auspicato im-

mediatamente una soluzione equa, come termine di riferimento per le trattative di pace.

Le due parti — a quanto si apprende — hanno evitato di affrontare la questione del Vietnam, tuttavia hanno dovuto con-

venire che la prospettiva di un accordo sul problema è, in questo momento, tutt'altro che luminosa. Per Pieraccini, la giustificazione ha ritenuto che il Mi-

nistro degli Esteri sovietico ha lasciato capire che non assumerà un atteggiamento troppo intransigente durante l'attuale sessione dell'Assemblea generale.

Il Vietnam formerà oggetto di esame movimento questa sera, in occasione dell'incontro dei Ministri degli Esteri delle quattro grandi potenze, Rusk, Gromiko, Brown e Couve de Merville, i quali saranno ospiti a

Parigi, in occasione della visita di lavoro offerta dal Segretario generale U. Thant.

Sembra al margine dei lavori dell'Assemblea generale dell'ONU, Rusk si è recato oggi in visita di cortesia da U. Thant, che ha accompagnato da Gold-

berg. Per domani, è prevista una visita a Washington del Ministro degli Esteri britannico, George Brown, il quale sarà ricevuto in udienza dal Presi-

dente Johnson. A proposito di Brown, si ammette che egli ha conferito, ieri sera, con il Mi-

nistro degli Esteri sovietico, Castelnau a proposito del futuro di Gibilterra e, in generale, delle questioni all'esame della

assemblea.

Il Ministro degli Esteri britannico è stato uno degli oratori intervenuti durante l'odierna seduta antimeridionale dell'As-

semblea. In sede di dibattito generale, Rusk ha auspicato im-

mediatamente una soluzione equa, come termine di riferimento per le trattative di pace.

Le due parti — a quanto si apprende — hanno evitato di affrontare la questione del Vietnam, tuttavia hanno dovuto con-

venire che la prospettiva di un accordo sul problema è, in questo momento, tutt'altro che luminosa. Per Pieraccini, la giustificazione ha ritenuto che il Mi-

nistro degli Esteri sovietico ha lasciato capire che non assumerà un atteggiamento troppo intransigente durante l'attuale sessione dell'Assemblea generale.

Il Vietnam formerà oggetto di esame movimento questa sera, in occasione dell'incontro dei Ministri degli Esteri delle quattro grandi potenze, Rusk, Gromiko, Brown e Couve de Merville, i quali saranno ospiti a

Parigi, in occasione della visita di lavoro offerta dal Segretario generale U. Thant.

Sembra al margine dei lavori dell'Assemblea generale dell'ONU, Rusk si è recato oggi in visita di cortesia da U. Thant, che ha accompagnato da Gold-

berg. Per domani, è prevista una visita a Washington del Ministro degli Esteri britannico, George Brown, il quale sarà ricevuto in udienza dal Presi-

dente Johnson. A proposito di Brown, si ammette che egli ha conferito, ieri sera, con il Mi-

nistro degli Esteri sovietico, Castelnau a proposito del futuro di Gibilterra e, in generale, delle questioni all'esame della

assemblea.

Il Ministro degli Esteri britannico è stato uno degli oratori intervenuti durante l'odierna seduta antimeridionale dell'As-

semblea. In sede di dibattito generale, Rusk ha auspicato im-

mediatamente una soluzione equa, come termine di riferimento per le trattative di pace.

Le due parti — a quanto si apprende — hanno evitato di affrontare la questione del Vietnam, tuttavia hanno dovuto con-

venire che la prospettiva di un accordo sul problema è, in questo momento, tutt'altro che luminosa. Per Pieraccini, la giustificazione ha ritenuto che il Mi-

nistro degli Esteri sovietico ha lasciato capire che non assumerà un atteggiamento troppo intransigente durante l'attuale sessione dell'Assemblea generale.

Il Vietnam formerà oggetto di esame movimento questa sera, in occasione dell'incontro dei Ministri degli Esteri delle quattro grandi potenze, Rusk, Gromiko, Brown e Couve de Merville, i quali saranno ospiti a

Parigi, in occasione della visita di lavoro offerta dal Segretario generale U. Thant.

Sembra al margine dei lavori dell'Assemblea generale dell'ONU, Rusk si è recato oggi in visita di cortesia da U. Thant, che ha accompagnato da Gold-

berg. Per domani, è prevista una visita a Washington del Ministro degli Esteri britannico, George Brown, il quale sarà ricevuto in udienza dal Presi-

dente Johnson. A proposito di Brown, si ammette che egli ha conferito, ieri sera, con il Mi-

nistro degli Esteri sovietico, Castelnau a proposito del futuro di Gibilterra e, in generale, delle questioni all'esame della

assemblea.

Il Ministro degli Esteri britannico è stato uno degli oratori intervenuti durante l'odierna seduta antimeridionale dell'As-

semblea. In sede di dibattito generale, Rusk ha auspicato im-

mediatamente una soluzione equa, come termine di riferimento per le trattative di pace.

Le due parti — a quanto si apprende — hanno evitato di affrontare la questione del Vietnam, tuttavia hanno dovuto con-

venire che la prospettiva di un accordo sul problema è, in questo momento, tutt'altro che luminosa. Per Pieraccini, la giustificazione ha ritenuto che il Mi-

nistro degli Esteri sovietico ha lasciato capire che non assumerà un atteggiamento troppo intransigente durante l'attuale sessione dell'Assemblea generale.

Il Vietnam formerà oggetto di esame movimento questa sera, in occasione dell'incontro dei Ministri degli Esteri delle quattro grandi potenze, Rusk, Gromiko, Brown e Couve de Merville, i quali saranno ospiti a

Parigi, in occasione della visita di lavoro offerta dal Segretario generale U. Thant.

Sembra al margine dei lavori dell'Assemblea generale dell'ONU, Rusk si è recato oggi in visita di cortesia da U. Thant, che ha accompagnato da Gold-

berg. Per domani, è prevista una visita a Washington del Ministro degli Esteri britannico, George Brown, il quale sarà ricevuto in udienza dal Presi-

dente Johnson. A proposito di Brown, si ammette che egli ha conferito, ieri sera, con il Mi-

nistro degli Esteri sovietico, Castelnau a proposito del futuro di Gibilterra e, in generale, delle questioni all'esame della

assemblea.

Il Ministro degli Esteri britannico è stato uno degli oratori intervenuti durante l'odierna seduta antimeridionale dell'As-

semblea. In sede di dibattito generale, Rusk ha auspicato im-

mediatamente una soluzione equa, come termine di riferimento per le trattative di pace.

Le due parti — a quanto si apprende — hanno evitato di affrontare la questione del Vietnam, tuttavia hanno dovuto con-

venire che la prospettiva di un accordo sul problema è, in questo momento, tutt'altro che luminosa. Per Pieraccini, la giustificazione ha ritenuto che il Mi-

nistro degli Esteri sovietico ha lasciato capire che non assumerà un atteggiamento troppo intransigente durante l'attuale sessione dell'Assemblea generale.

Il Vietnam formerà oggetto di esame movimento questa sera, in occasione dell'incontro dei Ministri degli Esteri delle quattro grandi potenze, Rusk, Gromiko, Brown e Couve de Merville, i quali saranno ospiti a

Parigi, in occasione della visita di lavoro offerta dal Segretario generale U. Thant.

Sembra al margine dei lavori dell'Assemblea generale dell'ONU, Rusk si è recato oggi in visita di cortesia da U. Thant, che ha accompagnato da Gold-

berg. Per domani, è prevista una visita a Washington del Ministro degli Esteri britannico, George Brown, il quale sarà ricevuto in udienza dal Presi-

dente Johnson. A proposito di Brown, si ammette che egli ha conferito, ieri sera, con il Mi-

nistro degli Esteri sovietico, Castelnau a proposito del futuro di Gibilterra e, in generale, delle questioni all'esame della

assemblea.

Il Ministro degli Esteri britannico è stato uno degli oratori intervenuti durante l'odierna seduta antimeridionale dell'As-

semblea. In sede di dibattito generale, Rusk ha auspicato im-

mediatamente una soluzione equa, come termine di riferimento per le trattative di pace.

Le due parti — a quanto si apprende — hanno evitato di affrontare la questione del Vietnam, tuttavia hanno dovuto con-

venire che la prospettiva di un accordo sul problema è, in questo momento, tutt'altro che luminosa. Per Pieraccini, la giustificazione ha ritenuto che il Mi-

nistro degli Esteri sovietico ha lasciato capire che non assumerà un atteggiamento troppo intransigente durante l'attuale sessione dell'Assemblea generale.

Il Vietnam formerà oggetto di esame movimento questa sera, in occasione dell'incontro dei Ministri degli Esteri delle quattro grandi potenze, Rusk, Gromiko, Brown e Couve de Merville, i quali saranno ospiti a

Parigi, in occasione della visita di lavoro offerta dal Segretario generale U. Thant.

Sembra al margine dei lavori dell'Assemblea generale dell'ONU, Rusk si è recato oggi in visita di cortesia da U. Thant, che ha accompagnato da Gold-

berg. Per domani, è prevista una visita a Washington del Ministro degli Esteri britannico, George Brown, il quale sarà ricevuto in udienza dal Presi-

dente Johnson. A proposito di Brown, si ammette che egli ha conferito, ieri sera, con il Mi-

nistro degli Esteri sovietico, Castelnau a proposito del futuro di Gibilterra e, in generale, delle questioni all'esame della

assemblea.

Il Ministro degli Esteri britannico è stato uno degli oratori intervenuti durante l'odierna seduta antimeridionale dell'As-

semblea. In sede di dibattito generale, Rusk ha auspicato im-

mediatamente una soluzione equa, come termine di riferimento per le trattative di pace.

Le due parti — a quanto si apprende — hanno evitato di affrontare la questione del Vietnam, tuttavia hanno dovuto con-

venire che la prospettiva di un accordo sul problema è, in questo momento, tutt'altro che luminosa. Per Pieraccini, la giustificazione ha ritenuto che il Mi-

nistro degli Esteri sovietico ha lasciato capire che non assumerà un atteggiamento troppo intransigente durante l'attuale sessione dell'Assemblea generale.

Il Vietnam formerà oggetto di esame movimento questa sera, in occasione dell'incontro dei Ministri degli Esteri delle quattro grandi potenze, Rusk, Gromiko, Brown e Couve de Merville, i quali saranno ospiti a

Parigi, in occasione della visita di lavoro offerta dal Segretario generale U. Thant.

Sembra al margine dei lavori dell'Assemblea generale dell'ONU, Rusk si è recato oggi in visita di cortesia da U. Thant, che ha accompagnato da Gold-

berg. Per domani, è prevista una visita a Washington del Ministro degli Esteri britannico, George Brown, il quale sarà ricevuto in udienza dal Presi-

dente Johnson. A proposito di Brown, si ammette che egli ha conferito, ieri sera, con il Mi-

nistro degli Esteri sovietico, Castelnau a proposito del futuro di Gibilterra e, in generale, delle questioni all'esame della

assemblea.

Il Ministro degli Esteri britannico è stato uno degli oratori intervenuti durante l'odierna seduta antimeridionale dell'As-

semblea. In sede di dibattito generale, Rusk ha auspicato im-

mediatamente una soluzione equa, come termine di riferimento per le trattative di pace.

Le due parti — a quanto si apprende — hanno evitato di affrontare la questione del Vietnam, tuttavia hanno dovuto con-

venire che la prospettiva di un accordo sul problema è, in questo momento, tutt'altro che luminosa. Per Pieraccini, la giustificazione ha ritenuto che il Mi-

nistro degli Esteri sovietico ha lasciato capire che non assumerà un atteggiamento troppo intransigente durante l'attuale sessione dell'Assemblea generale.

Il Vietnam formerà oggetto di esame movimento questa sera, in occasione dell'incontro dei Ministri degli Esteri delle quattro grandi potenze, Rusk, Gromiko, Brown e Couve de Merville, i quali saranno ospiti a

Parigi, in occasione della visita di lavoro offerta dal Segretario generale U. Thant.

Sembra al margine dei lavori dell'Assemblea generale dell'ONU, Rusk si è recato oggi in visita di cortesia da U. Thant, che ha accompagnato da Gold-

berg. Per domani, è prevista una visita a Washington del Ministro degli Esteri britannico, George Brown, il quale sarà ricevuto in udienza dal Presi-

dente Johnson. A proposito di Brown, si ammette che egli ha conferito, ieri sera, con il Mi-

nistro degli Esteri sovietico, Castelnau a proposito del futuro di Gibilterra e, in generale, delle questioni all'esame della

assemblea.

Il Ministro degli Esteri britannico è stato uno degli oratori intervenuti durante l'odierna seduta antimeridionale dell'As-

semblea. In sede di dibattito generale, Rusk ha auspicato im-

mediatamente una soluzione equa, come termine di riferimento per le trattative di pace.

Le due parti — a quanto si apprende — hanno evitato di affrontare la questione del Vietnam, tuttavia hanno dovuto con-

venire che la prospettiva di un accordo sul problema è, in questo momento, tutt'altro che luminosa. Per Pieraccini, la giustificazione ha ritenuto che il Mi-

nistro degli Esteri sovietico ha lasciato capire che non assumerà un atteggiamento troppo intransigente durante l'attuale sessione dell'Assemblea generale.

Il Vietnam formerà oggetto di esame movimento questa sera, in occasione dell'incontro dei Ministri degli Esteri delle quattro grandi potenze, Rusk, Gromiko, Brown e Couve de Merville, i quali saranno ospiti a

Parigi, in occasione della visita di lavoro offerta dal Segretario generale U. Thant.

Sembra al margine dei lavori dell'Assemblea generale dell'ONU, Rusk si è recato oggi in visita di cortesia da U. Thant, che ha accompagnato da Gold-

berg. Per domani, è prevista una visita a Washington del Ministro degli Esteri britannico, George Brown, il quale sarà ricevuto in udienza dal Presi-

dente Johnson. A proposito di Brown, si ammette che egli ha conferito, ieri sera, con il Mi-

nistro degli Esteri sovietico, Castelnau a proposito del futuro di Gibilterra e, in generale, delle questioni all'esame della

assemblea.

Il Ministro degli Esteri britannico è stato uno degli oratori intervenuti durante l'odierna seduta antimeridionale dell'As-

semblea. In sede di dibattito generale, Rusk ha auspicato im-

mediatamente una soluzione equa, come termine di riferimento per le trattative di pace.

Le due parti — a quanto si apprende — hanno evitato di affrontare la questione del Vietnam, tuttavia hanno dovuto con-

venire che la prospettiva di un accordo sul problema è, in questo momento, tutt'altro che luminosa. Per Pieraccini, la giustificazione ha ritenuto che il Mi-

nistro degli Esteri sovietico ha lasciato capire che non assumerà un atteggiamento troppo intransigente durante l'attuale sessione dell'Assemblea generale.

Il Vietnam formerà oggetto di esame movimento questa sera, in occasione dell'incontro dei Ministri degli Esteri delle quattro grandi potenze, Rusk, Gromiko, Brown e Couve de Merville, i quali saranno ospiti a

Parigi, in occasione della visita di lavoro offerta dal Segretario generale U. Thant.

Sembra al margine dei lavori dell'Assemblea generale dell'ONU, Rusk si è recato oggi in visita di cortesia da U. Thant, che ha accompagnato da Gold-

berg. Per domani, è prevista una visita a Washington del Ministro degli Esteri britannico, George Brown, il quale sarà ricevuto in udienza dal Presi-

dente Johnson. A proposito di Brown, si ammette che egli ha conferito, ieri sera, con il Mi-

nistro degli Esteri sovietico, Castelnau a proposito del futuro di Gibilterra e, in generale, delle questioni all'esame della

assemblea.

Il Ministro degli Esteri britannico è stato uno degli oratori intervenuti durante l'odierna seduta antimeridionale dell'As-

semblea. In sede di dibattito generale, Rusk ha auspicato im-

mediatamente una soluzione equa, come termine di riferimento per le trattative di pace.

Le due parti — a quanto si apprende — hanno evitato di affrontare la questione del Vietnam, tuttavia hanno dovuto con-

venire che la prospettiva di un accordo sul problema è, in questo momento, tutt'altro che luminosa. Per Pieraccini, la giustificazione ha ritenuto che il Mi-

nistro degli Esteri sovietico ha lasciato capire che non assumerà un atteggiamento troppo intransigente durante l'attuale sessione dell'Assemblea generale.

Il Vietnam formerà oggetto di esame movimento questa sera, in occasione dell'incontro dei Ministri degli Esteri delle quattro grandi potenze, Rusk, Gromiko, Brown e Couve de Merville, i quali saranno ospiti a

Parigi, in occasione della visita di lavoro offerta dal Segretario generale U. Thant.

Sembra al margine dei lavori dell'Assemblea generale dell'ONU, Rusk si è recato oggi in visita di cortesia da U. Thant, che ha accompagnato da Gold-

berg. Per domani, è prevista una visita a Washington del Ministro degli Esteri britannico, George Brown, il quale sarà ricevuto in udienza dal Presi-

dente Johnson. A proposito di Brown, si ammette che egli ha conferito, ieri sera, con il Mi-

nistro degli Esteri sovietico, Castelnau a proposito del futuro di Gibilterra e, in generale, delle questioni all'esame della

assemblea.

Il Ministro degli Esteri britannico è stato uno degli oratori intervenuti durante l'odierna seduta antimeridionale dell'As-

semblea. In sede di dibattito generale, Rusk ha auspicato im-

mediatamente una soluzione equa, come termine di riferimento per le trattative di pace.

Le due parti — a quanto si apprende — hanno evitato di affrontare la questione del Vietnam, tuttavia hanno dovuto con-

venire che la prospettiva di un accordo sul problema è, in questo momento, tutt'altro che luminosa. Per Pieraccini, la giustificazione ha ritenuto che il Mi-

nistro degli Esteri sovietico ha lasciato capire che non assumerà un atteggiamento troppo intransigente durante l'attuale sessione dell'Assemblea generale.

Il Vietnam formerà oggetto di esame movimento questa sera, in occasione dell'incontro dei Ministri degli Esteri delle quattro grandi pot



STANZE 1, 4, 6 per ufficio, studio, pittoria, ambulatorio, affittarsi. Artisti 2, 1. Visitare ore 12-13, feriali. 52576 I  
UFFICIO Ponte Fabra 2 stanze servizio, ingresso scale affittarsi. Tel. 89892. 30818 I  
UFFICIO zona S. Antonio anticamera 3 stanze affittarsi. Telef. 65982. 30816 I

I. Kich, appart. bott. L. 60

APPARTAMENTO 1-2 stanze confort, moderni, carceri, affittarsi per distinti. Telef. 23145, orario ufficio. 30772 L  
CERCASI affitto villa periferia con due appartamenti confort. Telefonare 726409. 30728 L  
M vendite d'occasione L. 60

DUPLECO Square libro 40 vend. occasione. Tel. 33256, 30788 M  
MACCHINA ufficio Remington americana, cristalliera fiorentina, orologi, tasca vend. Telefonare 69605. 30736 M  
MACCHINE per cucire Pfaff tedesche, Vigorelli nazionali, occasioni Singer, Delponte, via T. Meus 12. 30706 M  
OROLOGIO tasca antico movimento catena vend. occasione. Telef. 24338, 55843. 30806 M

PRIVATO vende bruciato Thermomate quasi nuovo con tutti accessori. Telefonare 91756 ore 12-18. 30706 M  
SPARHERD bellissimo stufa Zoppas Warm Morning suse materassi vend. occasione. 30792 M

TELEVISORE I-II canale perfetto vendesi 35.000. Tel. 26049. 30830 M

TELEVISORE 23" originale tedesco, ancora in garanzia, vend. metà prezzo oppure scambio con altro oggetto uguale valore. Telefonare 725233. 30718 M

N Acquisti d'occasione L. 60

A.A.A.A. ACQUISTANSI cine-serie quadri orologi, pianoforti, stanzette letto pranzo, pianoforti per Veneto. Telefono 31428. 33345 N

A.A. ACQUISTIAMO quadri, soprammobili, pianoforti, mobili salotti antichi, giacenze ereditarie. Telef. 30353. 33273 N

A. ACQUISTIAMO quadri, cineserie, orologi, pianoforti, salotti antichi, mobili vari. Telefono 38196. 33299 N

ACQUISTIAMO quadri orologi, mobili, soprammobili, pianoforti, rotti, metalli, giacenze ereditarie. Telef. 30353. 33273 N

COMPERO monete oro argento. Orologeria Hollesch, piazza S. Giovanni 1. 30724 N

NN Mobili e pianoforti L. 60

A.A.A. OCCASIONE vendonsi salotto lampadari, materassi, altri mobili. Tel. 762379, 10-13 14-19. 30730 NN

A. ACQUISTIAMO stanze letto salotti quadri, pianoforti, giacenze ereditarie. Tel. 23485, 33273 NN

A. LETTINI, carrozzone seggiolini, recinti, cestine, materassi, guanciali, grandioso assortimento; poltrone, letto vera occasione 15.000, bracciale 5500, panchetto 30.000, divanetto 25.000, armadi, guardaroba, bauli, portascarpe, scale, comodine, ammalati, attaccapanni, materassi Permafex 15.000; mobili singoli, salotto 85.000, cucine, materassi, seggiolini, Tarabochia 6, Prezzi bassissimi, 12800 NN



# Boonekamp Petrus

## l'amaro per l'uomo forte

L'amaro venduto solo in bottigliette sigillate da una consumazione.

La bottiglietta sigillata garantisce:

- \* L'aroma originale, sempre fragrante e schietto, mai attenuato, mai evaporato.
- \* La qualità Petrus, mai contraffatta (dissigillata con le vostre mani).
- \* La quantità di amaro appropriata alle esigenze delle persone attive.
- \* La possibilità di consumarlo ovunque: al bar, a casa, sul lavoro, in vacanza, in viaggio, al ristorante.

Dal 1777 amaro Petrus ..... non è per principianti.



PALAZZINA PANORAMICISSIMA giardino garage appartamento moderno da 1.200.000 contanti, saldo 25.000 venticinquennali. Immobiliare, Carducci 28. 30776 S

SETTEFONTANE 52 VISITA POSTO 15-17, vendonsi appartamenti moderni 34 stanze confort, consegna ottobre, mutuo 75%. Immobiliare, Carducci 28. 30776 S

SIGNORILE 3 stanze stanzino garage vista Besenghi vendesi. Informazioni 35503. 30824 S

SIGNORILE Severo, 4 stanze stanzetta cucina bagno riscaldamento ascensore vendesi. Telefonare 95982. 30822 S

ULTIMI appartamenti palazzine centrali signorili panoramici vende Impresa, si accettano mutui. Tel. 761207. 30728 S

VENDESI appartamento camera soggiorno cucinino bagno centralina giardino via Campanelle. Informazioni Brunetti, piazza Borsa 4. 30734 S

VENDO ville terreni Opicina, Basovizza, Sales, Commerciale e costiera. Tel. 732367. 30812 S

VIALE XX Settembre: appartamenti soleggiati 3 stanze doppi servizi rifiniture accurate tutti i comfort acqua calda centralizzata pronto ingresso vendesi. Amministrazione Alberti, telefono 68734. 30762 S

VILLA panoramica zona Chisadino, 2 appartamenti indipendenti da 3 stanze e servizi giardino centralina, vendonsi. Tel. 68734, ore 16-19. 30762 S

VILLA Grignano, 10 vani ricchi accessori magnifico parco vendesi. Telefonare 95982. 30822 S

VILLETTE panoramica nuova 2 appartamenti centralina bagno giardino vende amministrazione corso Italia 29. 30773 S

### CONDIZIONI GENERALI PER LE INSEZIONI

Gli avvisi economici vengono pubblicati nella rubrica più corrispondente all'oggetto delle inserzioni, minimo 10 parole, la disposizione viene per ordine alfabetico; per facilitare le ricerche viene modificato eventualmente il testo in modo da renderne l'evidenza. La S.P.I. ha la facoltà di abbreviare qualche parola degli annunci.

La S.P.I. non assume responsabilità per casuali marcate inserzioni, né per errori di stampa od omissioni. La responsabilità verso il fisco, il pubblico e i terzi delle inserzioni eseguite, rimane piena e intera agli inserenti.

I reclami possono essere presi in considerazione solo dietro presentazione della ricevuta dell'importo pagato per gli avvisi.

Le eventuali lettere o circolari reclamistiche con recapito alle cassette saranno cestinate.

Le offerte debbono, a norma di legge, essere affrancate (con affrancatura semplice e non raccomandata o espressa) e spedite per posta.

ASSORTIMENTO matrimoniali, cucine, tinte, prezzi convenientissimi. Via dell'Istria 27, Mobilificio Blecher. 52710 NN

MATRIMONIALI lussuosi, grande occasione, massima garanzia, ratealmente. Attenzione: Bosco 36. 33145 NN

MOBILIFICIO Bruno grandissimo assortimento cucine seggiolini formica. Pondera 3 (Largo Barriera). 32149 NN

PIANINO perfettamente buona marca vendesi scambiasse occasione. Carducci 32, II. 30804 NN

O Commerciali L. 60

SCAMBI variegati oggetti d'oro e gioielli. Vasto assortimento regali a prezzi convenientissimi. Oroficerie Stermin via Mazzini 40. 107 O

P Rapp. piazzisti L. 70

DISTILLERIA grappa friulana stravecchia cerca rappresentante od organizzazione di vendita per i propri prodotti zona Trieste, Gorizia; referenziare. Scrivere cassetta 25/A SPI, 33100 Udine. 6028 P

FILE: importatore cerca rappresentante introdotti. Scrivere Italia Washington 96, 20146 Milano. 6047 P

RAPPRESENTANTE 28 auto propria lunga esperienza vendita componenti radio-ty e materiale elettrico cerca importante grossista o ditta da rappresentare, serietà, referenze. Cassetta 33235 P, SPI. 30796 Q

Q Auto, moto, cicl. L. 80

A.A. AUTOAGENZIA Nordio 9, Fiat 1500 63, 1100 D 65, Volkswagen 63, 1100 Lusso e 1100 58, Bianchina Panoramica, 500 D 63, 600 D 62, 600 58-59, 600 Multipla, 500 Bianchina furgoncino, Dauphine 61, Rastazioni, 30814 Q

FIAT 1300 fine 1961, gomme nuove foderine rosonero, carrozzeria fumo Londra bella vende privato. Tel. 44663. 30750 Q

FORD Taurus 12 M in ottimo stato occasione, Lazzaretto Vecchio 12. 52708 Q

FURGONE Fiat 600 Multipla vendesi. Via Donzetti 1, magazzino. 30772 Q

GIULIA 1600 cede privato. Lazzaretto Vecchio 12. 52708 Q

NSU Prinz bianco unico proprietario vendesi. Visibile distributore BP 161, Rastazioni. 30738 Q

OPEL Rekord 1963, 500 1963, 600 1956, Special 1962, Giulietta 62, Bosco 20. 30830 Q

VENDONSI 850 ottobre 66, 600 63, 500 66. Distributore Caltex, piazza Sansovino, telef. 41123. 30810 Q

ROULOTTE ottima e funzionale Elma presenterà dopo l'Esposizione di Calenzano Essen Parigi 1 migliori modelli 1968; sconti invernali. Micheli, telefonino 40986. 30796 Q

500 Giardiniera come nuova occasione vendi. Belpoggio 14, telefono 35730. 30788 Q

<1100> D; 1300; 1500; 850; 600 D; 500 N; Primula '66; Simca 1000; 1300; 1500; BMW; Opel Kadett. Assistenza Simca, Duplice, Lazzaretto Vecchio 12. 52708 Q

R Cap. soc. cess. az. L. 90

BAR analcolico bene attrezzato centro vendesi causa malattia. Telef. 41989. 30758 R

BOTTEGHINO frutta verdura avviatissimo 1.200.000 vende amministrazione corso Italia 29-II. 30772 R

CEDESI Montalcione avviato bar. 6.200.000 libero oppure affitti per 720.000 annue nette. Scrivere Cassetta 16 B SPI 33100 Udine. 6036 R

N Case, ville, terreni L. 90

A. APPARTAMENTI 30% CONTANTI 70% MUTUO vendonsi direttamente nelle seguenti zone: via Commerciale, 23 stanze garage terrazze panoramiche prossima consegna; zona via

Molino a Vento, 2 stanze cucina o soggiorno e cucinino eventuale autobox prossima consegna; via Crispi, 2 stanze saloncino doppi servizi; via Barbariga Roiano, 2 stanze cucina o soggiorno e cucinino; piazza Sansovino, 3 stanze doppi servizi. Impresa ing. Cumini, salita Promontorio 17, tel. 35186, 38501. 30722 S

Appartamenti Cividin & Rosenwasser

a condizioni buone con mutui e dilazioni

Via A. Diaz, 7 Tel. 30088-35107

A. CONDOMINI COSTRUZIONE E PRONTA ENTRATA VARIE ZONE 1-2-3-4 stanze tutti i comfort. MUTUI AGEVOLATI 75% in 20 ANNI. OTTIMI PREZZI. PRIMARIE IMPRESE vendonsi. ESPERIA Imbriani 8. 29235. 30834 S

A. ZONA verde S. Vito, 5 stanze stanzetta cucina doppi servizi vendesi. Tel. 95982. 30820 S

APPARTAMENTO libero camera cameretta soggiorno cucinino bagno ripostiglio, pitturato; altri occupati scambio obbligatorio vendonsi 1.200.000 acconto saldo ratealmente. Visitare ore 11-13, Belpoggio 15, giorni feriali. 52580 S

ALLOGGIO pronto ingresso tre camere ogni comodità vista mare tram ogni direzione, inoltre magazzini autobox vendonsi facilitazioni pagamento. Baiamonte, telefono 815263. 30796 S

ALLOGGIO pressi Giulia pianoterra stanza cucina gabinetto vendesi. Telefonare 95982. 30820 S

APPARTAMENTI 2 stanze soggiorno cucinino bagno servizi centralina garage cantina giardino vende amministrazione; eventuale mutuo, prospetti, informazioni, vendite corso Italia 29. 30772 S

APPARTAMENTI PRONTI OTTOBRE, 3 STANZE SOGGIORNO SERVIZI POGGIOLIO, VIA CIVIDALE (GRETTA), PANORAMA MERAVIGLIOSO SU TUTTA LA CITTA' E IL GOLFO. MUTUO VENTENNIALE. ACCONTO MINIMO PACABE. LE ANCHE IN 2 ANNI. IMPRESA EGENA, VIA ROMA 28. TEL. 38585, 38212. 33247 S

APPARTAMENTO in palazzina SCALA BONGHI, 3 stanze cucina bagno poggolo giardino, vende 6.000.000 per investimento Immobiliare CIVICA, piazza S. Giovanni 4 tel. 61712. 30748 S

APPARTAMENTO panoramico periferico vista mare, 2 stanze soggiorno cucinino bagno poggolo centralina garage cantina giardino proprio, vende 5.300.000 Immobiliare CIVICA, piazza S. Giovanni 4 tel. 61712. 30748 S

APPARTAMENTO bellissimo vista mare, libero, bicamerale, cucina, bagno, centralina, ascensore, poggolo, vendo pagamento rateale. Visitare ore 16-18 Cristoforo Colombo 12, nono piano, giorni feriali. 52580 S

APPARTAMENTO signorile salone 2 stanze doppi servizi ripostiglio cantina ampia terrazza vendesi direttamente zona via Francia L. 14.500.000, Telefonare 35188. 30554 S

APPARTAMENTO D'ANNUNZIO 2 stanze soggiorno cucinino bagno poggolo ripostiglio centralina ascensore VENDE Immobiliare VESTA Galina 4. 730344. 30836 S

DUE camere cameretta cucina confort nuovo 5.500.000 vendesi Agenzia Foscolo 4 I p. 30780 S

LUSUOSO 2 stanze hai garage vista (Faro) vendesi. Informazioni 35503. 30824 S

LOCALE nuova costruzione ingresso pronto viale XX Settembre, mq. 120, fori 4, vendesi. Tel. 68734, ore 16-19. 30762 S

MODERNO zona stazione salone stanza stanzetta cucina accessori termofania ascensore vendesi. Telefonare 95982. 30822 S

MODERNO Crispi zona verde salone 2 stanze cucina bagno centralina giardino vendesi. Telefonare 95982. 30820 S

OCCASIONE appartamento occupato 5 camere delle quali 2 camere cucina libere subito vendi acconto 1.000.000 saldo ratealmente. Visitare giorni feriali ore 17.30-18.30. Via Udine 49, III. 52582 S

OCCASIONE: paraggi Franca, 2 stanze cucina bagno autoriscaldamento vendesi. Telefonare n. 95982. 30820 S

PANORAMICO pressi Giulia IV, due stanze cucina bagno autoriscaldamento vendesi occasione. Telefonare 95982. 30820 S

QUARTIERE MARCESIO A 150 METRI DA VIA PLAVIA. MUTUI FINO ALL'80%. APPARTAMENTI DA 1-2-3-4 STANZE SERVIZI POGGIOLI GIARDINI BOX POSTEGGI. VENDONSI. IMPRESA EGENA, VIA BENESSI, TEL. 811225. ORARIO: 10-12, 16-19; DOMENICA: 10-13. 33249 S

# ULTIMI QUATTRO GIORNI E SOLTANTO FINO A SABATO 30 CORR.

nel negozio dell'Universaltecnica, in corso Garibaldi 4,

## Fiera degli Elettrodomestici

E' una manifestazione propagandistica, sorta per offrire prezzi eccezionalmente bassi e per far conoscere in anteprima le più belle novità presentate a Milano. Soltanto fino al 30 settembre l'Universaltecnica praticherà sugli elettrodomestici

### sconti fino al 60%

■ Lavatrici CANDY, REX T 4, CASTOR ECC.

■ Frigoriferi REX, IGNIS, C.G.E. ECC.

Cucine Rex - Aspirapolvere - Lucidatrici - Frullatori - Macinacaffè ecc.

nel negozio dell'Universaltecnica di Piazza Goldoni 1

## vendita di propaganda

per far conoscere subito le più interessanti novità della «32.a Mostra Nazionale della Radio e della Televisione» di Milano, e per offrire a tutti la possibilità di usufruire di prezzi veramente eccezionali: verranno praticati in questo periodo sugli apparecchi radio, autoradio, televisori, giradischi, impianti ad alta fedeltà,

### sconti fino al 60%

Eccezionali condizioni di pagamento.

# UNIVERSALTECNICA

CORSO GARIBALDI 4

PIAZZA GOLDONI 1